

Record en el transporte aéreo de mercancías por «IBERIA»

MADRID, 6. (Pyresa). — En el Boeing 747 que sirve la línea Iberia Madrid-Nueva York, se han transportado hoy 21.000 kilos de mercancía, lo que constituye un récord en la aviación comercial, ya que se trata de un avión de pasajeros. La mayor parte de la expedición, 21.000 kilos, corresponden a un número extra del diario «ABC» que se distribuirá en Nueva York con motivo de la Fiesta de la Hispanidad.



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

JUEVES, 7 OCTUBRE 1971. — AÑO XXXIV. — N.º 10.234 — PRECIO: 5 PESETAS

TRANSPORTES

Viciano, S. L.

Cargas completas a toda España
Camiones pequeño y gran tonelaje

Concepción Arenal, 12

Teléfonos 21 23 82 - 21 49 76 CASTELLÓN

En el Ayuntamiento de Barcelona

Los Príncipes de España presiden los actos conmemorativos del IV Centenario de la Batalla de Lepanto

BARCELONA, 6. (Pyresa). — Esta tarde llegaron a Barcelona, procedentes de Madrid, por vía aérea, los Príncipes de España D. Juan Carlos y Doña Sofía, que presidirán los actos del cuarto centenario de la batalla de Lepanto. Dieron la bienvenida a los Príncipes en el aeropuerto, el Ministro del Aire, D. Julio Salvador Baturone Colombo, Capitán General de Cataluña, D. Joaquín Noguera Márquez, Gobernador Civil de la provincia, D. Tomás Pelayo Ros; Presidente de la Diputación Provincial, D. José María de Müller y de Abadal, Alcalde de la Ciudad, D. José María de Porcioles; jefes de los sectores aéreo y marítimo de Barcelona, así como otras personalidades y autoridades. Con anterioridad a la llegada de los Príncipes, también arribaron al aeropuerto de la Ciudad Condal los citados ministros, del Aire y de Marina así como el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, Sr. López Rodó.

IV CENTENARIO DE LA BATALLA DE LEPANTO

BARCELONA, 6. (Pyresa). — En el Salón de Ciento del Ayuntamiento de Barcelona se celebró el acto inaugural de la conmemoración del IV Centenario de la Batalla de Lepanto, que fue presidido por los Príncipes de España, D. Juan Carlos y Doña Sofía, a quienes acompañaban los ministros del Aire, Marina, Ejército, Comisario del Plan de Desarrollo, Capitán General de Cataluña, Presidente de la Diputación, Alcalde de la Ciudad y otras autoridades provinciales. El acto se inició con unas palabras del Alcalde de Barcelona, Sr. Porcioles, que señaló, a través de hechos históricos, la misión marítima y mediterránea de Barcelona y Cataluña.

A continuación intervino el Ministro de Marina, Almirante D. Adolfo Baturone Colombo, que pronunció una conferencia bajo el título «Meditación de Lepanto». El almirante Baturone describió los factores fundamentales de Lepanto: la importancia del mar latino en contexto del siglo XVI, y los problemas religiosos, políticos y culturales de la época.

Por último hizo un documentado estudio de lo que significa para Europa el mar Mediterráneo.

Escoge la funda que desee para **TAPIZAR SU COCHE** en 20 minutos la colocaremos. Avda. Rey D. Jaime 98 (Frent. Instituto). Telf. 216452

Entrevista López Bravo - Rogers

ACTIVA JORNADA DEL MINISTRO ESPAÑOL EN NUEVA YORK

NACIONES UNIDAS, 16. (Efe). — El Ministro español de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, y el Secretario norteamericano de Estado William Rogers, se entrevistaron ayer en Nueva York para conversar sobre los aspectos más destacados de la política internacional.

Las dos personalidades se encuentran en la ciudad asistiendo a la vigésimo sexta sesión de la Asamblea General de la ONU. La entrevista tuvo lugar en la suite 35 de las «Waldorf Towers», residencia permanente del embajador norteamericano ante la ONU, George Bush. No se ha facilitado al final ningún comunicado oficial. Sólo se indicó que la reunión fue de carácter confidencial.

En el día de ayer, López Bravo también mantuvo otros contactos diplomáticos y asistió a un almuerzo en su honor ofrecido por el «Foreign Press Association», en el que contestó a las preguntas de los corresponsales extranjeros.

El Ministro español se reunió con sus colegas de Luxemburgo, Birmania, Italia y Túnez. Por la noche asistió a una cena invitado por el Ministro de Asuntos Exteriores de Irlanda, P.J. Hillery.

LOPEZ BRAVO VISITARA GUATEMALA

GUATEMALA, 6 (Efe). — El Ministro de Asuntos Exteriores de España, Gregorio López Bravo, visitará Guatemala en noviembre, según anuncio oficial de la Cancillería guatemalteca.

López Bravo se entrevistará con el Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Robert Herrera Banguen, y posiblemente —dice el anuncio— haga una visita al Presidente de la República, general Carlos Manuel Arana Osorio.

ENTREVISTA CON THANT

NACIONES UNIDAS, 6 (Efe). — El Ministro español de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, culminó hoy diez días en las Naciones Unidas entrevistándose con el Secretario General U Thant.

López Bravo visitó a U Thant en su despacho oficial, el número 3800, situado en el último piso del edificio de la ONU en Nueva York, y

conversó con él por espacio de media hora en torno a los temas más importantes de la vigésima sexta asamblea general.

La entrevista tuvo lugar en el último día de estancia del Ministro español en Nueva York con motivo de esta sesión, pocas horas antes de su regreso a España a bordo del vuelo regular de Iberia.

López Bravo también mantuvo

esta mañana un cambio de impresiones con el Ministro de Asuntos Exteriores de Italia, Aldo Moro, celebrada en el Indonesian Lounge, junto a la sala de la Asamblea General.

A mediodía el Ministro ofreció un almuerzo a todos los diplomáticos españoles que prestan sus servicios en la embajada ante las Naciones Unidas y en el Consulado General en Nueva York.



López Bravo estrecha la mano de William Rogers

DOCUMENTO CONJUNTO PARA COORDINAR LA ACCION CONTRA ISRAEL

Ha sido aprobado por catorce países árabes

Propuesta egipcia, ante la Asamblea General de la ONU, para solucionar el conflicto de ORIENTE MEDIO

EL CAIRO, 6. (Efe Upl). — Catorce países árabes han aprobado un documento conjunto elaborado para coordinar su estrategia militar y política contra Israel, ha informado hoy el Vice-Secretario General de la Liga Árabe, Sayed Nofal.

El documento fue redactado en la conferencia de Ministros de Asuntos Exteriores celebrada en El Cairo el pasado septiembre.

Nofal no reveló el contenido del documento, limitándose a añadir que todavía tiene que ser ratificado por tres países árabes.

Las consultas inter-árabes —dijo Nofal— indican que durante la segunda mitad de noviembre organizará una conferencia del consejo conjunto árabe de defensa.

Del consejo, suprema autoridad árabe en asuntos de estrategia militar, forman parte los ministros de defensa y de asuntos ex-

teriores, así como los jefes de estado mayor.

Según Nofal, hasta ahora han aprobado el documento Egipto, Arabia Saudí, Líbano, Kuwait, Jordania, Siria, Yemen del Sur, Yemen del norte, Libia, Túnez, Sudán Bahrein, Qatar e Irak.

Los países que aún no lo han suscrito son Argelia, Marruecos y Omán.

A la reunión del Consejo conjunto de defensa seguirá una conferencia de los ministros árabes de economía en la primera mitad de diciembre y otra de los de asuntos exteriores en la segunda mitad de ese mismo mes.

Con estas conferencias se aspira a perfeccionar lo acordado en el documento según afirma la agencia «Oriente Medios».

PROPUESTA EGIPCIA EN LA O.N.U.
SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS

DAS, 5. (Efe). — En respuesta a los «cinco pasos» hacia la paz, propuestos por Israel la semana pasada y a los seis puntos norteamericanos del último lunes, Egipto planteó hoy dos caminos para la solución del conflicto de Oriente Medio.

Mahmud Riad, Ministro de Asuntos Exteriores egipcio, en un discurso ante la Asamblea General de la ONU, explicó su propuesta:

—Avance en la oferta del presidente egipcio, Sadat, el pasado febrero en el sentido de negociar un tratado de paz en dos etapas: una primera, con retirada parcial israelí y apertura del Canal de Suez; y una segunda, con retirada total y reconocimiento de todos los Estados de la zona.

—Avance en la proposición del embajador Jaring, también el pasado febrero, de acuerdo con las resoluciones de la ONU, Egipto, la aceptación; Israel, la rechazó.

El Ministro egipcio acusó al Gobierno de Tel Aviv de proseguir incansable su política para construir el «Gran Israel», que abarcará desde el Nilo, en Egipto, hasta el Eufrates, en Irak. También dijo que los cinco puntos enumerados por el Ministro israelí Abba Eban, hace unos días, trataban de desvincular las sucesivas etapas hacia la paz y convertirlas en acuerdos completos por sí mismos.

Abba Eban, que sugirió una entrevista con su colega egipcio, propuso un acuerdo sobre el Canal de Suez sancionado por la O.N.U. Según Riad, la maniobra sólo serviría para que Israel se aferrara luego a que la organización había aceptado sólo una retirada muy parcial.

Riad dijo que estaba dispuesto a entrevistarse con el embajador Jaring para tratar de buscar una salida al punto muerto de las negociaciones árabe-israelíes.

Según Egipto, los seis puntos de Rogers ponían demasiado el acento en la reapertura del Canal de Suez como un fin en sí mismo y como un mero paso hacia la paz total.

El Ministro egipcio, que acusó a Israel de violar 40 resoluciones de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad respecto a Jerusalén, de los derechos de los palestinos y el conflicto en general, insistió en que había dos únicos

caminos posibles: o un acuerdo provisional en que los israelíes se retirarían a las líneas del armisticio de 1949, pero en el entendimiento de que sería sólo temporal, o una decisión para cumplir las resoluciones de la O.N.U., particularmente la del Consejo de Seguridad de noviembre de 1967.

«Israel no puede imponer a los estados árabes una tercera alternativa, un nuevo acuerdo provisional que asegure la continuada ocupación de los territorios ocupados en junio de 1967», terminó.

DECLARACIONES DE GOLDA MEIR

JERUSALEN, 6. (Efe-Upl). — La Primer Ministro israelí, señora Golda Meir, ha calificado hoy de totalmente inaceptable el regreso de las tropas egipcias a la ribera oriental del Canal de Suez.

Pasa a la pág. 11

Continúan las jornadas informativas de los directores de Prensa y Radio del Movimiento

El Ministro de la Vivienda hizo una amplia exposición sobre los planes de su Departamento

MADRID, 6. (Pyresa). — Continúan hoy las segundas jornadas informativas de los directores de los periódicos y emisores del Movimiento en la hospedería del Valle de los Caídos. A las diez de la mañana se inició una sesión de trabajo, presidida por el Delegado Nacional, Sr. Gutiérrez Rubio, en el curso de la cual se trataron temas específicos de carácter interno y otros de orden profesional.

Por la tarde, el Ministro de la Vivienda, Sr. Morés, se reunió con los directores participantes en estas jornadas, ante los que hizo una amplia y documentada exposición sobre las actividades y planes de su Departamento, respondiendo a continuación a las preguntas que se le formularon sobre temas de carácter general y a otras relacionadas con aspectos concretos del área de los periódicos.

Reunión de la Comisión Permanente del Consejo Nacional

MADRID, 6. (Pyresa). — A las doce de la mañana y bajo la presidencia del Ministro Secretario General y Vicepresidente del Consejo Nacional, D. Torcuato Fernández Miranda y Hevia, se reunió en sesión ordinaria la Comisión Permanente de la alta Cámara, con objeto de estudiar los asuntos contenidos en el orden del día.

Fueron estudiados, entre otros asuntos, cuatro escritos relativos al derecho de petición.

REUNION DE LA JUNTA ELECTORAL

Posteriormente, la Comisión Permanente se reunió con junta electoral, con la asistencia de los señores consejeros miembros de la misma, bajo la presidencia del Ministro Secretario General y Vicepresidente del Consejo, para comenzar a estudiar las diferentes solicitudes de proclamación a consejeros nacionales de las diversas provincias enviadas a la comisión permanente del Consejo. Por los consejos provinciales respectivos se procederá preceptivamente a la proclamación de los candidatos a consejeros nacionales en representación de las provincias el próximo día 14.

AUDIENCIA CIVIL DEL CAUDILLO

MADRID, 6 (PYRESA). — El día de hoy, en el palacio de El Pardo, S. E. el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil.

Cámaras oficiales de Comercio, Industria y Navegación de Andalucía, presididas por D. Miguel Martín Navarro, Presidente de la Cámara de Huelva y acompañada de D. Enrique Fontana Codina, Ministro de Comercio.

Comisión del X Aniversario de la Escuela Nacional de Administración Pública, presidida por don José Luis Mellán, Secretario General Técnico de la Presidencia del Gobierno y acompañada de D. Laureano López Rodó, Ministro Comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social.

Comisión de la Junta Delegada en Barcelona del Comité Ejecutivo Nacional del IV Centenario de la Batalla de Lepanto, presidido por D. José María de Müller, Presidente de la Diputación Provincial de Barcelona.

Consejo de administración de la Caja General de Ahorros y Préstamos de la provincia de Sorja, presidido por D. Mariano Iñiguez García y acompañado de D. Luis Coronel de Palma Marqués de Tejada, Gobernador del Banco de España y de D. Miguel Allue Escudero, Director General de la Confederación Española de Cajas de Ahorros.

Junta directiva de la Sociedad Española de Medicina Nuclear y Biología, presidida por D. Ricardo Fernández Cellini, Director de Química e Isótopos de la Junta de Energía Nuclear y acompañada de D. Enrique Costa Novella, Director General de Universidades e Investigación.

Ayuntamiento de Toro, presidido por D. José María Aparicio Arce, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Zamora.

Ayuntamiento y Consejo Local del Movimiento de La Roda, presidido por D. Jesús Gay Ruidíaz, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Albacete.

Junta Directiva de la Sociedad Española de Rehabilitación en Córdoba y comité organizador de su VII Congreso Nacional, presidida por el Dr. D. César Cayuela Antón.

Comisión de la Asociación de Sanitarios españoles en Marruecos (A. S. E. M.), presidida por el Dr. D. José Luis Moreno Maceres.

Doctor Porfirio Domínguez, Embajador de la República Dominicana en Madrid.

Señor Barón Poswick, Embajador de Bélgica en Madrid.

Señor Nach'at al-Husseini, Embajador de la República Árabe Siria en Madrid.

Señor Mohamer H. Haraga, Embajador de Libia en Madrid.

D. Francisco Bulnes Sanfuentes, Senador de la República de Chile.

D. Sarango Tabanera Ruiz, Primer Introdutor de Embajadores.

D. Antonio Chozas Bermúdez, Secretario General Técnico del Ministerio de Trabajo.

Dr. D. Manuel Durán Sacristán, Profesor de la Facultad de Medicina de Madrid y Director del Colegio Mayor Ximénez de Cisneros.

Gratitud de la Cámara de Comercio al Caudillo

BARCELONA, 6 (Cifra). — La Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Barcelona ha acordado expresar su gratitud y agradecimiento al Jefe del Estado por el permanente interés que ha demostrado y el envío de varios ministros del Gobierno a Cataluña, para el rápido conocimiento de los hechos y auxilios a los afectados con motivo de las últimas inundaciones registradas en la región.

El acuerdo ha sido adoptado en la reunión celebrada hoy por el pleno de dicho organismo que, igualmente, aprobó el expresar el reconocimiento corporativo a los Príncipes de España, por su personal presencia en los lugares afectados para estudiar los problemas planteados en la región.

PABLO VI:

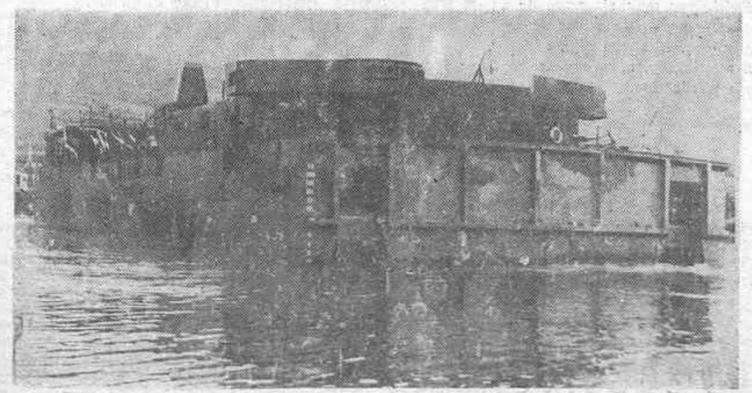
No debe esperarse del Sínodo ninguna radical transformación

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (Efe). — «No debe esperarse del Sínodo ninguna radical transformación de la Iglesia, ni novedades decisivas», dijo hoy el Papa en la audiencia general de los miércoles, que tuvo lugar en la basílica vaticana.

El Santo Padre, que reapareció en público después de un resfriado que le obligó a permanecer en reposo los dos últimos días, se refirió, en su discurso, a los interrogantes que, dijo, se plantean actualmente muchos fieles respecto al Sínodo, y a lo que en él hacen o dicen los obispos.

«El Credo permanece. Y bajo este aspecto la Iglesia es tenazmente conservadora. Por eso permanece siempre joven», afirmó Pablo VI, a continuación, y citando a Tertuliano, advirtió que ni siquiera como hipótesis deben intentarse «cambios, evoluciones o transformaciones de la Iglesia en materia de fe», según lo establecido por el Concilio Vaticano Primero y del cual Vaticano Segundo se hizo eco.

Botadura de una grúa flotante



BARACALDO (Vizcaya). — La foto recoge la suave entrada en el agua de la grúa flotante para el Irak, botada en los astilleros de Baracaldo. Está considerada como una de las mayores del mundo. Presidió la botadura el embajador del Irak en España, actuando su esposa como madrina. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

AYER EN LA CIUDAD



Pues sí, definitivamente descargó ayer sobre Castellón una tormenta de las que asustan, tanto por el gran aparato eléctrico y sonoro, como por la no menos gran cantidad de agua, caída en tromba, que en ocasiones no permitía ver más allá de un metro. Todo comenzó alrededor de las siete de la tarde. Pero sígamos, cronológicamente el día, en el aspecto meteorológico. Por la mañana, volvió el tiempo gris y la casi segura amenaza —luego confirmada—, del agua. Allí a media mañana asomó tímidamente el sol, pero pronto desapareció para no volver y alrededor de las seis la cosa se puso negra, alguna tímida gotita y, finalmente, el agua a cántaros. Y continuó el aparato eléctrico, sino en la capital muy cerca de ella, porque se veían los relámpagos. A las nueve y pico, aproximadamente, un enorme trueno, llegado casi de improviso, nos puso en guardia, cuando ya creíamos que había terminado todo. Continué cayendo agua, aunque no con tanta intensidad. Hubo algunos sectores de la ciudad que quedaron sin luz. Pero duró poco.

En la Diputación se celebraron las elecciones a Procurador en Cortes en representación de la Corporación, obteniendo la mayoría el Presidente de la misma, D. Francisco Albell, que a continuación fue proclamado por el Presidente de la Junta del Censo.

Celebró sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente, tratándose los asuntos que figuraban en el orden del día. Y poco más allá de sí el día, como no sea dejar constancia de que se están abriendo zanjas «por todas partes», al menos esa es la impresión. Y que se matriculó el último vehículo por el procedimiento de letras y números. A partir de hoy, serán letras, números y letras otra vez, con lo que se evitará que aparezcan cifras más altas del 9.999. Eso es un signo más del progreso y del desarrollo y las necesidades de adaptarse a los problemas que plantea el sistema anterior.

Servicios prestados por la Cruz Roja

Relación de servicios efectuados por la Cruz Roja Española en la provincia. Destacamento de Castellón. Se han efectuado 13 servicios. SERVICIO DE POLICLINICA. En el día de hoy, están de servicio los siguientes doctores: Aparato respiratorio.— Dr. Bernat de 9 a 11 de la mañana. Medicina Interna.— Dr. Jovaní de 7 a 9 de la tarde.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

colowall 199

Noticias de la Ciudad

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpurúa Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas: D. Rafael Moliner Sales, Presidente del Moto Club acompañado de D. Vicente Segarra; D. Guillermo Guardiola Sapena, Presidente del Colegio Oficial de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local; D. José María Llorens Bort, Alcalde de Oropesa, acompañado por D. Vicente Ortiz, Presidente del Club Deportivo Oropesa; D. Antonio Roldán, Notario; D. Angel Núñez Roldán; Ilmo. Sr. D. Manuel Lucas Escamilla, Fiscal de la Audiencia Provincial.

Ayuntamiento

SESION ORDINARIA DE LA PERMANENTE. —Celebró ayer sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento, bajo la presidencia del Alcalde, don Francisco Luis Grangel Mascarós, con asistencia de los Tenientes de Alcalde, señores: Pitarch, Pachés, Torlá, Godoy, Gascó, Blasco y señora Sancho. No asistieron los señores Segura, que justifica su ausencia y Fabregat.

Leída y aprobada el acta de la sesión anterior, la Comisión Permanente quedó enterada de diversas disposiciones oficiales que insertan tanto el B. O. del Estado como el de la Provincia. Seguidamente la Comisión Permanente acordó felicitar a D. Gabriel Solé Villalonga, con motivo de haberle sido concedida recientemente la Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil.

A continuación se acordó facultar a la Alcaldía-Presidencia para que adquiriera un trofeo con destino al XI Moto-Cros Castellón, que tendrá lugar el próximo día 17 del mes en curso y que organiza el Moto Club Castellón.

En despacho ordinario se aprobaron numerosos expedientes de obras y de instalación de elementos auxiliares de la construcción, todos ellos informados favorablemente por la Comisión de Fomento.

También se aprobó la instalación de un anuncio luminoso, cuyo expediente ha sido informado favorablemente por la Comisión de Servicios Públicos.

De conformidad con dos dictámenes de la Comisión de Fomento, se acordó conceder la prórroga solicitada por doña Eduvigis Guinot Calpe y don Manuel Mañez Aparici, para terminar totalmente las obras que están llevando a cabo en la actualidad.

A propuesta de la Comisión de Hacienda fueron aprobados ocho expedientes de fallidos, de conformidad con los informes emitidos por los Servicios de Depositaria y la Intervención de Fondos Municipales.

Acto seguido se aprobó un dictamen de la Comisión de Gobernación sobre personal y facturas y gastos por atenciones municipales.

Seguidamente, la Comisión Municipal Permanente acordó hacer constar en acta la complacencia de la Corporación, con motivo de haber sido reelegido por unanimidad,

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: GONZALEZ, Colón, 64. RODRIGO, Trinidad, 127. CARDAMA, Useras, 14.

ANUNCIOS OFICIALES

LLAMAMIENTO A LICENCIADOS EN CIENCIAS, PARA OCUPAR PLAZAS VACANTES EN INSTITUTOS NACIONALES. Con objeto de cubrir vacantes de Profesores Contratados, Rama de Ciencias, en varios Institutos de la Provincia, se hace pública llamamiento a cuantos Licenciados en Ciencias, pueda interesarles los puestos de trabajo que se trata de cubrir.

ANUNCIOS OFICIALES

LLAMAMIENTO A LICENCIADOS EN CIENCIAS, PARA OCUPAR PLAZAS VACANTES EN INSTITUTOS NACIONALES. Con objeto de cubrir vacantes de Profesores Contratados, Rama de Ciencias, en varios Institutos de la Provincia, se hace pública llamamiento a cuantos Licenciados en Ciencias, pueda interesarles los puestos de trabajo que se trata de cubrir.

Los interesados deberán personarse en esta Delegación, antes del día 15 del presente mes de octubre, para informarse sobre las condiciones exigidas, entendiéndose que si esta convocatoria resulta infructuosa, la Administración podrá realizar la contratación de los puestos vacantes, con otra clase de Titulados que merezcan la aprobación de la Superioridad.

Domicilio de la Delegación: Echegaray, nº 21º. —Horas de Oficina: de 10 a 13. Lo que se hace público para general conocimiento.

INSTITUTO NACIONAL DE BACHILLERATO FEMENINO. Se pone en conocimiento de las alumnas de los cursos 2º y 3º de este Instituto que el día 8 viernes a las 10 de la mañana deberán acudir a este Centro para empezar las tareas del curso.

Igualmente las alumnas de los cursos Cuarto, Quinto, Sexto y C. O. U. comenzarán las tareas el 11, lunes, a la misma hora. Las alumnas de Estudios Nocturnos, lo harán asimismo el lunes 11 a las 8 de la tarde.

COLEGIO UNIVERSITARIO DE CASTELLON. APERTURA DEL CURSO ESCOLAR 1971-72. Celebrándose el próximo día 8 el mencionado acto, se invita al público en general al mismo, que tendrá lugar según el siguiente horario: 11:30 horas: Misa del Espíritu Santo en la Capilla del Centro. 12 horas: Solemne acto académico en el que pronunciará la Lección Magistral el Dr. D. Felipe M. Garin y Ortiz de Taranco. Apertura del curso escolar 1971-72. Servicio de autobuses. Origen: Plaza de Fadrell (Autobuses Mediterráneo). Paradas: Calle San Félix (frente Bar Clavé); calle San Roque (frente Molino Arroceros). Horario: 11 y 11:45 horas.

Marcos - Molduras CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI Frente Cine Sindical

El CS - 66.651 última matrícula concedida para vehículos por el sistema antiguo



Aquí termina la larga andadura de la matrícula castellonense de vehículos por el sistema antiguo. Con la matriculación, ayer, de CS-66.651, un Citroën propiedad de D. Emilio Martorell Barberá, vecino de Castellón, se dio la última matrícula de las iniciales de la provincia y el número a continuación.

Hoy, se dará ya el primer número del nuevo sistema, que corresponderá a la matrícula CS-0000-A. Este será el nuevo sistema de matrículas que se darán a partir de hoy. De este sistema, esperamos ocuparnos mañana, cuando se conceda esta matrícula.

Hoy, queremos recordar el comienzo de la matriculación de vehículos en Castellón, allá por la primera decena del siglo. Exactamente el día 3 de abril de 1909, se matriculó el CS-1, un autobús Hispano Suiza, propiedad de D. Rafael Pelechá Beltrán. Quizá nuestros padres lo habrán conocido; por nuestra parte no es posible ni tan siquiera recordarlo, pues, aunque peinamos alguna cana —no visible—, distamos bastante del principio de siglo.

Bien, pues, decimos que el autobús salió con ese primer número, que después de más de medio siglo superó con creces el 66.000.

Ahora hay que comenzar la cuenta nuevamente, y queremos dejar constancia de que ayer, terminó el sistema que hasta ahora había sido tradicional de la matrícula de vehículos.

Así queda como recuerdo para el futuro el término de una etapa de sesenta y dos años, con la fotografía que Heredio «sacó» del Citroën.

La Jefatura Provincial de Tráfico y concretamente su Jefe, D. Juan Bautista Pons, tuvo ayer la amabilidad de facilitarnos la información, y el Garage Castellón de mostrarnos el vehículo. A ambos, agradecemos la deferencia.

Mañana, con la aparición del nuevo sistema informaremos sobre él, sobre los datos que también nos facilitó el Sr. Pons Fabregat.

UN IMPORTANTE FOLLETO PARA LOS CONDUCTORES DE VEHICULOS

La Jefatura Central de Tráfico, ha editado un folleto muy bien ilustrado, sobre el gran peligro de la carretera: los adelantamientos.

El folleto, esmeradamente confeccionado, dice en su preámbulo que «el adelantamiento es la más peligrosa de todas las maniobras y, al mismo tiempo, una de las más frecuentes».

A continuación describe con toda claridad y perfectamente ilustrados los sistemas normales de adelantamientos, con todo detalle. Es un trabajo concienzudo, que todos deberíamos leer, para refrescar nuestra memoria.

Con esta publicación y otras muchas de la Jefatura Central, tiene el alto organismo a disminuir, en lo posible, los accidentes de carretera, —quizá la peor plaga de nuestro tiempo—, y a la vez orienta y recuerda a los conductores toda una serie de normas del mayor interés.

Junta Provincial de Asistencia Social

El Excmo. Sr. Gobernador Civil, Presidente de esta Junta Provincial de Asistencia Social, ha recibido un donativo de 15.000 pesetas, para atender a los fines benéficos que la misma tiene encomendados. Esta Junta Provincial, al destacar este rasgo generoso, se complace en expresar públicamente su agradecimiento al donante.

Castellón, 6 de octubre de 1971

EL SECRETARIO

NOTAS DE SOCIEDAD

—Con toda felicidad ha dado a luz un precioso niño la esposa de nuestro estimado amigo y Procurador en Cortes de representación familiar por Castellón, D. Virgilio Oñate Gil, élla, de soltera, Adoración de Mora. El estado tanto de la madre como del recién nacido es completamente satisfactorio. Felicitamos muy sinceramente a los señores de Oñate por el nacimiento de su nuevo hijo, décimo del matrimonio, al que deseamos larga y feliz vida.

Servicio de Urgencia de la Casa de Socorro. LLAMADA AL TELEFONO 21 39 44

CATOLICIDAD

SANTOS DE HOY. — Nuestra Sra. del Rosario. Santos Marcos, p.; Julia, Justina, vgs.; Augusto, Heleno, pbs. — MISA DEL DIA. — De Ntra. Sra. del Rosario.— Memoria Obligatoria.

SANTOS DE MAÑANA. — Santos Sergio, Baco, Marcelo, Apuleyo, mrs.; el anciano Simcón, Benedicta, vg.; Néctor, Demetrio, Lorenza, mrs. — MISA DEL DIA. — De Feria.

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

ERMITORIO DE LIDON. — Hoy, misa a las 6 de la tarde.

SUCESOS: SUCESOS

Mortal accidente de trabajo en Villarreal. Varias salidas de los bomberos durante la tormenta de ayer

En una obra en construcción, en Villarreal, sufrió un mortal accidente el obrero José Martín Pataca, de 37 años, natural de Yuste (Albacete) y vecino de Castellón. Al infortunado obrero le cayó encima uno de los cuchillos de hierro que estaban colocando en lo alto del edificio, causándole la muerte instantáneamente.

UN HERIDO GRAVE EN CHOQUE DE TURISMO Y CAMION. En el km. 98 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Torreblanca, chocaron el turismo francés matrícula 8808-EG-13 conducido por Emile Calvo, de 72 años y el camión matrícula AL-36.324 conducido por Juan Alvarez López, de 42 años, vecino de Almería.

A causa del accidente resultó lesionada de carácter grave la ocupante del turismo, María Teresa Torno de Calvo, de 56 años, vecina de Marsella.

DERRAPE Y CHOQUE CONTRA UN MURO. En el km. 45 de la carretera nacional Sagunto-Burgos, término municipal de Viver, el camión matrícula TE-11.618 conducido por José Luis Royo Paniceño, vecino de Santa Bárbara (Tarragona), por causas que no hemos podido determinar se salió de la calzada al derrapar, chocando contra un muro.

Resultado ileso su conductor y con daños el vehículo, y la pared.

CHOQUE DE CAMION Y FURGONETA. En el km. 32 de la carretera general Sagunto-Burgos, término municipal de Segorbe, chocaron el camión matrícula LO-26.171 conducido por Fermín Manzano González vecino de Nájera (Logroño) y la furgoneta matrícula V-201.110 conducida por Francisco Pacheco Bernúdez, vecino de Paterna.

No hubo desgracias personas, sufriendo los vehículos daños de alguna consideración.

ACCIDENTE EN EL CASCO URBANO. En el cruce de las calles Moyano-Herrero, ocurrió un accidente de tráfico, cuyos detalles no nos ha sido posible conocer, en el que resultó lesionada la súbdita francesa Madeleine Foucaud, de 22 años, vecina de Nantes, siendo asistida en el Hospital Provincial donde el

medico de guardia le apreció hematoma frontal y herida en región ciliar derecha, de pronóstico leve s/c.

ACCIDENTE CASUAL. Matías Martínez Beltrán, de 61 años, resultó lesionado en accidente casual, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció heridas en ambas piernas, de pronóstico leve s/c.

ACCIDENTE FORTUITO. Jesús Poveda Benítez, de 2 años, resultó lesionado en accidente fortuito, siendo asistido en el Hospital donde el médico de guardia le apreció herida punzante en región fronto-parietal, de pronóstico leve s/c.

ACCIDENTE DOMESTICO. Carmen Pablo Gascón, de 60 años, vecina de Borriol, resultó lesionada en accidente doméstico, al sufrir un pequeño incendio en su domicilio, siendo trasladada al Hospital Provincial donde el facultativo de servicio le apreció quemaduras de primero y segundo grado en una extensión superior al 20 por ciento de su cuerpo. Pronóstico grave. Quedó internada.

TRES SALIDAS DE LOS BOMBEROS. Anoche, en el fragor de la tormenta, fueron requeridos los Bomberos a la calle Trullols, donde se había inundado el sótano de la casa núm. 2, a causa, según parece, de la estrechez de la calle y el gran caudal de agua que por ella transcurría sin que el alcantarillado pudiera absorberla por completo. Por la de Echegaray, junto a ésta, donde también existen sótanos, no ocurrió nada, porque se trata de una calle bastante más ancha, y el agua tiene salida tanto por la anchura de la calle como por la pendiente de la misma. Pero en la de Trullols, por lo indicado, no pudo contenerse e invadió el sótano de la finca, teniendo que acudir los Bomberos, y achiando no menos de 30.000 litros, sin que ocurriera nada de particular, ni nadie sufriera daños.

SE QUEMO UN CONTADOR DE LA LUZ. Cuando estaban trabajando en el achique anterior, fueron requeridos los Bomberos al Paseo de Morella, en cuya casa núm. 42, seguramente debido al haber reventado una tubería de desagüe junto a un contador de la luz, provocó un cortocircuito, y se incendió el contador. Acudieron, como decimos los Bomberos, y con un extintor sofocaron inmediatamente el fuego.

SE LLENABA DE AGUA UN REGISTRO DE LA TELEFONICA. Apenas regresaron los Bomberos al Parque, fueron requeridos para achicar el agua en el registro de la Compañía Telefónica situado en la esquina de la calle Gobernador con la de Cardona Vives, cuando el alcantarillado no podía dar abasto al agua que corría por el lugar. Acudieron los Bomberos, y aunque se aprestaron a achicar, no hubo necesidad de ello, puesto que al ir bajando paulatinamente el nivel de agua y absorverlo el alcantarillado, bajó también en el registro.

El retén que llevó a cabo estos servicios fue el nominado con la letra «A», al mando del cabo Luis Martínez de Osaba.

Hasta cada uno de dichos lugares acudió el Concejal-Delegado del Servicio, D. José Royo, interesándose por lo ocurrido, así como por los servicios que se estaban llevando a cabo.

O.S. EDUCACION Y DESCANSO. Excursión en avión a las Palmas de Gran Canaria. La Dirección Nacional de la Obra Sindical de Educación y Descanso, organiza desde el 26 de Noviembre del año en curso al 14 de abril de 1972, excursiones de 15 días de duración a las Palmas de Gran Canaria.

La salida se efectuará desde el Paseo del Prado, frente a la Casa Sindical, trasladándose en autocar hasta el aeropuerto de Barajas, donde se efectuará el traslado en avión tipo Britannia-Prop-Jet, hasta Las Palmas.

La estancia en régimen de pensión completa será en la Residencia «Santa Brigida» de Las Palmas, y durante los días 2 al 14 de la excursión, se efectuarán algunas excursiones facultativas. El precio de estos viajes, está al alcance de todos los productores. Para más amplia información en las oficinas de la Obra Sindical de Educación y Descanso en Castellón.

Rogad a Dios en caridad por el alma de D. RAFAEL GOMEZ GRANELL INDUSTRIAL MARMOLISTA Que falleció el 21 de Septiembre de 1971 A los 65 años de edad Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad R. I. P. Su desconsolada esposa Dña. María Pons Andreu; hijos Rafael, Luis y María Isabel; hijas políticas Carmen Montoliu y María Carmen Martí; nietos, primos, sobrinos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa que se celebrará mañana viernes día 8, a las SIETE Y MEDIA de la tarde en la Iglesia Parroquial de la Santísima Trinidad, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos. Castellón, 7 de octubre de 1971. (No se invita particularmente)

D. FRANCISCO ALBELLA REDO proclamado Procurador en Cortes en representación de la Diputación

Fue elegido por la Corporación, ante la Junta Provincial del Censo



Un momento de la votación en el Palacio de la Diputación

Ayer, a las diez de la mañana, se reunió en el Palacio Provincial la Junta Provincial del Censo Electoral para conocer la elección de Procurador en Cortes representante de la Corporación.

En estrados figuraban todos los Diputados Provinciales, a excepción del Vicepresidente, ausente de la capital.

Hasta la mesa presidencial fueron llegando todos los Diputados, emitiendo su voto. Efectuado a continuación el escrutinio, dio el siguiente resultado:

D. Francisco Albella Redó, 11 votos.

Votos en blanco, 1. Votos anulados, 1.

Este voto anulado por la mesa se recibió por correo, no admitiéndose por la Junta tal forma de votación.

Al término del escrutinio, D. Roberto Colom proclamó Procurador en Cortes por la representación de la Diputación a D. Francisco Albella Redó, que obtuvo la mayoría de los votos escrutados.

Terminado el acto se extendió el acta, que firmaron los componentes de la Junta, tras lo cual se levantó la sesión.

A continuación todos los presentes felicitaron al Procurador electo, D. Albella Redó, a la que nos unimos los informadores de prensa y radio.

El Día Nacional de las Auto-Escuelas en nuestra ciudad

Organizado por el Grupo Sindical Provincial de Auto Escuelas se ha celebrado en Castellón el Día Nacional de las Auto Escuelas con diversos actos que ha unido, una vez más en torno a esta fecha a los profesionales de esta actividad profesional.

Entre los muchos actos que figuraban en el orden del día se celebró por la mañana una Gimnasia automovilista en la que tomaron parte los profesores de diversas escuelas quedando clasificados: D. Jorge Domenech, 2.- D. José Rovira, 3.- D. Juan Soler, 4.- D. Dionisio Farinos, 5.- D. Juan Puchal y así hasta quince clasificados. Por la tarde y en el Hotel del Golf se celebró un almuerzo reuniéndose con tal motivo todos los miembros de esta agrupación sindical y siendo presidida la mesa por D. Manuel Zarzo, que ostentaba la representación de D. Juan Bta. Pons, Jefe Provincial de Tráfico y D. Benvenido Pallares, Capitán de la Policía de Tráfico de la Guardia Civil.

Durante los postres tuvieron lugar la elección de las Auto Escuelas Provinciales, entre las finalistas Srta. Pilar Royo, Ida Fossati, Carmen Fabra, Alicia Michavila y Pilar Catalá que tras reñida votación salió elegida la Srta. Alicia Michavila que ostentará en Madrid la representación de la Provincia de Castellón.

Más tarde hubo intercambio de medallas entre el Presidente del Grupo Provincial D. José Royo y el Presidente de la Sección Social D. Antonio Ramos, así como también se concedió a los profesores más antiguos D. Francisco Marzá, D. Vicente Claromonte, D. Vicente Amorós y D. Miguel Lozau.

Con un animado fin de fiesta terminó la comida y con la participación de animados artistas improvisados finalizó la comida. Por la mañana y con tal motivo hubo también una misa en el Ermitorio del Lledó, actuando al órgano D. Enrique Agut.

Gran día para todos y esperamos que se repita en años sucesivos esta simpática fiesta que tiene grandes posibilidades para ello.

Table with 2 columns: Donative names and amounts. Includes names like Dolores Abellán Martínez, Fabiana Saura, etc.

Advertisement for Radiadores Ordóñez, stating 'SE NECESITA PERITO INDUSTRIAL QUÍMICO EN Radiadores Ordóñez'.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

ACTIVIDADES DE LA FUNDACION FLORS PARA EL CURSO 1.971-72

Días pasados estuvimos en la Fundación Flors charlando con el Rvdo. D. Carlos Calaf, que está al frente de sus actividades docentes, quien nos habló extensamente ilusionadísimo y entusiasmado de las actividades que tiene programadas para el curso que ahora va a iniciarse.

Aquellas primeras actividades de la Fundación circunscritas a la enseñanza primaria, fueron ya desbordadas y ahora, con el reconocimiento oficial, se imparten enseñanzas de oficialía industrial en sus magníficas aulas y talleres. Tuvimos ocasión —cuando estuvimos en la Fundación era a primeras horas de la noche, cuando la jornada laboral ya ha terminado— de presenciar las actividades de dos cursos que actualmente se están celebrando organizados por el PPO uno para pintores decoradores y otro para soldadores en las dos especialidades de autógena y eléctrica.

En nuestro recorrido por la extensa superficie que ocupa la Fundación, dentro de la cual están las escuelas de enseñanza primaria, la magnífica iglesia, las escuelas profesionales y hasta un campo de fútbol, con pistas de baloncesto y un frontón, además de extensas pinadas y también una buena extensión plantada de naranjos, D. Carlos Calaf nos llevó a las nuevas edificaciones para las escuelas profesionales y nos mostró un pabellón que va a dedicarlo a un curso para formación de personal administrativo (chicos y chicas) en el que se impartirán enseñanzas de mecanografía, contabilidad, taquígrafía, cálculo mercantil, francés, inglés y amplia cultura general. Se muestra ilusionadísimo y nos rogaba que desde estas columnas invitásemos a matricularse. Nos decía que el curso sería diurno y que tenía confianza en conseguir una buena matrícula.

El Centro es colaborador del PPO y aparte los dos cursos que ahora se están celebrando y a que antes hemos hecho mención, dentro de este programa tiene previsto para muy pronto otro curso. En este caso de torneros mecánicos para adultos con horario nocturno.

Vimos también como en una de las dependencias del edificio central de la Fundación un grupo de jóvenes asistían a un curso de corte y confección. Allí se estaba trabajando intensamente por las jóvenes y nos decía D. Carlos que al término del mismo iba a montarse una exposición con todas las prendas confeccionadas que luego se repartirán entre las familias necesitadas de la barriada.

Pero a nuestro juicio lo más interesante de cuanto vimos son las escuelas profesionales, reconocidas oficialmente, para la rama del metal en las especialidades de ajuste y torno, con magníficas aulas y unos espaciosos talleres con tornos fresadoras, soldadura, además de nutridísimos lotes de herramientas y algo también muy importante, con un profesorado competentísimo.

Realmente en Villarreal donde la industria metalúrgica está tan extendida, estas escuelas profesionales han de dar un fruto en un futuro próximo magnífico, puesto que de ellas saldrán excelentes especialistas en esta rama.

Las actividades de la Fundación son cada día más complejas. Continúan las clases de enseñanza primaria, los cursos de corte y confección con carácter intensivo para las jóvenes. Los cursos del PPO. Las escuelas de formación profesional por si faltaba algo más, en colaboración con el Plan conjunto del Ministerio de Educación y Ciencia y Sindicatos también va a celebrarse un curso de promoción cultural del trabajador, para obtener el certificado de enseñanza primaria.

Hace ya algunos años que conocíamos la Fundación Flors, pero en nuestra última visita hemos quedado gratamente sorprendidos al ver lo mucho que allí se ha hecho de poco tiempo a esta parte. Es importantísimo para Villarreal tener un Centro docente de esta categoría y sería una verdadera lástima que de todo ello no se sacase el provecho que se puede obtener.

D. Carlos Calaf nos hablaba entusiasmado de sus proyectos y nos pedía con mucha insistencia que animáramos desde estas columnas para que los villarreales mandasen allí a sus hijos a recibir una formación profesional completa en todos los órdenes. Y nos decía que su invitación que la hicéramos extensiva a las poblaciones vecinas. Allí había sitio para todos y la verdad, sería una lástima que quedasen plazas en aquellas magníficas aulas por cubrir.

La Fundación Flors, puede que si de algo adolece en estos momentos es de no ser suficientemente conocida. Aquello es algo que es necesario conocerlo.

Cuando nos despedíamos D. Carlos Calaf nos encarecía mucho advirtiéndonos que cuantos tuviesen interés por los cursos podían pedir la información necesaria con toda libertad. Además la matrícula está abierta. La Fundación Flors, como todo el mundo sabe, está a la salida de Villarreal yendo a la Virgen de Gracia a mano izquierda. Concretamente en la calle de Ermita 259 y su teléfono es el 52 03 94.

FIESTAS PATRONALES EN LA BARRIADA DEL NIÑO PERDIDO

Fiestas en honor de la excelsa Patrona de la Barriada del Niño Perdido de Villarreal, organizadas por la Comisión de Fiestas y patrocinada por el ayuntamiento.

Sábado nueve. —Al mediodía volteo general de campanas y disparo de morteretes y encierro. A las 5 de la tarde, lidia de un hermoso y bravo ejemplar de la ganadería del Marqués de Villamarta.

A las 8 de la tarde, Salve Solemne.

A las 10'30 de la noche, toro embolado.

DOMINGO 10. —A las 6'30 de la mañana, Rosario de la Aurora y Diana. A las 11, Misa solemne, que oficiará el Rvdo. D. Juan Miralles y ocupará la Sagrada Catedral el reverendo D. José María Torres Montañés.

A las 6'30 de la tarde, Santa Misa y ejercicio mariano, a continuación solemne procesión.

Todos los actos, serán presididos por el Ayuntamiento y Comisión de Fiestas.

A las 10'30 noche, gran función de variedades.

LUNES DIA 11. —A las 8 de la mañana, misa de Requiem con sermón por los difuntos de la Parroquia.

A las 12'30, encierro, a continuación prueba de vaquillas.

A las 5 de la tarde, exhibición de ganado vacuno.

A las 10'30 noche, gran verbena. MARTES 12. —A las 10 de la mañana, gran carrera ciclista organizada por Sport Ciclista Alquerense.

A las 12'30, encierro. A continuación, prueba de becerros.

A las 6 de la tarde, segunda corrida de vaquillas.

A las 10'30 noche, gran velada de lucha libre.

MIERCOLES 13. —A las 12'30, encierro con prueba de vaquillas.

A las 5 tarde, gran actuación de una Banda Cómica-Taurina con exhibición de dos hermosos novillos.

A las 10'30 noche, toro embolado.

JUEVES 14. —A las 12'30 encierro con prueba de ganado vacuno.

A las 5'30 tarde, vaquillas con Palet.

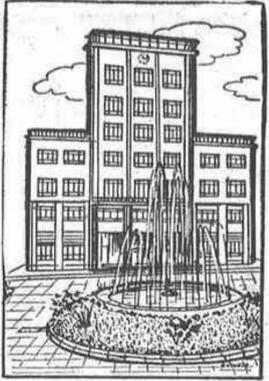
A las 10'30 noche, verbena.

VIERNES 15. —A las 12'30, encierro y prueba de vaquillas.

A las 5 tarde, exhibición de ganado vacuno.

A las 10'30 noche, gran verbena y al terminar, como final de fiestas, un grandioso castillo de fuegos artificiales.

NOTICIAS DEL INSTITUTO PARA LOS ALUMNOS MATRICULADOS EN C. O. U.



Farmacias de Guardia

Jueves 7, D. Juan Roig, San Jaime, 17. Tel. 52.16.02

Servicio permanente: D. Juan Ronchera, Piedad, 36. Tel. 52.09.42

Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72. Tel. 52.14.45.

trocinada por el ayuntamiento. Sábado nueve. —Al mediodía volteo general de campanas y disparo de morteretes y encierro.

A las 5 de la tarde, lidia de un hermoso y bravo ejemplar de la ganadería del Marqués de Villamarta.

A las 8 de la tarde, Salve Solemne.

A las 10'30 de la noche, toro embolado.

DOMINGO 10. —A las 6'30 de la mañana, Rosario de la Aurora y Diana.

A las 11, Misa solemne, que oficiará el Rvdo. D. Juan Miralles y ocupará la Sagrada Catedral el reverendo D. José María Torres Montañés.

A las 6'30 de la tarde, Santa Misa y ejercicio mariano, a continuación solemne procesión.

Todos los actos, serán presididos por el Ayuntamiento y Comisión de Fiestas.

A las 10'30 noche, gran función de variedades.

LUNES DIA 11. —A las 8 de la mañana, misa de Requiem con sermón por los difuntos de la Parroquia.

A las 12'30, encierro, a continuación prueba de vaquillas.

A las 5 de la tarde, exhibición de ganado vacuno.

A las 10'30 noche, gran verbena. MARTES 12. —A las 10 de la mañana, gran carrera ciclista organizada por Sport Ciclista Alquerense.

A las 12'30, encierro. A continuación, prueba de becerros.

A las 6 de la tarde, segunda corrida de vaquillas.

A las 10'30 noche, gran velada de lucha libre.

MIERCOLES 13. —A las 12'30, encierro con prueba de vaquillas.

A las 5 tarde, gran actuación de una Banda Cómica-Taurina con exhibición de dos hermosos novillos.

A las 10'30 noche, toro embolado.

JUEVES 14. —A las 12'30 encierro con prueba de ganado vacuno.

A las 5'30 tarde, vaquillas con Palet.

A las 10'30 noche, verbena.

VIERNES 15. —A las 12'30, encierro y prueba de vaquillas.

A las 5 tarde, exhibición de ganado vacuno.

A las 10'30 noche, gran verbena y al terminar, como final de fiestas, un grandioso castillo de fuegos artificiales.

NOTICIAS DEL INSTITUTO PARA LOS ALUMNOS MATRICULADOS EN C. O. U.

La Dirección del Instituto de Enseñanza Media de nuestra Ciudad, nos ruega hagamos público que han llegado nuevas instrucciones para el Curso de Orientación Universitaria y por ello se convoca a todos los alumnos matriculados en dicho curso a una reunión que tendrá lugar mañana viernes día 8 a las 9'30 de la mañana.

Advertisement for 'Dificultades en la combustión del fuel-oil' with contact information for R Y T M O.

INFORMACION DE LA PROVINCIA

SEGORBE

Comertería al santuario de la Cueva Santa

Cientos de segorbinos de todas las edades dieron cita en el histórico y entrañable santuario de Nuestra Señora de la Cueva Santa para rendir su anual homenaje a la celestial Patrona. Esta romería, siguiendo la tradición, se celebra el primer sábado y domingo de cada octubre.

Durante dos días con tiempo magnífico se desarrollaron los actos religiosos que comenzaron el día 2, al filo de la noche, con la procesión de antorchas cantando el santo rosario hasta el mirador de la Cruz, finalizando en la Santa Cueva, donde postrados todos los romeros al pie del altar donde se encuentra entronizada la Blanca Paloma, entonan la salve y los populares gozos.

Por la noche, tuvo lugar las acostumbradas prácticas piadosas con la felicitación sabatina y exposición del Santísimo, con misa por último en sufragio de los romeros fallecidos, que fue oficiada por el señor arcipreste de Santa María, de esta ciudad, muy ilustre don Ignacio Mechó Sabater.

En la mañana del domingo todos los fieles asistieron a la misa de comunión general en la Cueva, tomando parte, seguidamente, en el viacrucis de penitencia por las enfermedades sitas en las laderas y cumbre del monte santo. Con el acto de la despedida, finalizó la romería.

Grato y sabroso recuerdo han dejado las fiestas celebradas por y en el populoso barrio de San Francisco en honor de su Patrono el Santo de Asís, anualmente renovadas y magnificadas.

Del público acto de Proclamación de «Mis Azelejo 1971», brillante prólogo de estos festejos, las páginas de MEDITERRANEO y las emisoras de Radio Castellón y La Voz de Castellón han dado amplia información resaltando el esplendor del mismo y el hondo significado de este justo homenaje rendido a las jóvenes trabajadoras de la industria azulejera alcorina. Las elegidas fueron obsequiadas por la Junta de Fiestas con sendas medallas de oro como recuerdo.

Seguidamente se reportaje informativo el desarrollo de los variados actos y festejos tan líricamente descritos en los gratiosos versos en valenciano del Pregó, originales de D. Andrés Guillamón y publicados en el lujoso programa anunciador, debemos resaltar en primer lugar las funciones religiosas consistentes, en Misa Mayor solemne con sermón, seguida de Procesión con la imagen de San Francisco por las calles y plazas del barrio con la asistencia de numerosos fieles.

También el Pregó infantil fue algo extraordinario por la gran concurrencia de niños que en él figuraron vistiendo trajes, uniformes y graciosos disfraces. Cerraba el desfile una carroza ocupada por las Mises, presididas por «Mis Azelejo 1971» Srta. Encarna Píllua. Destacó también la estupenda actuación de los Coros y Danzas de Educación y Descanso de Teruel, presenciada por numeroso público que aplaudía cariñosamente cada actuación.

ALCORA

Cuestación de la Cruz Roja

En la mañana del Domingo 3 de los corrientes, tuvo lugar la cuestación pública en beneficio de esta benemérita Institución de la Cruz Roja. Con tal motivo se desplazaron a ésta una Comisión de la Junta Provincial y la 14 Brigada de Socorro.

Entre las varias mesas peñitorias, presididas por destacadas señoras y las huchas de las señoritas postulantes, se recaudaron 34.285 ptas. Como siempre Alcora respondió con generosidad a la llamada.

Terminada la postulación, en el Salón de Actos del Ayuntamiento se procedió por el Secretario de la Junta Provincial a la entrega de Diploma e imposición de la Medalla de Bronce a la Srta. Dña. Dolores Ribes, Directora del Grupo Escolar Femenina, a doña María Luisa Usó de Grangel y a Dña. Rosario García de Gil. Finalmente la Srta. Alcaldesa que presidió los actos, obsequió con un vino español a todos los actuantes e invitados.

FIESTAS CON SOLERA

Grato y sabroso recuerdo han dejado las fiestas celebradas por y en el populoso barrio de San Francisco en honor de su Patrono el Santo de Asís, anualmente renovadas y magnificadas.

Del público acto de Proclamación de «Mis Azelejo 1971», brillante prólogo de estos festejos, las páginas de MEDITERRANEO y las emisoras de Radio Castellón y La Voz de Castellón han dado amplia información resaltando el esplendor del mismo y el hondo significado de este justo homenaje rendido a las jóvenes trabajadoras de la industria azulejera alcorina. Las elegidas fueron obsequiadas por la Junta de Fiestas con sendas medallas de oro como recuerdo.

Seguidamente se reportaje informativo el desarrollo de los variados actos y festejos tan líricamente descritos en los gratiosos versos en valenciano del Pregó, originales de D. Andrés Guillamón y publicados en el lujoso programa anunciador, debemos resaltar en primer lugar las funciones religiosas consistentes, en Misa Mayor solemne con sermón, seguida de Procesión con la imagen de San Francisco por las calles y plazas del barrio con la asistencia de numerosos fieles.

También el Pregó infantil fue algo extraordinario por la gran concurrencia de niños que en él figuraron vistiendo trajes, uniformes y graciosos disfraces. Cerraba el desfile una carroza ocupada por las Mises, presididas por «Mis Azelejo 1971» Srta. Encarna Píllua. Destacó también la estupenda actuación de los Coros y Danzas de Educación y Descanso de Teruel, presenciada por numeroso público que aplaudía cariñosamente cada actuación.

SIERRA ENGARCERAN

Visita de los Colegios Oficiales de Farmacéuticos de Valencia y Castellón

El domingo día 3, una caravana de coches desde Valencia y Castellón se dirigía a Sierra Engarcerán, para hacer unas investigaciones científicas sobre el famoso roble valenciano.

Los ocupantes de dichos coches eran, del Colegio Oficial de Farmacéuticos de Castellón: Su Presidente, D. Ramón Cid, Farmacéutico titular de Benicarló; los Farmacéuticos titulares de Torreblanca (Alcalde de dicha población), de Adzaneta, de Morella, de Sierra Engarcerán, de Villarreal, de Castellón (dos señoritas y dos jóvenes), de Almazora y Villarreal (dos hermanas Calduch). Del Colegio de Valencia: Su Presidente, D. Matías Juste y tres farmacéuticos titulares. Además, de Valencia también fue D. José Mansanet, Catedrático de la Facultad de Ciencias Biológicas de dicha ciudad. Juntamente con tan ilustres visitantes subieron a Sierra sus esposas y otras personalidades.

Los expedicionarios se reunieron en la Plaza del pueblo y, bajo un delicioso sol otoñal serrano, emprendieron la subida a la ladera donde se halla el singular «Roble Valenciano» o «Quercus Valenciana» de que nos habla el famoso botánico valenciano José Antonio Cavanilles.

Entre sus muchas obras, Cavanilles publicó en 1801 seis tomos que intituló «Icones et descriptiones plantarum» e ilustró con profusión de dibujos de gran exactitud botánica. En la lámina 129 de esta obra describe el «Quercus Va-

lenciana», y como lugar natal de este árbol (que pobló extensamente el antiguo Reino de Valencia, cuando el clima menos seco que el actual le permitía descender hasta las proximidades de la costa), nos dio a Serra d'En Galcerán, encumbrado pueblecito situado al norte de la provincia y muy conocido en nuestros días como un sitio ideal de verano.

Junto al pueblo mismo de Sierra Engarcerán (así se le llama ahora), según se sale de él, por el camino de Sarriatella, como a media ladera del collado de la derecha, se conserva, por fortuna, un ejemplar de «Quercus Valenciana»; y ocurre precisamente que junto al mencionado ejemplar medran todavía el «Cistus Origanifolius (Helianthemum)» y la «Ononis Parviflora», que vio y describe allí mismo Cavanilles; por lo que es casi con toda seguridad que fuese éste el que describió y dibujó Cavanilles. Además, en su libro «Observaciones sobre la Historia Natural... del Reino de Valencia» nos ha dejado dibujada una preciosa vista panorámica desde una altura de gran visibilidad, no lejos de dicho roble; lleva esta inscripción: «Vista tomada desde el Monte Castellón en el término de Sierra de Engarcerán». Luego a continuación explica la lámina.

Para poner a salvo de segura destrucción el roble de referencia, los Colegiados Farmacéuticos de Valencia y Castellón adquirieron hace ya bastantes años, la parcela de terreno en donde vive, vallandola y terraplenándola con varias graderías. Tomó parte muy principal en todo este asunto, el Farmacéutico de Castellón D. Pedro Legido.

Pasados todos estos años desde aquella adquisición, nuestros ilustres Farmacéuticos han hecho una visita científico-sentimental a su roble que ennoblecía a Valencia por estar científicamente clasificado con su glorioso nombre: Quercus Valenciana, Roble Valenciano.

Después de algunas emocionantes peripecias (v. gr., perdióse en el bosque uno de los ilustres visitantes; sin duda extasiado con la flora de aquellas laderas...; apareció luego...), pudimos llegar al famoso roble, por un camino que el joven y dinámico Alcalde de Sierra, don Manuel Fabregat, había preparado unos días antes. Las damas y damiselas, fatigadas por el paseo, tomaron luego asiento en una de las graderías, como si de repente hubiese mágicamente brotado un mazo de flores junto al áspero roble, el cual suavemente meca sus ramas sobre los felices excursionistas. Al limpiar el recinto, el Alcalde tuvo un rasgo de artista al cuidar de que no arrancasen unas floridas y fragantes matas que bellamente contrastaban con lo agresivo del lugar.

Los ilustres Farmacéuticos discutieron a su placer temas científicos y planearon para el futuro. Había que poner una lápida al pie del roble con el nombre del mismo y el del glorioso Cavanilles. Intendíase además ampliar la propiedad y darle un fácil acceso desde la carretera, en la cual había que colocar un rótulo con una flecha indicando el lugar del histórico árbol. Finalmente, después de limpiar y adecuar nuevamente la

Para poner a salvo de segura destrucción el roble de referencia, los Colegiados Farmacéuticos de Valencia y Castellón adquirieron hace ya bastantes años, la parcela de terreno en donde vive, vallandola y terraplenándola con varias graderías. Tomó parte muy principal en todo este asunto, el Farmacéutico de Castellón D. Pedro Legido.

Pasados todos estos años desde aquella adquisición, nuestros ilustres Farmacéuticos han hecho una visita científico-sentimental a su roble que ennoblecía a Valencia por estar científicamente clasificado con su glorioso nombre: Quercus Valenciana, Roble Valenciano.

Después de algunas emocionantes peripecias (v. gr., perdióse en el bosque uno de los ilustres visitantes; sin duda extasiado con la flora de aquellas laderas...; apareció luego...), pudimos llegar al famoso roble, por un camino que el joven y dinámico Alcalde de Sierra, don Manuel Fabregat, había preparado unos días antes. Las damas y damiselas, fatigadas por el paseo, tomaron luego asiento en una de las graderías, como si de repente hubiese mágicamente brotado un mazo de flores junto al áspero roble, el cual suavemente meca sus ramas sobre los felices excursionistas. Al limpiar el recinto, el Alcalde tuvo un rasgo de artista al cuidar de que no arrancasen unas floridas y fragantes matas que bellamente contrastaban con lo agresivo del lugar.

Los ilustres Farmacéuticos discutieron a su placer temas científicos y planearon para el futuro. Había que poner una lápida al pie del roble con el nombre del mismo y el del glorioso Cavanilles. Intendíase además ampliar la propiedad y darle un fácil acceso desde la carretera, en la cual había que colocar un rótulo con una flecha indicando el lugar del histórico árbol. Finalmente, después de limpiar y adecuar nuevamente la

Para poner a salvo de segura destrucción el roble de referencia, los Colegiados Farmacéuticos de Valencia y Castellón adquirieron hace ya bastantes años, la parcela de terreno en donde vive, vallandola y terraplenándola con varias graderías. Tomó parte muy principal en todo este asunto, el Farmacéutico de Castellón D. Pedro Legido.

Pasados todos estos años desde aquella adquisición, nuestros ilustres Farmacéuticos han hecho una visita científico-sentimental a su roble que ennoblecía a Valencia por estar científicamente clasificado con su glorioso nombre: Quercus Valenciana, Roble Valenciano.

Después de algunas emocionantes peripecias (v. gr., perdióse en el bosque uno de los ilustres visitantes; sin duda extasiado con la flora de aquellas laderas...; apareció luego...), pudimos llegar al famoso roble, por un camino que el joven y dinámico Alcalde de Sierra, don Manuel Fabregat, había preparado unos días antes. Las damas y damiselas, fatigadas por el paseo, tomaron luego asiento en una de las graderías, como si de repente hubiese mágicamente brotado un mazo de flores junto al áspero roble, el cual suavemente meca sus ramas sobre los felices excursionistas. Al limpiar el recinto, el Alcalde tuvo un rasgo de artista al cuidar de que no arrancasen unas floridas y fragantes matas que bellamente contrastaban con lo agresivo del lugar.

Los ilustres Farmacéuticos discutieron a su placer temas científicos y planearon para el futuro. Había que poner una lápida al pie del roble con el nombre del mismo y el del glorioso Cavanilles. Intendíase además ampliar la propiedad y darle un fácil acceso desde la carretera, en la cual había que colocar un rótulo con una flecha indicando el lugar del histórico árbol. Finalmente, después de limpiar y adecuar nuevamente la

Para poner a salvo de segura destrucción el roble de referencia, los Colegiados Farmacéuticos de Valencia y Castellón adquirieron hace ya bastantes años, la parcela de terreno en donde vive, vallandola y terraplenándola con varias graderías. Tomó parte muy principal en todo este asunto, el Farmacéutico de Castellón D. Pedro Legido.

Pasados todos estos años desde aquella adquisición, nuestros ilustres Farmacéuticos han hecho una visita científico-sentimental a su roble que ennoblecía a Valencia por estar científicamente clasificado con su glorioso nombre: Quercus Valenciana, Roble Valenciano.

Después de algunas emocionantes peripecias (v. gr., perdióse en el bosque uno de los ilustres visitantes; sin duda extasiado con la flora de aquellas laderas...; apareció luego...), pudimos llegar al famoso roble, por un camino que el joven y dinámico Alcalde de Sierra, don Manuel Fabregat, había preparado unos días antes. Las damas y damiselas, fatigadas por el paseo, tomaron luego asiento en una de las graderías, como si de repente hubiese mágicamente brotado un mazo de flores junto al áspero roble, el cual suavemente meca sus ramas sobre los felices excursionistas. Al limpiar el recinto, el Alcalde tuvo un rasgo de artista al cuidar de que no arrancasen unas floridas y fragantes matas que bellamente contrastaban con lo agresivo del lugar.

Los ilustres Farmacéuticos discutieron a su placer temas científicos y planearon para el futuro. Había que poner una lápida al pie del roble con el nombre del mismo y el del glorioso Cavanilles. Intendíase además ampliar la propiedad y darle un fácil acceso desde la carretera, en la cual había que colocar un rótulo con una flecha indicando el lugar del histórico árbol. Finalmente, después de limpiar y adecuar nuevamente la

Para poner a salvo de segura destrucción el roble de referencia, los Colegiados Farmacéuticos de Valencia y Castellón adquirieron hace ya bastantes años, la parcela de terreno en donde vive, vallandola y terraplenándola con varias graderías. Tomó parte muy principal en todo este asunto, el Farmacéutico de Castellón D. Pedro Legido.

Pasados todos estos años desde aquella adquisición, nuestros ilustres Farmacéuticos han hecho una visita científico-sentimental a su roble que ennoblecía a Valencia por estar científicamente clasificado con su glorioso nombre: Quercus Valenciana, Roble Valenciano.

Después de algunas emocionantes peripecias (v. gr., perdióse en el bosque uno de los ilustres visitantes; sin duda extasiado con la flora de aquellas laderas...; apareció luego...), pudimos llegar al famoso roble, por un camino que el joven y dinámico Alcalde de Sierra, don Manuel Fabregat, había preparado unos días antes. Las damas y damiselas, fatigadas por el paseo, tomaron luego asiento en una de las graderías, como si de repente hubiese mágicamente brotado un mazo de flores junto al áspero roble, el cual suavemente meca sus ramas sobre los felices excursionistas. Al limpiar el recinto, el Alcalde tuvo un rasgo de artista al cuidar de que no arrancasen unas floridas y fragantes matas que bellamente contrastaban con lo agresivo del lugar.

Los ilustres Farmacéuticos discutieron a su placer temas científicos y planearon para el futuro. Había que poner una lápida al pie del roble con el nombre del mismo y el del glorioso Cavanilles. Intendíase además ampliar la propiedad y darle un fácil acceso desde la

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas: 747 Despierta con música; 8 Mañana Cadena SER...

cional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 1505 Ritmos, canciones y melodías; 1630 Voces famosas.

TARDE.— 17 Usted programa. En su segunda edición; 1730 A por los millones; 18 A vueltas con los discos...

NOCHE.— 20 Sala de Conciertos, Sinfonía concertante en mi bemol, K. 364, de Mozart.

SEGUNDO PROGRAMA: 1201 Cita a las doce. Una cita con la cordialidad y con la música.

TERCER PROGRAMA: 1601 El ritmo del trabajo. Sesenta minutos de música y de amistad.

CUARTO PROGRAMA: 2001 La zarzuela. Las mejores obras en sus versiones más logradas.

En el horizonte del hombre

ESTAS líneas han sido escritas bajo un cielo pálido, verde botella, mi cielo personal.

Lo he oído «El verdadero logro de toda ambición humana es sacrificarse realizándose».

El hombre, cada cual de nosotros en las horas más silenciosas, cuando se funde nuestro corazón en una sinceridad serena.

Si un hombre viviera de la fantasía le llamaría iluso porque no vive la verdadera realidad.

Ilusiones puede haber muchas, las ambiciones para servirlos pueden ser de distinta intensidad.

Hay personas que tienen ilusiones de conseguir una convivencia basada en la concordia.

Y estas ideas claras, esta reflexión, esta concordia y respeto para qué? ¿por qué? Quizás sea por muchas cosas, pero entre todas ellas una: Para no pensar

que quien tenemos enfrente es un villano, y para tratar de hallar en nuestro camino seres humanos.

No sé quién dijo «Tuve un solo pecado, no supe ser feliz. Nunca, ni siquiera un día ni una hora.

Una cosa es adivinar que la vida es complicada, pero diferente cosa es, tenerle miedo; ese miedo que nos puede llevar al jardín de la fantasía.

Prefero las lágrimas de la alegría desde mi torremar personal. MANUEL GONZALEZ DE CANO

Mercado sostenido

MADRID, 6 (Prensa).— Resultados parecidos a los de la víspera se han producido como resumen de segunda sesión bursátil de la semana.

En cuanto al correo eléctrico, la situación se mantiene en un mercado corto que produce diferencias en ambos sentidos.

Con mayor detalle, los resultados obtenidos en cada correo han sido los siguientes: en bancos subieron Bilbao y Central.

En eléctricas avanzaron 150 Fecsa grandes y Sevillanas, 1 Cantábrico e Iberduero.

En alimentación repitió Azucarera y abanados en alta tensión, de la línea de M.T. Riegos.

SE NECESITAN APRENDICES de 16 a 18 años para carpintería. Llamar a Kimbel, S. L. Teléfono 21 60 50.

RETIRO ESPIRITUAL DEL OPUS DEI El viernes día 8 de los corrientes a las 4 de la tarde, tendrá lugar en la Iglesia de la Santísima Trinidad, el Retiro Espiritual para Señoras.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

MINERAS: Felguera, 68'50; Ponferrada, 165; MONOPOLIOS: Campsa, 361; NAVEGACION: Naval ordinarias, 71; Unión Naval, 148; QUIMICAS: Aragonesas, 201; Explosivos, 260; Hidro Nitro, 145; Petróleos, 370; SIDEROMETALURGICAS: Altos Hornos, 94'50; Auxillar F.C., 117; Española del Zinc, 118; Fasa, 202; MACOSA, 122; TELEFONIA Y RADIO: Telefonica, 263'75; BENTON: Snicec, 149'50; SEGUROS: Unión y Fénix, 660; (Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón).

BARCELONA, 6 (CFR).— La sesión bursátil de hoy se ha desarrollado bajo el signo de un negocio bastante limitado, cuya consecuencia lógica ha sido la falta de expresión de una tendencia clara en la mayoría de valores cotizados.

Los valores locales han confirmado la irregularidad manifestada en la sesión de ayer, siendo de destacar el nuevo retroceso de Motor Iberica, más que por su nueva cesión de hoy de siete enteros, por lo que representa la continuidad diaria de su baja.

EN BILBAO BILBAO, 6 (CFR).— La sesión de hoy ha sido de corte optimista, dominando el dinero en la mayoría de los correos pero principalmente en el bancario, lo que ha determinado alzas que revisten relieve si se consideran los 20 duros que suman el Guipuzcoano, los 11 del Central y los 10 del Popular.

LA VOZ DE CASTELLON

MATINAL.— 8 Sintonía y apertura; 801 Buenos días: amigos. Con los espacios: El tiempo, santoral, agenda, noticiario deportivo y ayer en Castellón; 830 Dos voces, dos estilos; 9 Rueda de conjuntos; 930 Agenda femenina; 935 Usted programa; 11 Acuarela musical.

SE PRECISA

Persona introducida en Peñuñerías para la representación en esta Provincia de películas y postizos. Escribir a MARVI, Muntaner, 8 pral. Barcelona-11.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA



Corte de suministro eléctrico en CASTELLON Y PROVINCIA, el próximo día 8 de octubre, por trabajos en líneas de media tensión:

CASTELLON Y BENICASIM: Trans. Parreta, Palmas, El Refugio y abanados en alta tensión, de la línea de M.T. Riegos.

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana Se pone en conocimiento de los Sres. Industriales Feriantes que en el B.O. de la Provincia, nº 116, de fecha 30 de septiembre ppdo. se inserta anuncio para la adjudicación, mediante subasta que tendrá lugar en las Casas Consistoriales de esta Ciudad el día 21 de los corrientes a las diez horas, de las concesiones administrativas que autorizan la ocupación de puestos de la Feria de Atracciones de Todos los Santos 1971.

EL ALCALDE

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales.

22 28 02 y 22 28 90 - Sin recargo D.A.M. Publicidad Castellón

VARIOS

- (2198) DETECTIVES CIP diplomados investigación, delitos privados, gestiones, autorización oficial 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02. Castellón. (2751) ANUNCIE SU ESTABLECIMIENTO con rótulos luminosos MOLPIAS. Razón Vera, 21 Telf. 22 41 02. (3932) SONDEOS AGUAVISTA resuelve su problema de agua, equipos especiales. Perforaciones, consultas gratis Tfno. 21 40 33 Castellón.

VENTAS

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad. Para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito José Antonio 7. CASTELLON. (8) UNDERWOOD nuevos último modelo. Sumadores, calculadoras automáticas, mesas dibujo. Representantes MECANOGRÁFICA LEVANTINA. Mayor 31.

INSTALACIONES COMPLETAS DE TIENDAS Y COMERCIOS CON STYLSAF.

(2246) Instalaciones completas de tiendas y comercios con STYLSAF. Mostradores, góndolas, expositoras, vitrinas etc. Entrega en el día. LLANSOLA R. Mijares 36 y 38.

(3455) FINCA 90 hanegadas derecho riego, transformable naranjos frutales, clima superior 12 km. Telf. 21 24 42.

(3838) SE VENDE bajos comerciales 550 m. de altura. Exentos 90 % Contribución. Facilidades. Igualmente se venden dos edificios comerciales exento 90 % sifto muy comercial. Llamar Teléfono 22 17 54 de 10 a 2 tarde.

(3892) SE VENDE 1 mostrador y seis banquetas, para comercio en buen uso, muy económico. Telf. 21 25 29.

(3931) CALLE ENMEDIO local comercial con sótano apto galerías, cafeterías, discotecas, boleras, treinta metros equiparate, excelentes condiciones de pagos. CITOSA teléfono 22 29 33.

(3930) CARRETERA ALCORA 400 Hanegadas. Pozo propio, luz, especial para frutales. Urbanización Industrial. Oportunidad Telf. 21 30 33.

(3829) ALMACEN 225 metros 5 puertas dos calles y despacho altura libre 450. Oportunidad Telf. 21 36 76.

(3928) PISO CENTRICO a estrenar cuatro habitaciones. Serigrafía, empapelado Urge venta motivo viaje 375.000 pesetas. Tratar CITOSA 22 29 33.

(3949) VENDE TERRENO para construcción o parcelar situado final de las Torres 4=300m cuadrados tario directamente comprador Razón Rey D. Jaime 9.2°

(3966) POR TRASLADO se vende piso. Calle Maestro Ripollés número 3.

(3981) EN CALLE céntrica vendo bajos de 340 mt2 y sótano de 400 mt. entrada, dos calles. Razón Moyano, 24-1°

ALQUILERES

(2265) ARRIENDO pisos y despachos en Edificio Simago. Razón: Cardona Vives. 8.

ANUNCIOS ECONOMICOS EMPRESARIOS

Plazo: hasta 15 Octubre 1971 DE OBLIGADA presentación para los que ocupen 25 o más trabajadores, para puestos de trabajo que puedan ser desempeñados por los mayores de «40 años». OBTENIENDO por estos la BONIFICACION señalada en el Decreto 1295/70 sobre cuotas de SEGURIDAD SOCIAL.

EMPRESARIOS

INFORMACION Y TRAMITACION ASESORIA LABORAL Alvaro J. Porcar Ibáñez Graduado Social Plaza Alférez Provisional «B» bajo. Telfs: 22-49-81 y 21-62-00 Castellón

(2644) AGENCIA CÍTOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio, 146. Telf. 22 29 35.

(3954) ALQUILO PISO amueblado para estudiantes. Ramón Avenida Valencia 4 prta. 6.

(3971) SE ALQUILAN plantas bajas comerciales en Ronda Mijares y Alzoza. Razón: teléfono 21 26 68.

(4000) ALQUILO piso amueblado calle Ximén Pérez de Arenós, frente Academia Activa. Razón: San Miguel, 73.

COLOCACIONES

(3782) SE NECESITA para fábrica de envases serradores de 1.ª y 2.ª sueldo a convenir. Avda. Barcelona 11 Teléfono 21 64 34.

(3791) SE NECESITAN aprendices de 14 a 15 años para fábrica de tejidos. Presentarse en Paseo Morella núm. 100.

(3861) PRECISO MUCHACHA Servicio, todo estar, buenas referencias. Razón DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

(3897) OPERADOR U OPERADORA contable se precisa con experiencia en máquinas Audit o similares. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

(3900) EMPRESA Metalúrgica necesita soldador y pintor. — F. H. R. Villafamés, 7 teléfono 21 26 32 Castellón.

(2655) COMPRA VENTA en Automóviles CASTALIA. Vehículos ocasión todas marcas completamente revisados, mínima entrada. SOLVENCIA ABSOLUTA. General Aranda 28. Teléfono 22 48 05.

(3988) SE NECESITAN chicos y chicas de 14 a 16 años. Razón Autoservicio NAVARRA.

(3989) SE NECESITA Aprendiz de carnicería, de 16 a 18 años. Razón: Autoservicio Navarra.

(3995) SE PRECISA SENORITA para Dependienta Pastelería, Edad 17 a 25 años. Dirigirse a Pastelería «La Pilarica».

(3997) PRECISAMOS dependienta de 18 años en adelante. Razón DAMA Publicidad. General Aranda, 6.

(3999) MUCHACHO de 15-16 años se precisa para el montaje de estanterías y muebles metálicos de oficina. Presentarse de 7 a 8 en J. Llansola, S. L. Ronda Mijares, 48 Castellón.

(4004) SOLICITO MUCHACHA servicio. Razón Orfebres Santhalnea, 16.6.2.ª

AUTOMOVILES

(48) VENTA DE COCHES usados procedentes de cambio. Razón: Agencia Morris, Cardenal Costa 36 Telf. 21 38 32.

(1845) COCHES alquiler sin conductor. Auto escuela con autopista propia enseñanza RECORD. Benasal 3 Castellón. Burriana-Moncofar.

(1935) AUTOMOVILES S P O R T. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12.

(1936) TENEMOS su coche. AUTOMOVILES SPORT. Elija entre 100 modelos. Garantizados. AUTOMOVILES SPORT. Zaragoza, 10-12. Castellón.

(1937) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Telf. 21 36 83.

(2404) AUTOMOVILES MIJARES Venta de coches. Máximas facilidades de pago. Ronda Mijares 45 Telf. 21 42 10. Castellón.

(3998) SE VENDE Wolswagen perfecto estado de particular a particular. Razón Talleres Morant, Telf. 21 25 77.

(4002) VENDE PEGASO Europa con tarjeta Nacional. Teléfono 21 35 71.

(4003) VENDE SEAT 600 y 600-D, de particular a particular. Rda. Magdalena, 103. Tel. 2146 58.

ACADEMIAS

(3915) PROFESOR TITULADO da clases grupos 4 o 5 alumnos LETRAS Bachillerato superior. Informes en calle San Félix, 88.4.º tardes.

(3779) CLASES particulares magisterio bachiller elemental y superior Ciencias y letras COU ciencias y selectivo matemáticas. Razón Charo Nomdedeu. Sanahuja 48-1.º Teléfono 22 38 20.

(3780) BAMBÍ parvulario. Razón. Charo Nomdedeu, Sanahuja, 48-1.º Teléfono 22 38 20.

(3920) ACADEMIA ACTIVA. Bachillerato completo. Primaria todos los cursos, Secretariado, Auxiliares Administrativos, Certificado, Contabilidad. Plaza Maestrazgo.

(3946) ACADEMIA IZQUIERDO preparación bachillerato superior ciencias. Letras. Camino viejo Alcora, 10.

(3979) SE DAN CLASES particulares de Latín, Griego, Bachillerato letras Primaria. Razón: Telf. 22 01 79. señorita Ibáñez.

(4001) OPOSICIONES MINISTERIOS. 1.000 plazas. Gran oportunidad. Informarse. Prepárese temas, mecanografía, taquigrafía o estenografía e idiomas. ESTELA. Enmedio, 24.

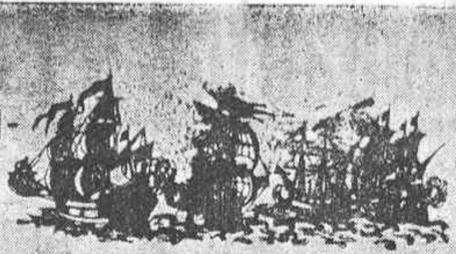
HUESPEDES

(3934) HUESPEDES dirigirse centro ciudad calle Temporal 19-1.º habitaciones muy económicas.



LEPANTO

IV CEN- TENA- RIO



Héroe de la memorable jornada: Don Juan de Austria

Alma popular, primeros años de Jeromín.- Militar y hábil diplomático que pudo haber sido rey de Grecia y de Inglaterra.- Muerte en plena gloria y juventud

Por S. Antúnez Servicio Especial de EFE



Don Juan de Austria, generalísimo de las escuadras aliadas en Lepanto según un cuadro de Sánchez Coello.—(Foto EFE)

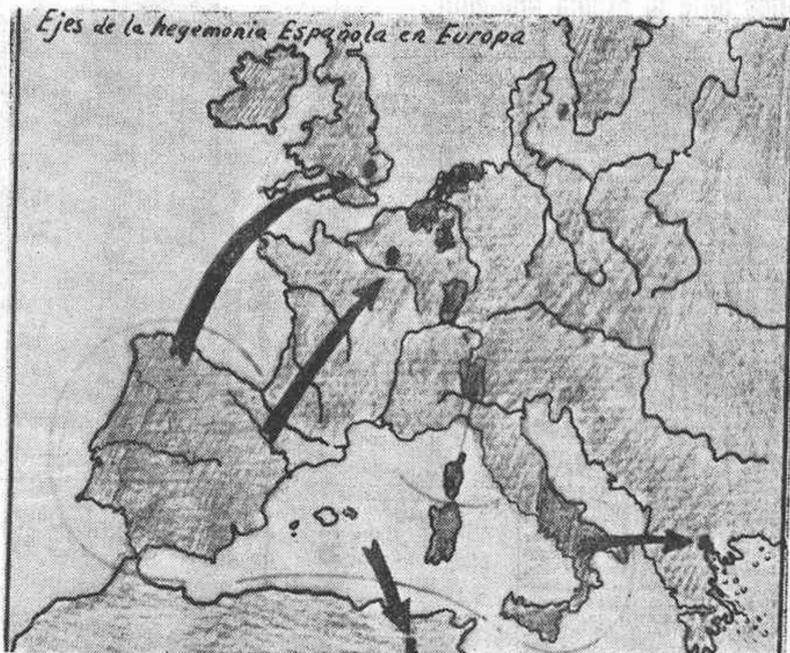
Dos imperios frente a frente

— En la dividida EUROPA del siglo XVI sólo contaban el espíritu de ROMA y la espada de ESPAÑA

— Los Caballeros de Malta, único ba uarte del Mediterráneo frente a la expansión otomana

Por MACIA SERRANO

«España era o se creía el pueblo de Dios, y cada español, cual otro Josué, sentía en sí la fe y el aliento bastante para derrocar los muros al son de las trompetas o atajar al sol en su carrera. Nada parecía ni resultaba imposible: la fe de aquellos hombres, guarnecidos de triple lámina de bronce, era la fe de que mueve las montañas. Por eso, en los arcanos de Dios, les estaba guardado el hacer sonar la palabra de Cristo en las más bárbaras gentes: El hundir en el golfo de Corinto las soberbias naves del tirano de Grecia y salvar, por ministerio del joven Austria, la Europa Occidental».— MENENDEZ Y PELAYO.



En el gráfico, ejes de la hegemonía española en Europa en el siglo XVI. — (Pyresa)

En los comienzos de 1500, cuando, superadas las luchas internas medievales, se formaron los Estados Nacionales, casi como ahora los conocemos. Fue, también, entonces cuando se presentó ante el mundo un nuevo y grave peligro, en verdad aún no superado. Se le llamó en aquellos tiempos «las graves discordias entre los príncipes cristianos», o lo que es igual y dicho con palabras de ahora: «La conquista por el poder mundial». La guerra de las naciones por el dominio del mundo.

«DIOS SE HA HECHO ESPAÑOL»

Las largas luchas entre Francisco I de Francia y Carlos I de España fueron decisivas. Carlos quedó vencedor y fue el primer emperador de Occidente, Señor de Europa y tuvo el dominio del mundo. Nadie gobernó sobre un Imperio tan extenso. Al retirarse en 1555 lo dividió entre su hermano Fernando, que heredó las posesiones de Alemania, y su hijo Felipe II, el gran Rey, que con la corona de España recibió: los dominios del Mediterráneo, el Milanesado, el Franco Condado, Flandes y América. «En mis dominios no se pone el Sol» pudo decir el monarca.

Aunque, naturalmente, España tenía sus problemas y grandes: colonización de América, luchas en Flandes, insurrección de los moriscos en las Alpujarras... por su autoridad y poderío resultaban menores. Sus soldados eran tan valerosos y estaban tan henchidos de fe, que las gentes de los pueblos, al verles cruzar por los caminos, asombradas de tanta audacia colmada, exclamaban: «Dios se ha hecho español».

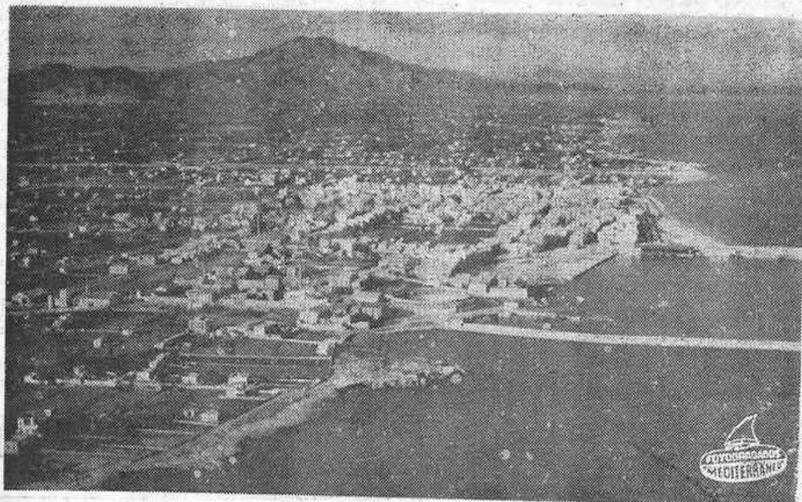
LOS OTROS ESTADOS EUROPEOS

Los demás Estados europeos tenían muy distinto panorama. Inglaterra, con Isabel II, inicia lo que se llama «el espléndido alarismo» no sólo físico, sino espiritual. Se aparta de Europa y sólo vuelve los ojos hacia ella con miras egoístas. La inteligencia y actividad de la reina mueven las

Pasa a la siguiente

ANTE UNA CONMEMORACION La Provincia de Castellón y la Batalla de Lepanto

Por el Ilmo. Sr. Don JOSE M^a. RAMIREZ RODRIGUEZ, Magistrado de esta Audiencia



VISTA DE VINAROS

Los medios publicitarios vienen ocupándose de los actos a celebrar con ocasión del cuarto centenario de la batalla de Lepanto y varias ciudades y Provincias recaban el honor de estar ligadas a este acontecimiento directa o indirectamente, en especial la de Barcelona en su capitalidad, no ha poco la televisión, refrenda

con su expansión. La cita de los actos en su recuerdo, pacientemente esperaba alguna alusión al territorio que hoy abarca nuevas y poblaciones de ella y que plumas más autorizadas que la mía velando por la verdad emanada de la historia exigiesen por lo menos una mención que proclame los derechos propios en este ayer a la par, que sean valorados, conocidos y respetados, seguramente nuestra humildad de riva del dicho corriente de «que mas dona» sea la fuente del silencio, pero ya que los desconocen los ajenos por lo menos recordemos a los propios, lo que no solamente la historia sino la tradición viva en nuestro territorio, hace presente.

Con ocasión de una conferencia que tuve el honor de pronunciar en la Ciudad de Vinaroz hace unos años, me ocupé incidentalmente de este hecho histórico proyectándolo sobre ella y los datos que entonces di a conocer los vuelvo a recordar, por considero raros de eficiente actualidad, obrando con toda objetividad, no dando como ciertos sino aquellos resultados de probanzas que los auténticos y ellas avalan una vez más sin género de duda alguna, la importancia que nuestra costa tuvo en específicos sucesos patrios.

Sobradamente es conocido, que así como Castilla es raíz del Imperio descubrimiento de América (pues en verdad fue reencuentro de dos civilizaciones) tuvo que proporcionar su armada de la que casi carecía, Aragón era desde tiempo poseedor de una numerosa y eficiente consecuencia de su obligada expansión por el Mediterráneo, al serle esta limitada en la Península, y aunque sin reflexión parezca inexplicable que nuestro Reino no acudiera a paliar la necesidad Castellana, tanto ello fue debido no solamente por estatuirse la penetración en los territorios americanos como tarea exclusiva de Castilla, sino porque la unión de los Estados en las personas de Isabel y Fernando, no fue de resultancia integradora, sino porque ambos, continuaron con la independencia histórica de cada uno, con sus fronteras, su derecho etc.

los infieles adquiriera completo asenso y popularidad y las fuerzas que para ello se reclutaran, fuesen recibidas a su paso por las poblaciones, con todo aplauso, cariño y veneración ciudadana, y así transcribo como inimaginable creo fue en la ocasión que nos ocupa, su paso por la actual Provincia Castellonense del Tercio de Don Diego de Urbina para tomar parte en la lucha acordada, reconstituyendo lo que de los relatos autentizados deriva; y reza así: «Se acerca a nuestro límite actual el tercio mencionado, su exponente la densa polvareda que los recios pasos de sus ocupantes levantan de la antigua calzada, se oye lejano rumor de risas y canciones inspiradas en las antiguas gesta, las compañías completas, el terció perfecto, a su frente montado en brioso corcel la esbelta figura de Don Diego, no han entrado en Valencia, es demasada juventud para la Plaza y aunque todos juntos suma de caballeros, al fin soldados.

Han pasado por las cercanías del Puig de Santa María, han visto la pequeña «montañeta» desde

Pasa a la pág. 9

MUCHISIMAS PERSONAS, SIN SABERLO, PADECEN INSUFICIENCIA BILIAR DEL HIGADO

¿Es usted una de ellas?

Conozca sus síntomas engañosos

Si sufre usted con frecuencia malos digestiones, acidez de estómago, estreñimiento, erupciones en la piel, mareos, pesadez de cabeza, desgana para el trabajo, intenciones al hígado; es más que probable que estas dolencias obedezcan a que su hígado ya no realice como debiera sus funciones antitóxica y digestiva, por falta de secreción biliar.

En este caso, debe usted cuidar su hígado, pues de lo contrario sus molestias irán en aumento.

DARMEN SALT es la medicación de reconocida experiencia contra la insuficiencia biliar; es un remedio natural positivo.

Como todo, que a los pocas horas restablece el normal funcionamiento del hígado. DARMEN SALT no contiene tóxicos, por esto es tan saludable. DARMEN SALT es fácil y agradable de tomar.

Con DARMEN SALT verá que pronto recobra usted el bienestar y se encuentra más despierto, más ligero, más activo.

Consulte con su médico.

LO HALLARA EN TODAS LAS FARMACIAS

P.V.P. 46'50 Ptas. C.F.S. 1269

Darmen Salt

EL AMIGO DEL HIGADO

L 24 de febrero de 1545, fiesta de San Matías —en el mismo día en que naciera su padre, el César Carlos— nació en Ratisbona un niño llamado Juan, hijo de Bárbara de Blomberg, cuyas hazas le convertirían en una de las figuras más señeras de la España aquella de Felipe II —su hermano— sobre cuyo territorio ancho, en uno u otro extremo, siempre brillaba el sol.

Se educó en el más popular de los ambientes, siempre bajo preceptores de la máxima confianza del Emperador. Primero en Leganés, al cuidado de un músico amigo de la familia imperial, llegado a España en el séquito de don Felipe, llamado Francisco Massey «Francisquín», flamenco cuya esposa era de este pueblo madrileño. El niño pasó la mayor parte del tiempo hasta 1554 en una escuela de Getafe, cultivando más que las letras el tiro de ballesilla a los abundantes pájaros de estos lugares por aquellos años. Era llamado Jeromín, se conservaba robusto y de vivo temperamento. Sus preceptores no sabían de él más que «era hijo de persona muy principal», de gran estima de don Carlos. Fue trasladado entonces a Villagarcía, al cuidado de doña Magdalena de Ulloa, esposa del señor de esta villa, don Luis Méndez de Quijada, que lo trataba como a hijo propio «ya que Dios no los había dado ninguno». Allí tuvo buenos maestros. Tras la vuelta de don Carlos de

Flandes, posterior a las abdicaciones de 1556, mandó que el niño fuese recogido y se le llevase hasta Yuste, lugar, como es sabido, del retiro imperial. Se dijo que «en los ojos mostró don Carlos el contento que interiormente había recibido en ver a su hijo tan gentil hombre y hermoso». El César había pedido a Felipe II que tuviese siempre a este joven, paje suyo desde entonces, por hermano propio. Felipe II otorgó uno de los collares vacantes de la Orden del Toison de Oro.

GENERAL DE LOS MARES

Fue a la Universidad de Alcalá con el Príncipe Don Carlos el nuevo caballero. A ambos acompañaba Alejandro Farnesio; el rey había ordenado para ellos un severo y completo plan de trabajo y estudio.

En 1568 fue nombrado General de los Mares; don Juan hubo entonces de trasladarse a Cartagena para tomar el mando de la Flota. Allí le esperaba don Luis de Requesen, D. Alvaro de Bazán y otros fieles militares al servicio del Rey don Felipe. Realizó por entonces algunas importantes operaciones de la flota española, protegiendo «las galeras que venían de Indias, deteniendo a los bajeles moros procedentes de Argel, enviando parte de sus buques a la defensa de Sicilia, donde Andrea Doria luchaba contra los piratas, etc.

Su acción contra los moriscos, tras la sublevación granadina, fue también importantísima, ganándose la confianza real.

Tras la creación de la Liga Santa, don Juan asumió el mando supremo, confiándose la lugartenencia al general de las galeras pontificias, aunque Felipe II hubiese preferido esta última para don Luis de Requesen.

El 20 de julio de 1571 pasaba don Juan la primera revista a la flota concentrada en Mesina y el 7 de octubre ganaba la batalla a los turcos en el golfo de Lepanto. Era un triunfo de Occidente contra la insistencia musulmana en dominar el Mediterráneo. La influencia islámica era considerada por aquel entonces como uno de los más graves peligros que la civilización cristiana. La ciudad de Mesina le rindió un fastuoso recibimiento y una gigantesca estatua de bronce representando a Juan de Austria sería levantada en la ciudad, cuya calle

Pasa a la siguiente

CAE CURSO DE ALTA DIRECCION EMPRESARIAL

ESCUELA SUPERIOR DE CIENCIAS EMPRESARIALES

- Programa de Perfeccionamiento para Gerentes y Altos Directivos con experiencia.
- Duración: 27 semanas, comenzando el 2 de noviembre. Se ocupa únicamente la tarde del martes y la mañana del miércoles de cada semana.

Información e inscripciones: ESCUELA SUPERIOR DE CIENCIAS EMPRESARIALES Vistahermosa - ALICANTE - Apdo. 306 - Tno. 93840-41-42

La Batalla de Lepanto a cuatrocientos años vista

El mayor esfuerzo hispano en el Mediterráneo en defensa de la seguridad de los estados occidentales

Una victoria política y militar

Sobre todo: resultados disuasorios ante la osadía otomana

PETELA.—7 octubre de 1571.— VICTORIA CRISTIANA EN LEPANTO. "La flota aliada ha conseguido poner fuera de combate unas 250 de las galeras que componían la escuadra combinada turco-mogrebi. El choque que los observadores consideran como el más importante hecho naval acaecido en toda la historia del Mediterráneo, se prolongó únicamente cinco horas. El pequeño golfo de Lepanto, especie de "antena marina" del golfo de Corinto —escenario del suceso— se vio rápidamente teñido de sangre, cenizas y todo tipo de material de desecho poco después del mediodía, es decir, a los pocos instantes de disparados los primeros cañonazos. Ha sido, pues, una acción rápida y extraordinariamente violenta: lógico teniendo en cuenta la alta moral

moderno, en suma, que tenía entre sus principales preocupaciones de estadista la conservación de la hegemonía occidental en el Mediterráneo. Hoy, con la perspectiva que nos permiten estos cuatro siglos y la experiencia sobre la creciente importancia del "Mare Nostrum", es fácil comprender las motivaciones que llevaron a la creación de la Liga Santa, la integración de una potente armada y la urgente necesidad de despejar rápidamente la incógnita de quien era verdadero señor de dicho mar.

CAPITANIA ESPAÑOLA

España es el país más poderoso de entre los que están interesados en la Santa Alianza. Y al prudente rey don Felipe se le reconoce como el más importante Jefe de Estado del momento. Exi-

puesta por los siguientes efectivos: 208 galeras —algunas de las cuales se habían unido posteriormente a la salida de Mesina—, 39 fragatas españolas y 24 naves de carga, así como 6 galeras venecianas artilladas por todos los costados; apenas 250 buques, que habrían de enfrentarse contra un enemigo superior en unas 50 embarcaciones. De estos barcos aliados, las fuerzas españolas estaban compuestas por 81 galeras de las mejores, otras 20 naves bien artilladas; las pontificias eran doce galeras y el general veneciano Sebastián Vinierno, 48 galeras que tenía en Mesina, 60 que vendrían de Creta y 18 más que esperó llegasen de Venecia.

La organización dispuesta por don Juan fue la siguiente: la "batalla", o centro de la flota, al mando directo del generalísimo, 60 galeras, entre ellas la capitana Veneciana de Veniero, y arbolaban las insignias de la Liga, un estandarte enviado por Pio V; la segunda escuadrilla estaba al mando de Andrea Doria, y la componían 53 galeras; la tercera, 30 galeras, la capitaneaba Alvaro de Bazán; la cuarta, 57, estaba capitaneada por el veneciano Barbarigo. Una reducida flotilla de 6 buques, al mando de Juan de Cardona iba adelantada en plan de exploración. La gente de guerra estaba muy bien preparada, aunque había cierta indisciplina entre los venecianos, problema que supo paliar don Juan de Austria distribuyendo personal español entre los buques venecianos. Iban 8.160 soldados españoles de la Península. La infantería italiana a sueldo de España, con 5.208 soldados. En Mesina se habían reunido 1.987 alemanes, de los cuales falló por enfermedad y no pudieron embarcar, un millar aproximado. Los voluntarios entre españoles e italianos eran unos 1.500, al mando de tan ilustres capitanes como Alejandro Farnesio, el príncipe Urbino, entre otros. En total, 20.231 españoles. Por Venecia, 8.000 soldados y unos centenares de nobles; y por el Papa, 2.000 más, mandados por algunos nobles, entre ellos, el sobrino del Papa.

Don Juan de Austria —Veniero le apoyaba en la idea— era partidario de buscar al enemigo donde se encontrase y presentarle batalla; así se hizo, por lo que el lugar del combate, el pequeño golfo de Lepanto, fue escogido para el alto duelo por los combinados turco-argelinos. Cabe insistir en la brevedad del combate, durante cuyas dos primeras horas la confusión parecía total. Los turcos eran aguerriados, Ali Bajá un gran estratega, y el virrey argelino, Luchali, muy acostumbrado a la lucha con españoles y venecianos, un verdadero águila, que consiguió, como hemos visto, salvar su escuadra.

VICTORIA PSICOLÓGICA

Lucha encarnizada, clarísima ventaja de la Santa Alianza, ejemplarmente mandada su flota por don Juan de Austria; pero, sobre todo, victoria psicológica y política de los estados cristianos frente al peligro del gran imperio otomano, que tenía sus campichines en todo el norte de África. Con Lepanto se afirmaba la presencia de las naciones del occidente europeo sobre el mar latino, se había demostrado una preparación técnica y combativa de alto nivel, con lo que los tur-

co y mogrebiés habrían de mirar desde entonces con respeto y precaución, el poder de estos estados en el mar. Militarmente, fue una maravilla de estrategia la desplegada por Juan de Austria, asesorado por Bazán y García de Toledo. Una característica sobre todas ellas: gran modernidad a la hora de concebir el combate, con su correspondiente dinamismo, que han convertido a este hecho marino de armas en modelo de estudio muy especial en las Academias de las Armas actuales del mundo. Ahora se cumplen 400 años del acontecimiento, y es curioso observar cómo el Mediterráneo sigue siendo un mar conflictivo y estratégico como entonces.

J. M. IGLESIAS ROMERO, Servicio Especial de EFE



Un instante del combate, según grabado de la época. — (Foto EFE)

Dos imperios frente a frente

Viene de la anterior

primeras grandes industrias y la expansión por el mar. La guerra de corso contra las colonias españolas de España, la piratería y un nuevo espíritu de gran poder crece en ella. No obstante, la Inglaterra de aquellos tiempos no contaba en Europa como potencia ni por su espíritu ni por sus medios.

Otro era el problema francés. Francia, vencida en San Quintín por España, tuvo que reconocer su poderío. En aquellos tiempos estaba regida por Catalina de Médicis, durante la minoría de Carlos IV. A Francia se la advierte deprimida, postrada, en una debilidad de la que poco se podría esperar.

Los Estados Italianos, minúsculos y refinados, sólo pensaban en vivir. Ni Saboya ni Toscana podían sonar grandes empresas. Solamente la Señoría Veneciana y los Estados Pontificios podían lanzarse a ellas. Venecia poseía en el Mediterráneo oriental las islas de Chipre y Creta. Roma, capital de los Estados del Papa, daba al aliento espiritual de paz y concordia, aunque su voz era poco atendida.

Los otros Estados de Europa: Urbino, Suiza, pequeña y empobrecida, así como Austria, Bohemia y Sajonia, con sus luchas religiosas, estaban en completa decadencia. Todos juntos aún conta-

ban menos que Inglaterra y Francia.

En verdad y resumen en el siglo XVI y en Europa sólo contaban como potencias: Roma con su espíritu y España con su espada.

EL PELIGRO TURCO

Frente a Europa dividida, otro Imperio se levantaba poderosísimo en el extremo oriental mediterráneo. Propiamente no era una fuerza europea, aunque sus dominios llegaban al mismo centro de Europa y sus naves surcaban todo el Mediterráneo. Era el turco, el gran Imperio otomano. La amenaza del mundo cristiano.

Los turcos eran de raza mongólica. Vinieron del Turquestán al califato de Bagdad. Crecieron tanto en el poder que lograron abarcar a los Abasidas y fundaron su propia dinastía, la Seljuyida, entronizando a Otman, «El Victorioso», de quien el pueblo turco tomó el nombre de otomano. Sus victorias le consolidaron como terrero y señor de inmensos territorios en Europa, África y Asia. En 1453, Mahomet II conquistó Constantinopla, la llamada «Sublime Puerta» y en ella sentó la cabeza de su imperio.

El pueblo turco era rudo, valiente, batallador. Sus marinos, los más diestros y temerarios. Dominaban las costas de Egipto, Túnez y Argel. Por tierra y desde el Danubio conquistaron Budapest y casi llegaron a Viena, corazón de Europa. El peligro turco era in-

minente desde la mitad del siglo XVI.

Europa dividida en sus contiendas, no se quería enterar, pero la Media Luna, como una hoz sangrienta, acababa los campos y el espíritu europeos. Ali Pachá, el gran almirante de la armada, repetía: «Pensad que nosotros, los hombres del Islam, lucharemos unidos por la misma causa; mientras nuestros enemigos se odian entre ellos».

Ya en 1552, en carta del 6 de agosto, San Ignacio de Loyola, advertía a Carlos I: «Los turcos, no siendo belicosos por mar hasta ahora, se comienzan a hacer prácticos y a cebarse y comenzar lo poco que queda de la Cristiandad: a usar de la industria que usaron para ganar el Imperio de Constantinopla, ayudando a un príncipe para resistir y entretenerse con el otro y disgustarse con el uno y con el otro. Y si ahora, usándose de ese comercio con Francia, hay peligro que después vengan sin ser llamados poniendo en grave aprieto a la Cristiandad por tierra y por mar. Y este inconveniente y los de arriba se quitarían con señorear el mar. Su Majestad con potente armada».

LOS CRUZADOS DE LA MAR

Aún, todavía quedaba en medio del Mediterráneo una isla que, frente a la discordia europea y al poderío otomano, aparecía desafiante. Estaba regida por una institución superviviente y arrancada de los tiempos medievales. Su organización se remontaba a los tiempos de las Cruzadas y estaba vinculada a una comunidad mitad religiosa. Era los cruzados de la mar. Era la Orden de Malta que se asentaba en la isla de este nombre. No disponía de más de siete naves, pero no había quien

se atreviese con una galera de la Orden. Ni siquiera los turcos. Pero nada insensatos ni fantasiosos, advirtieron el peligro que corrían. Acuden a España y Felipe II, en previsión de fatales acontecimientos, manda construir una gran armada.

Hacia 1565, la flota turca, con 130 galeras, 8 mahones y 11 buques llevando 36.000 soldados y muchas piezas de artillería, se enfrenta con las 7 galeras de Malta, que llevaban 5.000 soldados y 6000 de remo. Pudieron, más que sufrir, resistir, en tanto España enviaba un socorro de 60 galeras con 10.000 soldados, con esta orden de Felipe II: «Considerar los asuntos de Malta como si de Palermo o de Sicilia se tratase», que eran posesiones españolas en Italia.

El turco se retiró perdiendo más de 30.000 soldados y entendiéndose que el verdadero enemigo era España. España era la única nación que no temblaba ante su poder. Había que abatirla.

Por otra parte, España comprendió su destino. Tenía que quebrantar el poder otomano. Toda España lo comprendió. Desde el labriego al aristócrata, desde el hidalgo hasta un príncipe de sangre real que contaba sólo 18 años. El rey mandó que le hicieran volver, «pues la jornada era sin la voluntad real, sin su orden y el príncipe muy mozo, muy tierno para un viaje tan largo y acción tan peligrosas». El príncipe, hermano del rey, era D. Juan de Austria. Se había escapado para combatir en la acción de Malta. Tuvo que volver. El rey, su hermano, le insistió de esta manera: «Regresad inmediatamente a Madrid. Tal es mi deseo y tal también vuestro interés».

(PYRESA)

Héroe de la memorable...

Viene de la anterior

Amalfetania lleva desde entonces su nombre.

Le fue ofrecido el trono de Grecia por dos emisarios secretos llegados desde Albania, pero, hombre disciplinado y no considerando don Felipe interesante adoptar esta medida, renunció al ofrecimiento.

Dio tras la batalla prueba de gran magnanidad poniendo en libertad al hijo de Ali Bajá, el almirante turco vencido, Sayn Bony, a petición de su hermana Fátima Cadem. Rota la Liga llevó la escuadra española a Túnez, ocupando España esta plaza y la de Bizerta durante algún tiempo, demostrando con esta incorporación y una vez más, su gran talento el heroico Don Juan. El rey, aunque no de muy buen grado le nombró su lugarteniente para Italia, con el poder y la autoridad de los antiguos exarcas griegos. Pacífico Génova. Muerto Requesens, el rey le confió el gobierno de Flandes. El 4 de noviembre entró en Luxemburgo, capital de su nuevo Gobierno, donde llegó disfrazado para poder atravesar impunemente el territorio francés. Ma los momentos estos de Flandes, en los que hubo que pactar con los Estados Generales y reconocer implícitamente el poder de Guillermo de Orange. El tufán lo mataría entonces en Namur. Se tuvo la sospecha de que había sido envenenado por su médico, el doctor Ramírez. El Rey dispuso que fuese trasladado el cadáver has-

ta El Escorial, como éste había pedido en su testamento. Y allí reposan sus restos junto a los de su padre el emperador. Había muerto muy joven, poco después de cumplir los treinta y tres años, y pudo haber sido rey de Grecia y de una Inglaterra católica, de haberse consolidado la idea —con la que no simpatizaba demasiado su hermano don Felipe— de casar con María Estuardo. Tuvo dos hijas naturales, Juana de Austria y Ana de Austria, hijas respectivamente de la señora de Sorrento (Nápoles) Diana Falanga y de doña María de Mendoza. De él diría su biógrafo Van der Hammen: «venía con clemencia, gobernaba con benignidad...; sabía clegir sus ventajas, media sus fuerzas, presentábase a sus soldados con afabilidad, y ordenaba con agrado».

(Servicio Especial de EFE)

De particular a particular

SE VENDE HUERTO

en Villarreal (Castellón) 30 hectáreas Navel y Navel Late 3.500.000 contado. Escribir a Alad num. 3046 Alcalá 32 Madrid -14.



Felipe II, el moderno estadista que consiguió la designación de su hermano Don Juan para mandar contra los turcos. — (FOTO EFE).

de combate y gran preparación técnica de ambas flotas. El fuego fue iniciado al parecer, por la galera almirante turca, mandada por el generalísimo Ali —se ha sabido después que murió en el combate, con la cabeza separada del tronco por un hachazo de un marinero español—. Las tres galeras capitana de los cristianos contestaron este fuego inmediatamente. Los muertos de la coglición turco-argelina pasaron de 15.000 y los prisioneros se estiman en 10.000. La armada de la Liga perdió solo 14 galeras venecianas, dos pontificias y una mallense. Murieron unos 8.000 combatientes días después. No perdió la vida ningún jefe superior de la armada de la Alianza, aunque sí varios capitanes. El virrey de Argel, el astuto marino Luchali, consiguió huir del golfo de Lepanto con 30 galeras en los últimos momentos del combate. El resto de los jefes y capitanes musulmanes perecieron en la batalla, unos, y otros fueron hechos cautivos, entre ellos el canciller mayor del imperio turco. Entre las anécdotas más destacadas se cuenta la valentía y destreza de una mujer de la flota aliada que una vez llegados los buques a Petela se le ha ofrecido una plaza de soldado de primera en el tercio español de don Lope de Figueroa. Se espera que la magnanimidad del generalísimo de la Triple Alianza, don Juan de Austria, un indulto para los valientes hijos de Ali, los capitanes Say Bony y Mohamet Bey».

Y así, de esta forma y con similares términos, cualquier agencia internacional actual hubiese transmitido la primera noticia sobre el encuentro bélico de Lepanto, «la mayor ocasión que vieron los siglos». Y hoy nos es posible hacer esta síntesis gracias a las características: breve como cualquier acción bélica de nuestros días y en la que participaron auténticos informadores que tuvieron buen cuidado de no olvidar detalle importante alguno: el principal destinatario de aquellas informaciones era Felipe II, hombre aficionado a las estadísticas, de espíritu muy práctico, gran administrador y más político que guerrero: un rey

Importante empresa de obras públicas radicada en Castellón

PRECISA:

JEFE DE CARPINTERIA CON AMPLIOS CONOCIMIENTOS DE ENCOFRADOR. Interesados presentarse en Avenida de Valencia 95.

DERBI 50 cc

al mejor ciclomotor del mundo

la demuestra consiguiendo en lucha con 22 marcas el Campeonato del Mundo

Agencia oficial DERBI

IBEM Barlotomé Reus, 46 - Tel. 221479 - CASTELLÓN



CAP I. —1. —"Alegoría de Lepanto", de Tiziano, Museo del Prado. Cuando Luis Torres, emisario personal del Papa Pio V, llega a Córdoba para conseguir de Felipe II la colaboración española contra el Imperio Otomano, es recibido con sumo agrado. Se trataron diversas partidas, económicas y estratégicas: el subsidio del clero, la Bula de la Cruzada y que "las fortalezas venecianas eran el antemural de las plazas fuertes del Rey de España". Ocho días después, Felipe II daba su respuesta afirmativa a su participación en la Santa Liga. — (PYRESA).

VIDA DEPORTIVA

Esta tarde en el Estadio Castalia, entrenamiento en partido con el amateur

Emoción en los medios albinegros por la selección de Planelles y Ferrer, y por la citación al Castellón para entrenar a la selección nacional

Esta tarde y a la hora de costumbre y en el Estadio Castalia, tendrá lugar un partido de entrenamiento entre el cuadro profesional y el conjunto amateur castellonense, que se cuenta y no acaba de sus dotes de goleador y clase definida, resultando ya un conjunto fuerte y poderoso para los profesionales, que se las tienen que ver y desear para batirlos.

En este partidillo de entrenamiento con el amateur figurarán de salida la alineación conocida de los grandes triunfos. Esto es, la formación clásica con sus consabidos cambios que han asombrado a propios y extraños. Esto, claro está, con la venia del entrenador, Lucien Muller, que es quien en definitiva decide estudiando las características de cada partido. El grupo convocado para este partido de entrenamiento es todo. Como lo es también por parte del equipo Amateur, que tan brillantemente, como el primer equipo, lleva el campeonato.

SENSACION
Ha causado verdadero impacto la noticia de que el Castellón entrenará a la selección nacional el próximo jueves día 14, y no el miércoles como se dijo en un principio.

En la sede albinegra se viste de fiesta. El contento por tal distinción ha subido de punto manifestándose que hasta se le va a poner en un aprieto al equipo nacional. Nosotros creemos que también por el hecho de que todos los pupilos de Muller respiran satisfacción, desean de enfrentarse a los mejores de España. Demostrar, en una palabra, que nada de circunstanciales aparece ese líder del grupo que con tanta brillantez se ostenta.

Y por si esto no fuese poco, queda a la de los posibles seleccionados, Planelles y Ferrer, por un lado para los "Sub-23", y por el otro la de Leandro, Félix, Tonín y Clarés, para la selección olímpica que ha de jugar contra Rumania.

De momento, Ferrer y Planelles, han de preparar sus pasaportes por si llega de un momento a otro la llamada, según ha notificado la Federación Española de Fútbol al Castellón, ya que, como se sabe, los "Sub-23", juegan en Moscú en la misma fecha que los grandes en Sevilla, tal y como ocurrió cuando España se enfrentó a la URSS, y los moscovitas y españoles, aquí en España en la categoría de menores de 23 años, qué es como se denomina.

De seguir con estos acontecimientos tan señalados habrán de ensancharse un poco más las medidas de las camisetas del equipo para que los jugadores puedan respirar con la satisfacción del caso.

ONOMASTICA
Ayer al mediodía los jugadores del Castellón ofrecieron una mariscada al Presidente del Castellón, D. Emilio Fabregat, en ocasión de celebrar éste su onomástica. Acto que tuvo lugar en el Grao de Castellón en un céntrico bar de la población.

Los jugadores albinegros, por medio de su capitán Cela, obsequiaron al Presidente con unos regalos como recuerdo de este día

de su santo, como final de la fenomenal mariscada que a él dedicaron.

El señor Fabregat agradeció vivamente este detalle de los jugadores que han tenido con él, expresándole las gracias muy emocionado.

No prometió nada el señor Presidente, pero, si los jugadores que le manifestaron "que todavía será más gorda" cuando se haya conseguido el ascenso.

Maravilloso. Parece ya que entramos en el ámbito de la Primera División. —JOSE TEN

de su santo, como final de la fenomenal mariscada que a él dedicaron.

El señor Fabregat agradeció vivamente este detalle de los jugadores que han tenido con él, expresándole las gracias muy emocionado.

No prometió nada el señor Presidente, pero, si los jugadores que le manifestaron "que todavía será más gorda" cuando se haya conseguido el ascenso.

Maravilloso. Parece ya que entramos en el ámbito de la Primera División. —JOSE TEN

de su santo, como final de la fenomenal mariscada que a él dedicaron.

El señor Fabregat agradeció vivamente este detalle de los jugadores que han tenido con él, expresándole las gracias muy emocionado.

No prometió nada el señor Presidente, pero, si los jugadores que le manifestaron "que todavía será más gorda" cuando se haya conseguido el ascenso.

Maravilloso. Parece ya que entramos en el ámbito de la Primera División. —JOSE TEN

de su santo, como final de la fenomenal mariscada que a él dedicaron.

El señor Fabregat agradeció vivamente este detalle de los jugadores que han tenido con él, expresándole las gracias muy emocionado.

No prometió nada el señor Presidente, pero, si los jugadores que le manifestaron "que todavía será más gorda" cuando se haya conseguido el ascenso.

Maravilloso. Parece ya que entramos en el ámbito de la Primera División. —JOSE TEN

de su santo, como final de la fenomenal mariscada que a él dedicaron.

El señor Fabregat agradeció vivamente este detalle de los jugadores que han tenido con él, expresándole las gracias muy emocionado.

No prometió nada el señor Presidente, pero, si los jugadores que le manifestaron "que todavía será más gorda" cuando se haya conseguido el ascenso.

Maravilloso. Parece ya que entramos en el ámbito de la Primera División. —JOSE TEN

de su santo, como final de la fenomenal mariscada que a él dedicaron.

El señor Fabregat agradeció vivamente este detalle de los jugadores que han tenido con él, expresándole las gracias muy emocionado.

No prometió nada el señor Presidente, pero, si los jugadores que le manifestaron "que todavía será más gorda" cuando se haya conseguido el ascenso.

Maravilloso. Parece ya que entramos en el ámbito de la Primera División. —JOSE TEN

de su santo, como final de la fenomenal mariscada que a él dedicaron.

El señor Fabregat agradeció vivamente este detalle de los jugadores que han tenido con él, expresándole las gracias muy emocionado.

No prometió nada el señor Presidente, pero, si los jugadores que le manifestaron "que todavía será más gorda" cuando se haya conseguido el ascenso.

Maravilloso. Parece ya que entramos en el ámbito de la Primera División. —JOSE TEN

CARCELLER, EN FORMULA 1430, Y BETORET, EN MINI 1275, PARTICIPANTES EN MONTJUICH

El XI premio Castellón de Moto Cross, puntuable para el Campeonato de España, para el día 17 por la mañana

Mañana por la mañana, salen hacia Montjuich nuestros pilotos D. Francisco Carceller y D. Emilio Betoret, para participar el primero en la prueba con entrenos preliminares de fórmula 1430, y Emilio Betoret, con su Mini, dispuesto a enfrentarse con grandes pilotos en la prueba de tres horas de Montjuich.

Con respecto a Emilio Betoret ya hemos venido comentando sus éxitos, y lamentando su poca fortuna en las actuaciones de Castellón, X Subida al Desierto y III a la Cuesta de Oropeza.

MOTORISMO Y AUTOMOVILISMO

Señalemos para D. Paco Carceller una actuación discreta en el Jarama, en la que se anotó dos puntos. Luego, el éxito casi sin esfuerzo de hombre y máquina en la III Subida a la Cuesta de Oropeza, para tras esta, el pasado domingo volver de nuevo al Jarama y obtener una buena octava posición, y bastante acoplamiento con el fórmula en el difícil circuito del Jarama. Ahora, de nuevo, Carceller está ante una difícil papeleta, ya que se puede suponer que la inscripción en la carrera de fórmula 1430 en Montjuich ha de ser numerosísima, al tener levantada la sanción los que la tenían desde la carrera del Jarama que no se llegó a celebrar por el plante de pilotos; y la salida la tomarán unos 25 a 28 coches, entre los que esperamos se encuentre para la hora de la verdad el de nuestro piloto y podamos, una vez más, hacer cálculos de las verdaderas posibilidades, no ya de esta temporada, sino de la de 1972 que está al volver la esquina. Esperemos las fechas y veamos los resultados de esta confrontación a la que acuden Carceller y Betoret.

EL DIA 17 POR LA MAÑANA, XI PREMIO CASTELLÓN DE MOTOCROSS PUNTUABLE PARA EL CAMPEONATO DE ESPAÑA
250 c.c.

Tenemos que entrar ya de lleno en los comentarios, los premios, los trofeos, y lo que es más interesante para la afición, los corredores. Pero también como motivo de comentario, halagador para el club ya ante este gran acontecimiento, de las mejoras que se están ultimando en la pista fija, única de España. Se trata, aparte de un re-

paso general, pero que muy bien repasada, de la que más que parque será o puede ser pista polideportiva del Moto Club Castellón en su pista de Moto-cross, ya que el parque ha sido dotado de magnífico piso y de grandes dimensiones, con un vallado independiente, que ha de causar sorpresa a propios y extraños, ya que sus dimensiones han de servir, si el club lo pone en práctica, para la celebración de entrenos o partidos de baloncesto, balonmano y tenis, por su más que suficiente amplitud. Como parque para las motocicletas es una maravilla, que ha sido apro-vechada por el Club para bajo del mismo construir un aljibe de gran capacidad, con sus correspondientes recogidas de agua, para que la misma no falte a los corredores, y evitar en lo posible ese acarreo ante cada prueba.

Con relación a los demás detalles, iremos en días sucesivos entrando en los mismos, si bien podemos adelantar, que por los comentarios entre Secretario y Vice-secretario del club, más de cuenta son hasta la fecha, los corredores interesados en su participación, lo que nos da idea anticipada de lo que puede ser la carrera del Campeonato de España de 250 cc. y la otra de juniors que tanto agrada al público por sus continuas luchas. Reservamos otra noticia sobre el campo de motocross que creemos será bien acogida, sobre todo para los que era indispensable que en las pruebas recibieran el aire, el sol o la lluvia estolcamente, por sus cargos de cronometradores o cuenta vueltas.

ESCAPE

TENIS

Orantes, vencedor del Concurso «Trofeo Rodríguez Acosta»

GRANADA, 6 (Prensa).—Mannel Orantes se ha proclamado vencedor del II Concurso Internacional de Tenis, "Trofeo Rodríguez Acosta" al vencer en la final a Muñoz por 6-2, 6-0 y 6-1. El campeón de España demostró neta superioridad sobre su contrario.

También se ha jugado la final de dobles, caballeros, venciendo la pareja integrada por Orantes y Muñoz, a Hoat Mandarin, por 6-3 y 6-4.

Mañana se jugará la final de dobles, damas, para la que han quedado clasificadas María del Carmen Hernández Coronado y la señora de Pinto Bravo, y la final de dobles mixtos, en la que intervendrán los matrimonios Hoat y Mandarin.

Mediterráneo
Redacción
Administración
22 00 56
Talleres
22 00 60

Después de la victoria en Mallorca, para el domingo el Rayo Vallecano

Cuando todavía no han cesado los comentarios por la magnífica victoria conseguida el pasado domingo frente al Mallorca en el Luis Sitjar ya comienza a hablarse del próximo partido. Nada más y nada menos que el Rayo Vallecano es el visitante de turno, equipo que en la pasada temporada quedó empatado a 45 puntos con dos de los tres equipos que ascendieron a la primera división.

Ahora el Rayo un lugar y punto por delante del Villarreal, con 3 partidos ganados, 1 empatado y otro perdido, con 6 goles a favor y 3 en contra, mientras el Villarreal tiene 6 puntos por haber ganado 3 partidos y perdido 2, con 5 tantos a favor y 4 en contra. De todas maneras es más meritoria la clasificación del Villarreal ya que en su terreno solo ha jugado 2 partidos, mientras que el Rayo jugó 3 encuentros en Vallecas.

El Rayo Vallecano jugó la pasada temporada en el Campo del Madrid el día 22 de Noviembre y entonces el Villarreal le venció por 2-1, contra todos los pronósticos y luego allá en Madrid, en el mes de Abril, vencerían ellos por 3-0.

Aquí en Villarreal la animación cara al partido del domingo es extraordinaria y lo propio opinamos ocurrirá en toda la comarca y también fuera de ella. El Villarreal este año está teniendo muy buenas actuaciones que han culminado en estas dos jornadas últimas primero con la amplia victoria sobre la Cultural Leonesa, imbatido hasta entonces y luego este domingo último en Mallorca. Motivos para que haya animación creemos que son suficientes y todo hace esperar que el encuentro del domingo sea un verdadero acontecimiento.

El equipo sigue entrenándose con toda normalidad. Salvo el golpe que recibió Eusebio no tenemos noticias que haya lesionados y Eusebio tiene que estar muy mal para no jugar. Es prematuro de todas formas adelantar nada sobre posible alineación, aunque hay que esperar que tal como va el equipo por una parte y que por otra tampoco hay muchos suplentes, que la cosa vendrá a ser muy parecida a la de los últimos partidos.

Ahora es la afición la que tiene la palabra y la que ha de hacer acto de presencia de forma masiva para alentar al equipo en estas confrontaciones que cada vez son más comprometidas. El domingo será el Rayo Vallecano, el 17 a Oviedo, el 31 el Eliche en Villarreal, el 14

de los meses que viene el Villarreal Santander, el 21 el Castellón, el 28 a Pontevedra y el 5 de Diciembre el Zaragoza. Como para no perderse ninguno y para ir encargando las entradas. El Villarreal tiene una primera vuelta que si la termina sin negativos, cosa que esperamos,

ya puede darse por más que satisfecho.

Pero ahora, lo más urgente y más interesante es el partido del domingo en que el Villarreal debe venir para continuar en esa línea de equipo revelación en que está entrando.

Distintivo Nacional de Aptitud Deportiva

Patrocinado por la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes y organizado por las Delegaciones Provinciales de Sección Femenina y Juventudes viene celebrando en nuestra ciudad por segunda vez el curso de Distintivo Nacional de Aptitud Deportiva.

Es gran número de participantes el que ha reunido este curso, no es un curso más, como tantas veces ocurre es un curso pleno de ilusión y lleno de buena técnica y concienzudamente preparado no solo para que los alumnos que participen saquen un distintivo aprendiendo la técnica de cuantas pruebas se hacen para ello cuentan con un cuadro de profesores competentes y debidamente preparados.

Se ha efectuado con gran éxito la prueba de natación obligatoria y eliminatoria para efectuar el curso.

De los setenta participantes han pasado la totalidad dicha prueba anteriormente mencionada.

Durante estos días desde que dio comienzo el curso (día 28) se ha venido dando fase de preparación física a cargo de D. Rafael Mingo Solís y la preparación técnica práctica de salto y de longitud y lanzamiento de peso. Peso a cargo de los profesores D. Luis Losada Rodríguez y D. José Martí Salvador.

De esta manera sería y conscientemente ha tomado el Curso de Nacional del Distintivo de Aptitud Deportiva creo por lo que he estado viendo en el pabellón Castalia que es donde se celebran los entrenamientos

y preparación, creo repito va a constituir un gran éxito para el deporte de nuestra ciudad.

En los locales del Club de Tenis-Mesa de Educación y Descanso, enclavados en la calle Enmedio de Castellón, dio comienzo anoche el Campeonato de Tenis-Mesa, Trofeo Delegado Provincial de Sindicatos, y en la primera jornada se dieron los siguientes resultados:

Provenio ganó a Torres, por 21-11 y 21-18.
Torrent ganó a S. Marco por 21-5 y 21-7.
Gimeno a Diaz por 21-5 y 21-14.
Selles a Beltrán por 23-21 y 21-16.
Royo a Palatá por 21-7, 16-21 y 21-19.

Marco Antonio a Mezquita por 21-8 y 21-7.

Deportes de Educación y Descanso

En los locales del Club de Tenis-Mesa de Educación y Descanso, enclavados en la calle Enmedio de Castellón, dio comienzo anoche el Campeonato de Tenis-Mesa, Trofeo Delegado Provincial de Sindicatos, y en la primera jornada se dieron los siguientes resultados:

Provenio ganó a Torres, por 21-11 y 21-18.
Torrent ganó a S. Marco por 21-5 y 21-7.
Gimeno a Diaz por 21-5 y 21-14.
Selles a Beltrán por 23-21 y 21-16.
Royo a Palatá por 21-7, 16-21 y 21-19.



BLOK, MUEBLES A TODA PRUEBA (... y de madera, por supuesto)

como nuestro mobiliario de oficina para trabajar de un modo más eficaz

El despacho, la oficina... cuántas cosas dependen de que el trabajo en ellos se haga a gusto, con los mejores medios, en un ambiente agradable, y sobre un mueble adecuado, un puesto realmente funcional, en donde nada nos estorbe, y en donde se pueda sentir esa satisfacción de trabajar mejor.

El MOBILIARIO DE OFICINAS Y DESPACHOS BLOK está concebido para que sea así, porque sabemos hacerlo así: auténticamente funcional y de madera, por supuesto.

BLOK, construye para los que saben apreciar de verdad lo que es un buen mueble, su MOBILIARIO DE DESPACHOS Y OFICINAS hechos con la calidad BLOK que todos conocemos, pero con las ventajas técnicas y económicas que proporciona una producción más avanzada.

BLOK, para los que saben relacionar precio, línea y calidad. Soliciten información sin ningún compromiso. Avda. del Generalísimo, 8 - IRUN (Guipúzcoa)

Cartelera de Espectáculos

TEATRO CINE SINDICAL.—Hoy sesiones 7.30 tarde y 10.30 noche: NO-DO, TRAFICO ILEGAL. Eastmancolor, Programa autorizado mayores 18 años.

ASTORIA.—7.15, 10.30: LOS NIBELUNGOS. Eastmancolor en 70 mm. Mayores 14 años.

CINE SAN PABLO.—Hoy sesión 6.45 tarde, continua: NO-DO, AMOR SOBRE RUEDAS y RULETA INFERNAL. Eastmancolor. Programa tolerado menores.

SABOYA (tercera semana).—7.30 y 10.30: EL APARTAMENTO DE LA TENTACION. Eastmancolor en techniscope. Carmen Sevilla y Juan Luis Galiardo. Mayores 18 años.

AVENIDA.—7.30 y 10.30: EL IDOLO CAIDO. Technicolor. Richard Harris y Rommy Schneider. Mayores 18 años.

RIALTO.—Continua 6.30 tarde: HOLIDAY. Eastmancolor en techniscope; y UR-SUS, EL GLADIADOR. Eastmancolor en techniscope. Tolerado menores.

REX.—7.30 y 10.30: VUELVE A MI LADO. en technicolor. Barbra Streisand e Yves Montand. Mayores 14 años.

CINE CONDAL (Villarreal).—Hoy sesión 9.30 noche: NO-DO, Robin Hood, ARQUERO INVISIBLE. Cinemascope y color; y GANSTERS 70. Eastmancolor. Programa autorizado mayores 18 años.

VICIANA (Burriana).—7 y 10.30: SIN UN ADIOS. Technicolor en techniscope. Raphael y Leslie Ann Dawn. Mayores 18 años.

Farece un joven futbolista en Pamplona

PAMPLONA, 6 (Aitid).—Ha fallecido la pasada noche, y sin que pudiera recobrar el conocimiento, en la clínica en que estaba siendo atendido, el joven futbolista Alberto Fuego Fernández, de 23 años de edad, natural de Alsasua y perteneciente a la Sociedad Deportiva Alsasua.

Como se recordará, en el transcurso del partido de fútbol entre el Alsasua y Al Gares, Alberto Fuego sufrió una lesión cerebral. Atendido en el mismo vestuario del campo, como los síntomas eran alarmantes, el jugador fue trasladado a una clínica de esta capital.

VIDA DEPORTIVA

CICLISMO

Meritorio triunfo de Enrique Aragüete, en Almazora

El pasado lunes se disputó en Almazora el Trofeo Fiestas Virgen del Rosario, organizado por el C. C. local y patrocinado por la Junta Central de Fiestas y colaboración de diversas firmas comerciales. Discursó la misma por un circuito urbano de 1100 km al que se dieron 50 vueltas con un total aproximado de 55 km. Tomaron parte corredores de las categorías de Aficionados de 2.ª y Juveniles A.

En más de una ocasión hemos señalado que Almazora es una de las poblaciones de nuestra provincia que más arraigado lleva la afición del ciclismo. Desde muchos años recordamos pruebas celebradas en las que acudía todo el pueblo en masa. Aficionados de solera que saben guardar un orden perfecto durante el desarrollo de la prueba. Más significativo era por cuanto entonces esta afición no tenía ningún corredor local. En la actualidad está más justificada. Existe un ídolo de las masas como es Vicente Arquimbau que paso a paso se va perfilando como una futura promesa del ciclismo, conquistando un envidiable palmarés de victorias en nuestra provincia y fuera de ella. No tiene suerte Arquimbau ante su afición pues tanto en la carrera del Mayo, fiestas de Santa Quiteria, que tuvo una caída y en esta última actuación del pasado lunes que sufrió un pinchazo, han sido motivos más que suficientes para que no conquistara lo que tanto persigue y desea, una victoria resonante.

En honor a la verdad, fueron pocos los participantes que acudieron para la disputa de este Trofeo Fiestas del Rosario, pero el éxito de una competición estriba en la actuación de los deportistas y de ese calor de la multitud que está pendiente de todos los pormenores que se suceden constantemente cuando esa locomotora humana justifica su actuación con gran valor y audacia puesto en la empresa.

Por el árbitro Sr. Batalla se dio la señal de partida a los 11 participantes que imprimen un fuerte ritmo en las primeras vueltas. La más rápida de ellas sería la vuelta núm. 3 que se anuncia una prima al paso por meta, adjudicándosele el valenciano Momparler con un tiempo invertido de 1'23". Los tiempos de cada vuelta oscilan entre los 1'40 y 1'45. Las primas se suceden en cada una de las vueltas, llevándose un buen botín el corredor antes citado Momparler. Se anuncia una prima con más cuantía que las anteriores y salta Arquimbau pasando ligeramente destacado por la cinta de meta. Se está rodando a un promedio de 40 km. hora y pronto se rezagan Pardiñez y González los cuales perderían vuelta.

Sobre mitad de carrera sufre Arquimbau un pinchazo y pasa por meta con un retraso de 50 segundos. Gran desilusión de la hinchada. La prueba se pone al rojo vivo, surgen las primeras ofrecidas para Arquimbau si logra alcanzar al pelotón. La cantidad va siendo respetable llegando a la suma de 1.500. Se cronometra el paso por meta y en cada vuelta Arquimbau recupera unos 3 segundos. Delante se entabla una gran ofensiva para contrarrestar el esfuerzo que está llevando a cabo el almazorense. Momparler se descalza del pelotón y acude en ayuda de su compañero Arquimbau pero cuando ambos inician el contrataque sufre un pinchazo en su rueda trasera y Arquimbau tiene que continuar rodando solo. En cabeza figuran Aragüete el que más trabaja para no ser alcanzado por Arquimbau. Ante el delirio del público por fin, cuando faltan dos vueltas para el final el ídolo de Almazora se incorpora en los de cabeza y nos ofrecen un espectáculo e interesante fin de carrera en un codo a codo entre Aragüete y Arquimbau anotándose el triunfo el primero. En la meta se justificaría Arquimbau la falta de acople en los desarrollos empleados, toda vez que al tomar parte en Juveniles tienen que emplear los que dispone la Federación Española de Ciclismo, máximo de 16 por 50. Es natural que favoreciera más al vinarocense Aragüete por cuanto es el empleado en toda la temporada. No queremos con ello desmerecer el triunfo del vencedor sino todo lo contrario, le vimos con fuerza y con poder dominando aquella escapada que le llevaría al triunfo final.

TORREBLANCA FUTBOL

Dentro del Campeonato Regional de Aficionados, se jugó, el domingo, un partido de máxima emoción en el campo de deportes de Torreblanca, entre el Benicàssim y el equipo local.

Nuestro modesto equipo —como fue calificado la pasada semana— tenía clavadas dos espaldas al perder contra los favoritos del grupo, una en el campo propio con el Benicàssim y otra en el Castalia con el Castellón.

El domingo saltó el Torreblanca al campo a jugárselo todo, derrochando, cada jugador, todo su coraje —a pesar de terminar el primer tiempo con un gol en contra— conseguido por Barberá a los 40 minutos.

El segundo tiempo fue de una tensión constante. Es amonestado Eixaut del Benicàssim y Alejandro sustituye a Llorens por lesión. A los 15 minutos llega el empate en magnífica jugada individual de Vidal, y a los 25 minutos se consigue el gol de la victoria local —2 a 1— por Hernando a pase de Vidal.

Por el Torreblanca y con el cal-

- 2.—Vicente Arquimbau Gari, id. P. D.
- 3.—Jesús Bravo Benito, id. Portaña.
- 4.—Antonio Blasco Calvo, id. Silense.
- 5.—Juan R. Martí Besalduch, en 1-26-29 C. C. Benicàssim.
- 6.—Francisco Martínez Sánchez, id. P. D.
- 7.—Jesús García Alfaro, 1-26-43 Portaña.
- 8.—Jos Ant. Bernal Arnau, 1-26-57, P. C. Benicàssim.
- 9.—Pascual Momparler Gandía, 1-27-09 P. C. Sedavi.
- 10.—Juan R. Pardiñez Bustis, en 1-29-15 P. C. Amposta.

Por la Reina de las Fiestas señora Laura Albert Agustí y su corte de honor fueron entregados los trofeos a los vencedores ante una gran multitud de espectadores. También se encontraban en la tribuna de presidencia las primeras autoridades locales.

Perfecto orden y vigilancia en el circuito que corrió a cargo de la guardia civil y Guardia Municipal, estando presente la Cruz Roja local presta a posibles accidentes.

Un gran éxito del C.C. Almazora en cuanto a organización se refiere y un sobresaliente para esa gran afición almazorense que de verdad entiende de ciclismo y destaca entre muchas en cuanto a concesión de primas durante el desarrollo de la carrera.

RAMON TORRO

EL A. DE MADRID ELIMINADO DE LA COPA DE LA U.E.F.A.

Un dudoso penalty decidió la eliminatoria a favor del modesto Panionios

ATENAS, 6. (Alfil). — El modesto equipo griego del Panionios ha eliminado al Atlético de Madrid, de la Copa de la UEFA, al vencer por uno a cero, en el partido de vuelta de la fase previa, celebrado esta noche en el estadio Kariskaskis.

El tanto del triunfo griego fue logrado a los 7 minutos de la segunda parte por el interior derecho Intzoglous, de penalty.

En el partido anterior había vencido el Atlético de Madrid por 2 a 1. Pero como los goles en campo contrario valen dobles, se clasifica el equipo griego.

Arbitró el colegiado, Alexandru Pirvu, que se mostró casero. Expulsó a Lagos, a los 44 de la segunda parte, y amonestó a Melo, Salcedo e Inzoglous.

AT. DE MADRID: Rodri, Melo, Ovejero, Calleja, Adelardo, Iglesias, Salcedo, Luis Gárate, Irureta y Alberto. A los 33 minutos Calleja, por lesión, dejó su puesto a Quique. En la segunda parte, Orozco ocupó el puesto de Gárate.

PANIONIOS: Psilis, Teofilopoulos, Christodoulos, Papisikas, Kiriakis, Morantelis, Haitas, Inzoglou, Lagos, Desdes y Mavros.

El Atlético no ha podido salvar la eliminatoria y se ha quedado en la primera ronda de esta nueva copa de la UEFA; salió al estadio de Kariskaskis en busca del cero a cero que le clasificaba y no pudo sostenerlo.

Es cierto que tuvo que ser un penalty un poco dudoso el que facilitó la victoria local, pero también lo es que el equipo madrileño no supo nunca buscar el triunfo, sobre todo en la primera parte, en la que la presión del Panionios fue agobiante, ya que se volcaron los once hombres de este equipo sobre la meta de Rodri. Fue entonces cuando el cuadro madrileño debió intentar el contraataque con

más intensidad y buscar sorprender al equipo ateniense.

El partido comenzó con tanteo por parte de los dos equipos. Los madrileños formaron un amplio muro en el centro del campo, integrado por Salcedo, Adelardo, Irureta y Alberto, mientras que atrás estaban los cuatro defensas y adelante Luis tenía la misión de salir a romper el avance rival e intentar el contraataque, junto con Gárate, en punta.

La presión ateniense no creó situaciones de peligro para el portal madrileño. A partir del minuto 15 se producen momentos de peligro por la presión griega.

En el segundo tiempo salió el Atlético fuerte, tratando de sorprender a los helénicos, y a los 4 minutos estuvo a punto de adelantarse en una gran combinación entre Alberto y Orozco, cuando éste iba a rematar fue objeto de penalty que el árbitro no vio. En cambio sí vio, 3 minutos después una mano de Quique en el área que sancionó con la máxima pena y que transformó Intzoglou en el gol del triunfo.

Los mejores por el Atlético fueron: Rodri, Ovejero, Iglesias, Adelardo e Irureta; Haitas, Desdes, Intzoglous y Papisikas, por los griegos.

Jugadores convocados por KUBALA

MADRID, 6 (Alfil). — Veintidós jugadores han sido convocados para el próximo miércoles, día 13, en Madrid, por el seleccionador nacional de fútbol, Ladislao Kubala, con miras a efectuar un nuevo entrenamiento ante el partido España-Rusia, señalado para el día 27 próximo, en Sevilla, correspondiente a la Copa de Europa internacionales.

Los jugadores convocados son: GILJO: José Manuel, Quini y Churrua. SEVILLA: Lora. ESPAÑOL: Glaría. ZARAGOZA: Violeta.

REAL SOCIEDAD: Gaztelu. LAS PALMAS: Tonono. AT. BILBAO: Iribar, Uriarte y Rojo I. REAL MADRID: Benito, Pirri y Amancio. BARCELONA: Reina, Gallego, Costa, Marcial y Rexach. VALENCIA: Sol, Claramunt y Quino.

Estos jugadores quedarán a las órdenes de Kubala en la noche del miércoles, día 13 y al día siguiente jueves, efectuarán un entrenamiento en un terreno aun no designado.

Apertura de los VI Juegos Mediterráneos, en Esmirna

Cinco españoles participarán hoy en los primeros combates de Boxeo

El mal tiempo ha deslucido la ceremonia inaugural

ESMIRNA, 6. (Crónica del enviado especial de PYRESA, Manuel Gómez Arostegui). — Un brusco cambio de temperatura, con fuerte viento y frío desusado, ha deslucido mucho la ceremonia de apertura de los Sextos Juegos Mediterráneos celebrada esta tarde a partir de las cinco en el estadio olímpico que previamente ha inaugurado el Presidente de Turquía, Cevdet Sunay, a quien acompañaban varios ministros.

Se inició la ceremonia de apertura de los Juegos con el desfile de los equipos participantes, encabezados por Grecia, y con España en quinto lugar, tras la bandera llevada por el campeón de Europa de boxeo, Juan Francisco Rodríguez. Durante la ceremonia, aplausos continuados, que se han acentuado al final cuando ha desfilado el equipo turco. No han faltado tampoco los discursos, mientras las treinta mil personas presentes se helaban de frío. Había mucho cemento al descubierto, pues la ceremonia no tenía demasiados atractivos, aunque después se celebró un partido de fútbol, entre los equipos de Turquía y Siria, primera manifestación deportiva de los Juegos.

Ha habido también suelta de globos y palomas, y lo que un español ha denominado la ceremonia del «chorrito», con un representante de cada país portando un ánfora con agua. El español elegido para llevar el ánfora y verter el agua en la tribuna ha sido el levantado de pesos Francisco Mateos. A los acordes del himno de cada país, se vertía el agua de las ánforas y surgía del estanque un chorro de agua hacia arriba que, movido por las ráfagas de aire, ha bañado a alguno de los portadores de las ánforas al tiempo que se elevaban uno tras otro también los chorros. Así ha quedado el estanque, con una luz interior por cada país y su respectivo chorro de agua, y así seguirá hasta a clausura de los juegos.

Ha habido ya sorteos para varios de los torneos. En el de water-polo, que comienza el día 8 el equipo español se enfrentará en el primer partido a Grecia, a las seis de la tarde, al día siguiente, a la misma hora el rival será Italia y el día 10 a las siete, Turquía. Frente a Yugoslavia el equipo español jugará el día 12.

BUEN ALOJAMIENTO
Dentro de la Villa Olímpica está el pabellón hispano, donde están magníficamente alojados todos los deportistas españoles, que cuentan con médico, practicante y un cocinero español, con objeto de reforzar la comida y no dar pie a que surjan quejas por la alimentación, que no es ni tan mala ni tan escasa como se había dicho. Puede que ayer alguno no comiera lo suficiente, pero el problema está ya solucionado.

LAS FATIGAS DE LOS NADADORES
A las siete de la mañana ha correspondido el entrenamiento a los nadadores, que, dado el frío y el viento, no ha sido todo lo intenso que se esperaba. Todos han acabado atorados y malo será que mañana no tengan anginas. Los jugadores de water-polo y los saltadores también tienen hora temprana para el entrenamiento y a todos les ha ocurrido lo mismo, llevando la peor parte los saltadores, pues además de pasar frío, se han visto muy perjudicados por el fuerte viento. De los 23 grados del día de la llegada, y los 25 de ayer, hemos bajado hoy a cinco. Esta mañana no había llegado ni los tenistas ni el ciclista José Luis Viejo, que no pudo venir con la expedición y había hecho el viaje solo ayer. Se sabe que ha llegado a Estambul, y se le espera para esta mañana, pero no llegó. Mañana se inician las competiciones de baloncesto y boxeo. En baloncesto, participan Grecia, Siria, Turquía, Yugoslavia, Marruecos, Egipto y Túnez. Son favoritos los yugoslavos, claro está, y para el segundo puesto serán Egipto y Grecia los que luchan.

COMIENZO EN BOXEO
Los boxeadores tuvieron esta mañana reconocimiento, pesaje, entrega de dorsales y sorteo. Están previstos a los primeros combates mañana por la tarde y por la noche y en ellos entran en liza cinco españoles.

«No hemos tenido suerte», me decía esta mañana en la Villa Olímpica Roberto Duque, el presidente de la Federación Española, «pues nos han tocado de entrada rivales de los países más fuertes en boxeo: Italia, Yugoslavia y Turquía». Sánchez Escudero, «pues nos han tocado el número 13 y que tendrá como rival en el peso mosca al yugoslavo Slobodan Jasarevic, dijo cuando le preguntaron por el sorteo: «Lo peor no es el yugoslavo. Me ha gustado menos el número que me ha tocado».

Los otros boxeadores españoles que mañana intervienen son: en peso mimosca, Rodríguez Cal frente al italiano Gaetano Curcetti; en peso superligero, Rosado se enfrentará al marroquí Felja Fatall, en el peso medio, Martín Cendón al italiano Giovanni Melandra y en peso pluma, Jiménez se enfrentará a Habib Yalcir, de Turquía.

Está previsto el boxeo en un estadio, pero si el tiempo no cambia, habrá que improvisar con nuevo escenario, como parece que se intenta preparar una piscina cubierta de 25 metros para la natación.

Carreiro arbitrará el Villarreal-Rayo, y Rabadán el San Andrés-Castejón

MADRID, 6. — (ALFIL). — En detalle de árbitros y horarios de los partidos de Primera y Segunda División del próximo domingo, día 10 de octubre, es el siguiente:

- PRIMERA DIVISION**
Málaga-Real Madrid, Orellana, a las 16'30.
Real Sociedad-Córdoba, Santana, a las 16'30.
Español-Burgos, Navarrete, a las 16'30.
Las Palmas-Sevilla, Martínez Banegas, a las 20'30 (día 9).
Gijón-Coruña, Franco, a las 16'45.
Atlético de Madrid-Granada, Medina Díaz, a las 16'30.
Betis-Barcelona, Sáiz Elizondo, a las 16'30.
Celta-Valencia, Sánchez Ibáñez, a las 16'30.
Sabadell-Atlético de Bilbao, Sánchez Ríos, a las 16'30.
- SEGUNDA DIVISION**
Tenerife-Cádiz, Cabezas, a las 17.
Valladolid-Leonesa, Barragán, a las 16'15.
Logroñés-Mallorca, Pérez Quintas, a las 17.
VILLARREAL-Rayo, Carreira, a las 16'30.
Hércules-Oviedo, Peinado, a las 17.
Ferrol-Eliche, Sanz Marrón, a las 16'30.
Langreo-Santander, Bobet, a las 16'30.
San Andrés-CASTELLÓN, Rabadán, a las 11'45.
Mestalla-Pontevedra, Balsa, a las 11'45.
Jerez-Zaragoza, Serrano Belenguier, a las 21'30 (Día 9).

INFORMACION DE LA PROVINCIA

Viene de la pág. 3

propiedad, había que cuidar y multiplicar este roble y demás especies circundantes descritas por Cavanilles y otras muy interesantes descubiertas durante esta expedición.

Entre pinos y floridas matas otoñales, acariciados por un tibio sol y la brisa mediterránea que orea aquellas alturas, nos volvimos al pueblo, donde Adriana y su esposo Luis nos esperan sonrientes en su Fonda, preparados a servirnos, que lo hicieron a las mil maravillas. El ágape de los 3 comensales fue verdaderamente fraternal, jubiloso y... sabrosísimo. Los Colegios de Farmacéuticos de Valencia y Castellón, unidos en gozosa camaradería, no olvidarán fácilmente esta feliz expedición que esperamos se repetirá cuando se lleve a cabo los planes germinados bajo el legendario roble valenciano de Sierra Engarcerán, que podría ser símbolo de esta raza levantina, fuerte, noble y altiva.

Los expedicionarios, después del café, tuvieron ocasión de visitar el hermoso templo de Sierra, rico en tesoros pictóricos, y la ermita de San Miguel, maravilloso balcón del Mediterráneo.

Castellón y Valencia, una vez más unidas bajo el cimbreante ramaje de un roble, y estrechándose fuertemente la mano con una fraternidad más robusta y perenne que el rocío y multicolor tronco del «Quercus Valentina» de Cavanilles.

TORREBLANCA FUTBOL

Dentro del Campeonato Regional de Aficionados, se jugó, el domingo, un partido de máxima emoción en el campo de deportes de Torreblanca, entre el Benicàssim y el equipo local.

Nuestro modesto equipo —como fue calificado la pasada semana— tenía clavadas dos espaldas al perder contra los favoritos del grupo, una en el campo propio con el Benicàssim y otra en el Castalia con el Castellón.

El domingo saltó el Torreblanca al campo a jugárselo todo, derrochando, cada jugador, todo su coraje —a pesar de terminar el primer tiempo con un gol en contra— conseguido por Barberá a los 40 minutos.

El segundo tiempo fue de una tensión constante. Es amonestado Eixaut del Benicàssim y Alejandro sustituye a Llorens por lesión. A los 15 minutos llega el empate en magnífica jugada individual de Vidal, y a los 25 minutos se consigue el gol de la victoria local —2 a 1— por Hernando a pase de Vidal.

Por el Torreblanca y con el cali-

ficativo de sobresaliente destacamos a Fabregat, Vidal, Esteve y Hernando; y por el Benicàssim a Barberá, Tárrega y Llivéros.

Alineaciones: Por el Benicàssim: Traver, Aixau, Llivéros, Julve, Tárrega, Casañ, Mateos, Llorens, Barberá, Tomás, Aragón y Alejandro. Por el Torreblanca: Fabregat, Esteve, Julio, Serrano, Cuevas, Climent, Vidal, Isidro, Hernando, Tomás, José Luis y Agut.

El señor Pastor Escudero realizó un magnífico arbitraje sin complicaciones, por la deportividad con que se desarrolló el encuentro.

TRASLADO

El Rvdo. D. Froilán Prats Segarra, cura ecónomo de esta parroquia, ha sido destinado a la parroquia de San Francisco de Castellón. Su despedida fue muy emotiva. Durante la última misa celebrada en esta parroquia se despidió con palabras emocionadas que llegaron al alma de los feligreses. No en balde han sido 25 años los que ha estado al servicio de esta parroquia. Le deseamos felicidades en su nuevo destino y que lo disfrute muchos años.

POSESIONES

De la vacante que deja mosen Froilán Prats, se ha posesionado el Rvdo. D. Miguel Aznar Rabaza, quien en su primer contacto con los feligreses se ha ofrecido para el mejor servicio de la parroquia. La opinión ha acogido favorablemente sus manifestaciones de diálogo para el mejor entendimiento. Bienvenido y le deseamos grata estancia en esta villa.

También se ha posesionado del cargo de gerente de la Cooperativa naranjera de exportación, D. Bautista Cañada Montoliu, nombrado por la nueva junta rectora. Las impresiones de su especial competencia son muy buenas. Esperamos poder opinar en lo sucesivo con el mismo optimismo. —EOL

ALMEIJAR Pasaron las fiestas patronales

Esta bella población de las estribaciones de la Sierra Espadán cuyas montañas sirven de centinela a los moradores de la Villa; ha terminado recientemente la celebración de sus Fiestas Patronales en honor a la Divina Pastora y los Santos de Piedra San Abdón y Senén.

Queremos hacer un resumen de lo que han sido los festejos que de manera extraordinaria se han celebrado y han tomado parte todo el vecindario y muchísimos veraneantes y visitantes que nos han honrado con su asistencia a los actos programados.

Terminado el acto de la aludida verbena, se prolongó la audición musical con voces de expertos cantantes que hacían serenatas por toda la Villa hasta bien entrada la madrugada, quedando extasiados de su canto y guitarras los vecinos que no querían perderse el espectáculo y aun los que se habían acostado tentados por el deleite de sus oídos saltaron de la cama para escuchar y aplaudir a los cantantes.

Los cultos religiosos fueron solemnísimos y concelebrados por nuestro Rvdo. Sr. Cura D. Ramón Tortajada y el orador sagrado de cada día Mr. Ilmos. Sres. Cánones de Segorbe D. Herminio Pérez y Gil Roger que con su alusiva oratoria reforzaron a los feligreses.

Cabe resaltar la comida de la clásica «chocolatada» que como segundo año de celebrarse ha tenido mayor número de comensales entre la población infantil que se lo pasaron «bomba» y alegraron a los espectadores a dicha celebración de tan suculento manjar para los niños.

Bien sonada y de grato recuerdo ha sido el acto de la «Charlotada» por espontáneos locales que hicieron con su cuadro artístico taurino lleno de gracia y simpatía a pesar de cumplidos los «cuarenta...» compuesto por los Sres. Emiliano Pichana, Amable Berdolor, Juanito Botija, Laureado Peón (gran cómico) así como el gran caballista Ramón Verdolero que recogió una monumental llave de manos de la Reina de Fiestas entre los aplausos de los asistentes que les prodigaron toda la tarde en tan espectacular acto.

También ha sido muy comentado por su éxito antes la actuación de tantas parejas al acto del baile del disfraz, otorgando una pandereta de premio a la mejor pareja con disfraz de abuelos y vestimenta antigua.

Las fiestas finalizaron con una gran verbena presidida por la Reina y Damas, así como Autoridades y vecindario en la cual la Egreja solterana Srta. Ana María Miralles entregó los trofeos a los ganadores en las competiciones deportivas, siendo el mejor el donado por la Comisión de Fiestas, organizadora de las mismas, con celo y maestría reconocida recayendo en la persona de Eduardo Gines por su incansable celo y trabajo en montar los festejos.

Ha sido una novedad para el ve-

JOSE NAVARRO

ALMENARA Resumen de fiestas

Resumiendo lo que han sido las Fiestas Patronales de Almenara diremos que ha sido un completo éxito.

El sábado, día 25, tuvimos la visita oficial del Excmo. Sr. Gobernador Civil Sr. D. Juan Aizpurúa Azqueta, que fue esperado por la Corporación Municipal en pleno, llegando con media hora de retraso en medio de la desbordante animación de la gente que esperaba con impaciencia la suelta del toro.

En cuanto a este último hay que decir que pesaba 470 kilos y que resultó cojido un mozo del pueblo con dos cornadas de pronóstico grave; además rompió la parte baja de una fuente con lo que puede observarse el trapío y la fuerza del animal. Por la noche y en la Plaza de Toros se celebró la presentación de la Reina de las Fiestas, Srta. Ana María Company Lluser en la que actuó de mantenedor el Ilmo. Sr. Barón de Terrateig con un elocuente discurso en el que disertó sobre la geografía, historia, industria, etc.. También hizo uso de la palabra el Jefe Local del Movimiento Sr. D. Joaquín Aymerich quien dió las gracias al señor Gobernador y esposa, Presidente y Vicepresidente de la Diputación; dió también la bienvenida a todos los forasteros y desed «buenes festes a tots».

El domingo y los restantes días de fiestas estuvieron llenos de actos deportivos, religiosos, culturales, etc., que fueron muy concurridos por todo el pueblo. Un año más nuestra villa se ha lucido con sus magníficas fiestas. Sólo me vasta dar las gracias en nombre del pueblo a todos los que han hecho posible la realización de estas Fiestas Patronales.— JOSE A. PEIRO. (Corresponsal).

Sanciones del Comité de Competición

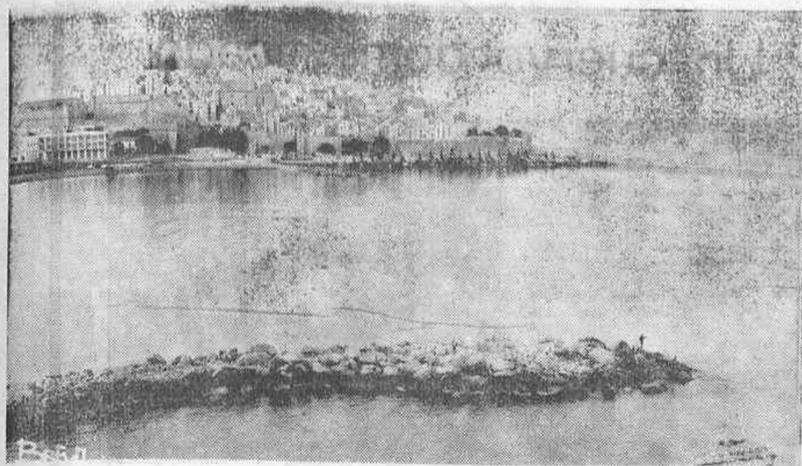
MADRID, 6. (Alfil). — El Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol, en su reunión de hoy, ha adoptado, entre otras, las siguientes sanciones:

- PRIMERA DIVISION:**
Cuádruple amonestación, multa y advertencia de suspensión al jugador Rincón, del Sevilla, por juego peligroso.
Doble amonestación y multa a Selin, de la Real Sociedad, por juego peligroso.
Amonestación y multa a los jugadores Benítez, del Málaga y Tgpono, de las Palmas, por juego peligroso.
- SEGUNDA DIVISION:**
Un partido de suspensión a Rivera, del Ferrol, por reincidir en falta.
Cuádruple amonestación, multa y advertencia de suspensión a Violeta, de Zaragoza, por retrasar el juego.

Multas por dirigirse al árbitro sin ser capitanes a los jugadores Amiano, del Español, y Fermín, del Córdoba.

Doble amonestación y multa a Nico, del Oviedo; García Fernández, del Logroñés y González Rodríguez, del Villarreal.
Amonestación y multa a Ledo, del Ferrol; Martínez, del Mestalla, y Rivero, del Rayo, por juego peligroso.
Multa a Nico, del Oviedo, por desconsideración con el árbitro.
Multas por dirigirse al árbitro sin ser el capitán a Mellado, del Logroñés; Martín López y Serret, del San Andrés y Varela, del Santander.

La Provincia de Castellón...



VISTA DE PENÍSCOLA

Viene de la pág. 5

la que un día D. Jaime admirara la vega y su codiciada ciudad, las almenas del Castillo de Murviedro, les recuerda pasados de gloria que tienen presente en sus memorias, y como no hay tiempo para perder, presto lo dejan a sus espaldas: El llano de Faura repleto de morería los mira con singular recelo, el Castillo de Almenara agita banderas y para no herir susceptibilidades (es tercio la mayor parte castellano) junto a las de las Barras de Aragón, las propias de la hermana Castilla, con andar ligero atraviesan entre las masías de Nules y por fin Villurreal término de jornada.

Al día siguiente apuntado el sol se renueva la marcha, sobre los hombros los arcabuces, las lanzas listas, tantas, que semejan los cañaverales que rodean a Castellón, sin tardanza alcanzan Peníscola, roca firme sobre el mar, como firme fuere el corazón del Aragón, que la hizo sede Papal, y que inspiró a Blasco-Ibáñez uno de sus más y documentado bello relato, al caer de la tarde Benimares, (Vinaroz).

Las mozas del lugar surgen de sus nuallas compuestas con sus mejores galas, abrense sus cuatro puertas, repican las campanas de su iglesia antigua de estilo gótico, hoy desaparecida y lo hace hasta la «GROSA», la de la ermita de la Madre de Dios de la Misericordia inese a sus compañeras cual si fuese día de romería, penetra el tercio en la Plaza, ventanas y balcones lucen coladuras, unas de seda de los mejores telares, otras son mantas de Morella de vivos colores, impresionados por tal recibio, se rompe la formación y Capitanes, Alféreces, Mosqueteros, Ballesteros y Lanceros tienden sus capas en el suelo para que sean holladas por los pies de las damas.

La iglesia para los que quisieren reconocimiento con vistas al mañana, ha iluminado las ocho capillas laterales de su nave única y en su portada la Virgen de la Asunción sonríe a los soldados de la Fe. La Cofradía de la Inmaculada Concepción se esmera en alagos.

Casi al mismo tiempo llegan el tercio aragonés de Rodrigo de Mora y el Vizcaino de Tomás de Turbino, es con ello evidente la

unidad hispánica de la empresa, es lo mejor de su juventud con ánimo de consolidar el Imperio. La Ciudad «Els va fer les alegries» similares a las que ya hicieron años antes 1565 en su primero de Julio, a las 19 naves de D. Alvaro de Bazán, cuando regresó de socorrer a Malta. No dura mucho el asueto, sueñan tambores y pifanos a llamada y alarde obligado precedente de embarque, en las listas junto a los nombres de los valencianos Juan Bautista Villanueva, Manuel Vico, el Belluter, Martín Cubells Belluter, Miguel Inesola, cal cetero etc., los de Rodrigo y Miguel de Cervantes Saavedra; el mar está en calma como si sus olas temiesen la bizzarria de sus lusedpes, presto se izan las velas, los remos impulsados por reacios galeotes cortan sus aguas con ritmo compás, un Viva Aragón se oye a popa, un Viva a Castilla a proa, los peces saltan llevando en sus lomos las barras de nuestro Reino señor del Mediterráneo, las doce piezas de artillería de bronce y las medias celebri-

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

DELEGACION NACIONAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES

ANUNCIO

Se anuncia Concurso para adjudicar las obras de construcción de una pista polideportiva y vestuario en el Instituto Nacional de Enseñanza Media Mixto de Vinaroz (Castellón), por un presupuesto límite máximo de contrata de 1.241.062'00 ptas. con arreglo al Proyecto técnico y Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares que se encuentran de manifiesto en la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, Sección de Contratación y Patrimonio, Avda. Juan de Herrera s/n, Ciudad Universitaria, Madrid, donde pueden ser examinadas todos los días laborables de 17 a 20 horas excepto sábados.

Las proposiciones se entregarán en mano en dos sobres cerrados en el Registro General de la ciudad Delegación de 17 a 20 horas todos los días laborables excepto sábados, terminando al plazo de presentación de ofertas el día 26 inclusive del próximo mes de octubre a las 20 horas.

El acto público de lectura de proposiciones tendrá lugar en la ciudad Delegación Nacional el día 28 de octubre a las 19 horas, pudiendo asistir al acto los licitadores que lo deseen.

Este anuncio será de cuenta del adjudicatario. Madrid, 28 de septiembre de 1971.

El Secretario Nacional ANTONIO NAVARRO ANGULO

nas de la Plaza les despiden con sus salvas y en la playa formados un adiós y victoria de los quinientos hombres que integran su guardia con sus cinco capitanes y sus cinco banderas de seda «Que no son mejores las de un ejército Real».

Partieron los que caminaban para héroes, días antes de la fiesta de San Juan, en cuya noche llegaron a Mallorca para juntarse a las naves de Sancho de Leiva y más tarde todas rumbo a Barcelona, dimos el adiós a muchos que no retornarían jamás pereciendo de sus heridas unos y otros pasto de los peces al caer de las planchas de abordaje con el deber todos ellos cumplido de la misión confiada por su Rey y prestos a la llamada de las campanas de Roma, que habían sonado a Concejo de la Cristiandad.

Y así, «la más grande empresa que vieron los siglos», ha tenido su inicio y ubicado su génesis patrio en Vinaroz, en nuestro Vinaroz, en sus playas en territorio de nuestra Provincia, y este honor que los documentos de los archivos averdan, las relaciones afirman y de la obra cervantina «Trabajos de Persiles y Sigismunda» se infiere, no puede ser menudado por el olvido al que atudimos.

No nos importa como castellonenses que se nos omita, la historia es viva y permanente y solo podrá no ser aireada.

El procurador D. Julio Llantada presenta sus disculpas a la Asociación de la Prensa de Madrid

Se arrogó el título de periodista sin serio

MADRID, 6. (Cifra). — Julio Llantada, proclamado procurador familiar por Madrid, ha presentado sus disculpas ante la Asociación de la Prensa de Madrid por haberse arrogado el título de periodista, sin serlo, en su campaña electoral. La Asociación de la Prensa presentó una denuncia por tal motivo contra el citado Llantada ante el correspondiente juzgado de guardia. A la vista de ello, Llantada ha enviado a la Asociación una carta en la que presenta sus excusas y ruega que estas excusas se hagan públicas.

En líneas generales, la carta dice: «La limitación impuesta a todos los candidatos en las recientes elecciones a procuradores en Cortes de solamente poder utilizar un máximo de 500 palabras, hizo que se publicase una afirmación «en cierto modo inexacta». Desde hace muchos años —sigue la carta de Llantada—, mi vocación por el pe-

Maquinaria y bienes de equipo

Previsiones básicas establecidas para el III Plan de Desarrollo

MADRID, 6. (Cifra). — La producción de los sectores comprendidos en la Comisión de Construcción de Maquinaria y bienes de equipo del Plan de Desarrollo crecerá un 124 por ciento anual acumulativo, en términos reales, durante el próximo cuatrienio. La exportación lo hará a razón de un 177 por ciento anual, mientras que las importaciones se espera que aumenten solamente a un ritmo del 115 por ciento, de lo que resultará una sensible mejora del déficit comercial actualmente existente. Estas son algunas de las previsiones básicas que la Comisión ha establecido para el III Plan de Desarrollo.

En esta Comisión están incluidos sectores de tanta importancia económica y para el desarrollo del país como maquinaria mecánica y eléctrica; electrónica; electrodomésticos; automóviles, vehículos industriales, tractores y motocicletas; construcción naval; industria aeronáutica y las sociedades de ingeniería. Recientemente se celebró la sesión del pleno en el salón de actos del Sindicato Nacional del Metal, bajo la presidencia del titular de la comisión, Gregorio Millán y del Director General de Industrias Siderúrgicas y Navales, Carlos Pérez de Bricio, que es también Presidente-adjunto de la comisión.

El pleno aprobó los dos documentos esenciales referentes al sector y elaborados dentro de los trabajos preparatorios del III Plan de Desarrollo. El primero de ellos, que se dedica al estudio de la evolución del sector de bienes de equipo en el período 1972-75, comienza haciendo una exposición de la problemática básica, con referencia a los temas de mayor trascendencia, tales como la estructura productiva inadecuada, la capacidad tecnológica deficiente y la estructura financiera incorrecta.

El informe incorpora una proyección de la evolución de las principales magnitudes del sector, tanto considerando en su conjunto como por subsectores productivos. Destaca el crecimiento esperado en la industria electrónica que se cifra en casi un 25 por ciento anual acumulativo, como consecuencia del señalado impulso que se deseará a este sector, considerado, al igual que la construcción naval, la industria aeronáutica y la fabricación de equipos nucleares, como de tecnología avanzada, dentro de la estrategia sectorial de la industria en general.

El documento termina con un capítulo de recomendaciones de medidas de política económica cuya instrumentación se considera esencial para el cumplimiento de las previsiones realizadas y de los objetivos señalados. Se pone de manifiesto el carácter prioritario que debe tener el sector de bienes de equipo; la conveniencia de conseguir un paulatino equilibrio de su balanza comercial, para lo que son precisas medidas de fomento a la exportación adecuadas al mercado internacional; la urgencia de ampliar la base del mercado interior mediante un adecuado planteamiento de las adquisiciones de equipos por los organismos públicos y empresas estatales; la necesidad de dotar al sector de recursos suficientes para su financiación y las de sus ventas tanto en el mercado nacional como en la exportación; el decidido apoyo que debe prestarse a la política de concentración y especialización empresarial y la atención permanente que es obligado dedicar al desarrollo tecnológico del sector. En un anexo a este documento se examina la problemática particular de cada una de las ramas industriales comprendidas en el sector en sus relaciones con el Mercado Común.

El segundo documento aprobado por el pleno de la Comisión de Maquinaria y Bienes de Equipo es un estudio de la imagen del sector en 1980, que se incorporará a la proyección que el III Plan hace para toda la presente década. Se analiza la incidencia de las relaciones futuras con la C.E.E. y se comenta la evolución necesaria en los factores esenciales de estructura empresarial y de capacidad tecnológica. Cada sector es estudiado en particular por sus distintas características y el diferente grado de evolución previsible. Se examinan los campos de nuevas fabricaciones en los que nuestra industria entrará, los cambios tecnológicos que se prevén y las condiciones en que cada industria deberá moverse.

El documento presenta también una proyección de las principales magnitudes del sector en 1980, que representa mantener un ritmo medio de crecimiento de la producción del 105 por ciento anual acumulativo, en términos reales, a lo largo de toda la década, mientras que la exportación puede desarrollarse con una tasa anual del 188 por ciento y las importaciones solamente aumentar en un 91 por ciento anual. Al final de la década,

Entrega de 17 millones de pesetas a varios municipios de Barcelona

BARCELONA, 6. (Pyresa). — Casi diecisiete millones y medio de pesetas han sido entregadas por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento a los ayuntamientos de los veinticuatro municipios en los que fueron mayores los daños causados por las recientes inundaciones. En dichas cifras se excluye el municipio de Cornellá, donde por ser superiores al conjunto los daños padecidos, ya fueron entregados el pasado día 28 veintidós millones de pesetas. Estas ayudas han sido aportadas por el Ministerio de la Vivienda, a través del patronato de gestión con objeto de contribuir a la reparación de los hogares dañados.

Acompañaban al Gobernador Civil en la presidencia del acto el Delegado Provincial del Ministerio de la Vivienda y varios miembros del patronato.

La enseñanza privada no puede hacer frente a sus costes sin incrementar sus honorarios

ALICANTE, 6. (Pyresa). — Los colegios privados no pueden hacer frente a sus costes sin incrementar sus honorarios, han manifestado los presidentes del sindicato y unión de empresarios, así como los vicepresidentes de la uniones de empresarios y trabajadores y técnicos de enseñanza, según informa el SIS. Añadieron que en estos momentos trabajan, por término medio, al cincuenta por ciento del coste real, y que la implantación de la enseñanza general básica supone un incremento del 25 por ciento en los gastos de esta.

«Por otra parte, manifestaron igualmente—, la retribución del profesorado es inferior (entre el 30 y 40 por ciento) a la de los centros públicos, cuyo problema trae consigo otros, como el de la tendencia de licenciados a impartir sus clases en centros oficiales antes que en los privados». Terminaron diciendo que la descapitalización y las aportaciones de las comunidades religiosas han cubierto, hasta ahora, el tradicional déficit de los colegios, por lo que han recurrido a la ciudad fuente — contra el 14 por ciento de aumento máximo autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia.

CAZADOR ¿Quiere cazar en un acotado? Llame al Teléfono 21 29 85

terrabe TERRAZOS, BECHI TELEFONO 195

programas: I TVE

SOBREMESA SEGUNDA CADENA 1.45 CARTA DE AJUSTE. Orquesta Ibérica de Madrid. 2.02 Sobre la marcha. 3.00 NOTICIAS A LAS TRES. 3.25 PREMIO AL INGENIO. — 1.º (II época). 3.50 MAMA Y SUS INCREIBLES HIJOS. — ¿Oyó Ud. hablar de lo de Danny Partridge? Un error de Danny en su actuación se convierte en un gran éxito cómico. Decide entonces convertirse en «animador» y visita a un escritor especialista en «gags», para que le proporcione material con vistas a futuras intervenciones. 8.00 CARTA DE AJUSTE: Exilios de Palito Ortega. 8.32 HUCKLEBERRY HOUND: «El rápido robot». 9.00 VIAJE SIN PASAPORTE. «La cultura maya». Los restos de la antigua cultura maya. Ciudades desaparecidas. La vida en una tribu indígena; Folklore, obtención del azúcar, ceremonias de iniciación, etc. 9.30 TELEDIARIO. 9.55 ENCUENTRO CON LA MUSICA. «Ciclo Opera». Reparto: Don Annibales, Alfredo Marlotti; «Enrico», Alberto Rinaldi; «Serafina», Emma de Sanctis; «Spiridione», Flora Raffalli, Orquesta y Coro del Teatro «Le Fenice» de Venecia. — Director: Ettore Gracis. — Realización: Frank de Quell. 10.55 PATINAJE ARTISTICO Y DANZA. Retransmisión. — Campeonato del Mundo. 00.10 Ultima Imagen.

ENCHUFA EL ASKAR ASKAR PRESENTE Y FUTURO EN RADIO-TELEVISION con UHF incorporada 12.00 VEINTICUATRO HORAS. y choro... 00.25 Despedida y cierre. Distribuidor Provincial y servicios técnicos: Radio Meneu TEL: 52 17 47 VILLARREAL

Teatro cine sindical PROXIMO LUNES INAUGURACION DE LA TEMPORADA Estreno simultáneo en todas las capitales de España LA GRADUADA «LA GRADUADA» es: risa y amor, pero... estilo. «Made in Spain» Autorizado mayores 18 años

UN NEGOCIO EN RATOS LIBRES CON SUELDO DE MES COMPLETO. Hemos sido los primeros en España en demostrar que se puede ganar mucho dinero con dos horas de trabajo a la semana. Muchos nos han imitado después. Pero nuestra experiencia —que es la mejor garantía de éxito— es lo único que no nos han podido imitar. Nosotros prometemos menos y damos más. Si dispone usted de 140.000 pesetas, le bastan dos horas a la semana para poner en marcha un negocio asombrosamente rentable. Unase a nosotros y ganará mucho dinero. El que da primero, da dos veces. Nosotros hemos sido los primeros. W. W. E. P. Apto. Correos 19.168 - MADRID Nombre Dirección Ciudad Teléfono

CRUCIGRAMA NUMERO 4.259 HORIZONTALES: 1. — Criba grande. Lago italiano. 2. — De elevado precio. Coged. 3. — Pico de los Alpes. Calamidad. Símbolo químico. 4. — Excavaras por debajo. 5. — Labré. Constelación. 6. — Deidad egipcia. (al rev.) Símbolo químico. 7. — Ave de rapina. Séptima encarnación del Vichni. 8. — Símbolo químico. Pecado. (al rev.) Nota. 9. — (al rev.) Espada corta. Doméstica. 10. — Extravagante. Husmea. VERTICALES: 1. — Acorrada. Estimar. 2. — (al rev.) Rodar. Parte posterior de una cosa. 3. — Designación verbal. Número. Desinencia verbal. 4. — Altura larga y prolongada. Seca. 5. — Terminación numeral. 6. — Bahía. Instrumento de labranza. 7. — Forma del pronombre. Capital europea. (al rev.) Artículo. 8. — Criadero de algún mineral. Acarión. 9. — (al rev.) Tostado. Poner al fuego. SOLUCION AL 4.258 HORIZONTALES: 1. — Asir. Co. 2. — Tira. orac. 3. — aM. Tas. La. 4. — Carabelas. 5. — Asé. Oso. 6. — Te. aB. 7. — etoM. Robo. 8. — SA. Asl. Ar. 9. — onoN. Dalo. 10. — Saia. Oras. VERTICALES: 1. — Ataca. Esos. 2. — Simas. Tana. 3. — Ir. Reto. nL. 4. — Rata. Emana. 5. — Aha. 6. — Gose. Arido. 7. — or. Lobq. Ar. 8. — Calas. Balz. 9. — Ocaso. Oras.

INFORMACION NACIONAL

El Teniente General Díez-Alegría, en Nueva York

MADRID, 6. (Pyresa). — El Jefe del Alto Estado Mayor, Teniente General D. Manuel Díez Alegría, ha emprendido viaje a Nueva York por vía aérea.

Acudieron a despedirle al aeropuerto de Barajas el Segundo Jefe del Alto Estado Mayor, General de División D. Fernando Martínez-Vera de Rey y Córdoba Benavente, el Jefe de la Junta de Enlaces Hispano-norteamericana, señor Monty, el señor Axelrod, y otros altos cargos de la Embajada norteamericana en Madrid y del Estado Mayor.

EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 6. (Pyresa). — El Teniente General D. Manuel Díez Alegría, Jefe del Alto Estado Mayor de las fuerzas aéreas españolas, quien llegó a Nueva York procedente de Madrid, pasará ocho días en Estados Unidos, acompañado por su esposa y dos ayudantes, como huésped del Almirante Thomas H. Moorer, Jefe del Estado Mayor conjunto americano. El Teniente General Díez-Alegría devolviera en esta orilla la visita que el Almirante Moorer hizo a Madrid en junio pasado.

Su estancia en Estados Unidos estará dedicada tanto a tomar contacto con una serie de altos jefes de las fuerzas armadas americanas de tierra, mar y aire, así como con el Ministro de la Defensa, Laird, cuanto a recorrer también el amplio continente desde Washington, la capital federal, hasta Nueva Orleans, en Louisiana, Los Angeles, y San Diego, en California, las bases de Randolph, Ellington y el Centro Espacial de Houston, en Tejas, y, sobre la costa oriental, las bases de Norfolk, Langley y Andrews, entre otros puntos.

Aun cuando, oficialmente, la visita es de rutina, se atribuye gran importancia a la presencia en los Estados Unidos del Teniente General Díez Alegría, cuya personalidad y capacidad profesional son aquí altamente respetados y reconocidos. Acompañan desde Madrid al General, además de su esposa, doña Concepción Frax Arlas, el Teniente Coronel Luis Enriquez García, el Comandante Hernández Cañizares y el Comandante Sales Cabande, así como el Coronel Canady, agregado aéreo estadounidense en Madrid, y el Teniente Coronel Carlone, de las fuerzas aéreas estadounidenses.

Pastoral de D. Vicente Enrique y Tarancón sobre el Domund 71

MADRID, 6. (Pyresa). — «La con signa de este año del Domund 71 es como una respuesta al proceso de secularización, que se hace cada día más intenso en el mundo, y al ateísmo, que quiere presentarse como conquista científico-técnica», así comienza la pastoral del Cardenal Administrador Apostólico de Madrid, Mons. Vicente Enrique y Tarancón con motivo de la jornada mundial de las misiones, que se celebrará el día 24 de octubre.

«La consigna para este año dice: Dios no ha muerto: las misiones lo atestiguan». Comentando, dice el Cardenal Tarancón que «la juventud, particularmente, decepcionada porque nunca ha visto realizados los ideales que con tanto fervor se le predicaban, no acepta en orden a su vida concreta más que aquellas doctrinas o sistemas que ella puede ver encarnados en las personas con quienes convive. Por esto, ordina-

Elección de 53 procuradores en Cortes en representación de la Administración Local

MADRID, 6. (Pyresa). — 53 procuradores en Cortes en representación de la Administración Local han sido elegidos en la mañana de hoy en toda España. 51 de ellos representan a las Diputaciones provinciales y mancomunidades interinsulares Canarias de las 51 provincias españolas y dos a los municipios de Ceuta y Melilla. De los 53 procuradores, 45 han sido reelegidos, 51 son presidentes de la Diputación Provincial o Cabildo insular respectivo y los alcaldes de Ceuta y Melilla.

Los procuradores son: Diputaciones provinciales y mancomunidades interinsulares Canarias. ALAVA D. Jesús Abren Ladreda, con 8 votos en favor, uno a otro miembro de la corporación y uno en blanco. Presidente de la Diputación Provincial Foral. Reelegido.

D. Antonio Gómez Picazo, con 9 votos en favor, uno en blanco y 3 abstenciones. Presidente de la Diputación. Reelegido.

ALICANTE D. Manuel Monzón Meseguer, con 16 votos en favor, 6 a otro miembro de la corporación y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

ALMERIA D. Jesús Durban Remon, con 15 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

AVILA D. Jaime Santamaría Berjarano, con 5 votos en favor, uno a otro miembro de la corporación y cuatro vacantes. Presidente de la Diputación. Reelegido.

BADAJOS D. Julio Cienfuegos Linares, con la totalidad de los votos menos uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

BALEARES D. José Alcover Liompart, con 12 votos en favor y 3 en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

BARCELONA D. José María Muller y Abadal, con el total de los 18 votos. Presidente de la Diputación. Reelegido.

BURGOS D. Pedro Carazo Carnicero, con 16 votos en favor, uno en blanco y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Reelegido.

CACERES D. Felipe Camisón Asensio, con 16 votos en favor, uno en blanco y una ausencia. Elegido por primera vez.

CADIZ D. Antonio Barbado y García de Velasco, con 19 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

CASTELLON D. Francisco Albella Redó, con 11 votos en favor, uno en blanco y dos ausencias. Elegido por primera vez.

CIUDAD REAL D. Fernando de Juan Díaz, con 15 votos en favor, uno en blanco y una ausencia. Presidente de la Diputación. Reelegido.

CORDOBA D. Pascual Calderon Ostos, con 23 votos en favor, uno en blanco y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Reelegido.

CORUNA (LA) D. Angel Porto Anido, con 17 votos en favor, uno en blanco y tres ausencias. Presidente de la Diputación. Reelegido.

CUENCA D. Rodrigo Lozano de la Fuente, con la totalidad de los tres votos. Presidente de la Diputación. Reelegido.

GERONA D. Pedro Ortis Lach, con siete votos en favor, uno en blanco y dos abstenciones. Presidente de la Diputación. Reelegido.

GRANADA D. Enrique Martínez Cañabate y Moreno, con 19 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

GUADALAJARA Mariano Colmenar Huertas, con 13 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

GUIPUZCOA D. Juan María Araluce Villar, con 15 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

HUELVA D. Francisco Zorrero Bolaños, con ocho votos en favor, uno a otro miembro de la corporación y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

HUESCA D. Enrique García Ruiz, con 12 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

JAEN D. Ramón Palacios Rubios, con 19 en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

LEON D. Emiliano Alonso Sánchez, con 11 en favor y dos ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

SEVILLA D. Mariano Borrero Hortal, con 15 votos en favor y 4 a otros dos miembros de la corporación. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

SORIA D. Juan Sala de Pablo, con 6 votos en favor, uno en blanco y una ausencia. Presidente de la Diputación. Reelegido.

TARRAGONA D. José Clúa Queixalós, con 12 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

TENERIFE D. Andrés Miranda Hernández, con 10 votos en favor. Presidente del Cabildo Insular. Elegido por primera vez.

TERUEL D. César Giménez Temprano, con 15 votos. Presidente de la Diputación. Reelegido.

TOLEDO D. José Finat y de Bustos, con 16 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

VALENCIA D. José Antonio Perelló Morales, con 17 votos en favor, 9 en blanco y 5 ausencias. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

VALLADOLID D. José Luis Mosquera Pérez, con 15 votos en favor, uno en blanco y una ausencia. Presidente de la Diputación. Reelegido.

VIZCAYA D. Pedro de Aristegui y Bengoa, con 17 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

ZAMORA D. Felipe Rodríguez Lorenzo, con 11 votos en favor, uno en blanco y una ausencia. Presidente de la Diputación. Reelegido.

ZARAGOZA D. Pedro Baringo Rosinach, con la totalidad de los 17 votos. Presidente de la Diputación. Reelegido.

MUNICIPIOS DE CEUTA Y MELILLA CEUTA D. José Turrón Rodríguez, con 16 votos en favor y uno en blanco. Alcalde de Ceuta. Reelegido.

MELILLA D. Francisco Mir Berliaga, con la totalidad de los 18 votos. Alcalde de Melilla. Reelegido.

Mañana, día 7, terminan las elecciones a Procuradores en Cortes en representación de la Administración local, con la elección de un representante por cada uno de los siete municipios de más de 300.000 habitantes (Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla, Zaragoza, Bilbao y Málaga). Ayer fueron elegidos los 51 procuradores en representación de los municipios de cada una de las 51 provincias españolas.

MURCIA D. Gaspar de la Peña Abellan, con 14 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

NAVARRA D. Amadeo Marco Illicheta, con 6 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

ORENSE D. David Ferrer Garrido, con 16 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

OVIEDO D. Guillermo Lorenzo Suárez, con 22 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

PALENCIA D. Angel Casas Carnicero, con 10 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

PALMAS (LAS) D. Juan Puliño Castro, con la totalidad de los votos emitidos. Presidente del Cabildo Insular. Reelegido.

PONTEVEDRA D. José Luis Peláez Casalderey, con 13 votos en favor, 4 en blanco y 3 ausencias. Presidente de la Diputación. Reelegido.

SAHARA (Pendiente de conocerse los resultados.) SALAMANCA D. Julio Rodríguez Muñoz, con 11 votos en favor y uno a otro miembro de la corporación. Presidente de la Diputación. Reelegido.

SANTANDER D. Rafael González Echegaray, con 15 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

SEGOVIA D. Modesto Fraile Fajada, con 7 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

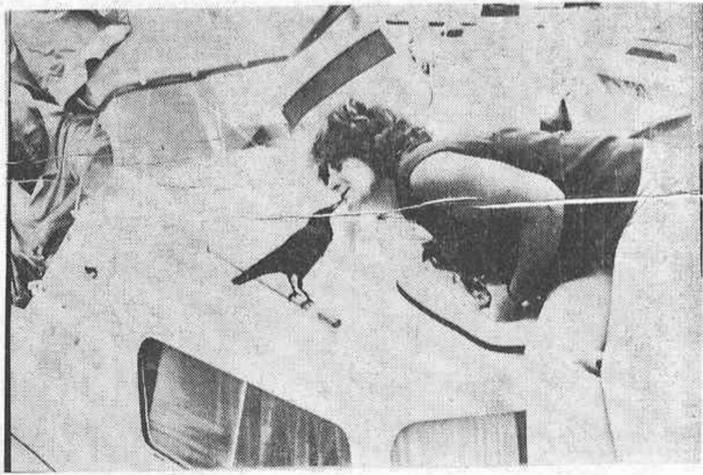
SEVILLA D. Mariano Borrero Hortal, con 15 votos en favor y 4 a otros dos miembros de la corporación. Presidente de la Diputación. Elegido por primera vez.

SORIA D. Juan Sala de Pablo, con 6 votos en favor, uno en blanco y una ausencia. Presidente de la Diputación. Reelegido.

TARRAGONA D. José Clúa Queixalós, con 12 votos en favor y uno en blanco. Presidente de la Diputación. Reelegido.

TENERIFE D. Andrés Miranda Hernández, con 10 votos en favor. Presidente del Cabildo Insular. Elegido por primera vez.

Un cuervo domesticado



PALAMOS (Gerona). — «Seppi», un cuervo de los Alpes en viaje de vacaciones. El matrimonio alemán Adolfo viaja siempre con su cuervo domesticado. Como cacahuetes y fruta, que como en la foto se puede apreciar, le entrega su dueña cariñosamente. — (CIFRA GRAFICA)

Se restablece la normalidad laboral en «Inter-Electrónica» de Barcelona

BARCELONA, 6. (Cifra). — La normalidad laboral ha quedado restablecida en la factoría de «Inter-Electrónica» al completarse hoy la reincorporación de los 135 trabajadores que estaban en paro. Treinta y seis obreros más que se hallaban también en paro han aceptado el saldo y finiquito tras llegar a un acuerdo con la empresa.

OVIEDO, 6. Cifra. — La empresa «Ferrocaril de Langreo» ha sancionado con suspensión de empleo y sueldo hasta el próximo día nueve a trescientos de sus productores en vista de su reiterada actitud de paro desde hace dos días.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

PARO PARCIAL EN «HUNOSA» OVIEDO, 6. Cifra. — En la jornada de hoy, entre los turnos de mañana y tarde, no han entrado al trabajo 1076 productores que quince explotaciones de «Hunosa». Estos quince pozos cuentan con plantilla total de 7500 trabajadores, de los cuales otros 2.865 se encuentran sancionados hasta el próximo día 17.

«El Cine y Su Mundo»

ROMA, 16. (Pyresa). — El veterano cineasta Roberto Rossellini ha iniciado el rodaje de una nueva película con destino a la televisión. El filme, titulado «Pascual», se centra en la vida del gran matemático, físico y filósofo francés.

«Rossellini sólo trabaja desde hace años para la televisión. Sus últimas producciones son «El rey sol» y «Sócrates», esta última, filmada en España.

TERMINO EL RODAJE DE «LAS PETROLERAS» PARIS, 6. (Pyresa). — El veterano realizador Christian Jaque ha concluido el rodaje de la coproducción hispano-italo-francesa «Las petroleras», filmada casi íntegramente en España. El filme lo inició Guy Casaril, quien por decisión de los productores fue sustituido por el citado Jaque.

Los protagonistas del filme son Brigitte Bardot, Claudia Cardinale, Teresa Gimpera, Michael Pollard, Patty Sheffer, Antonio Casas, López Vázquez, Emma Cohen y Leroy Haynes.

OTRA COPRODUCCION ITALO-ESPAÑOLA MADRID, 6. (Pyresa). — Christopher Jones, el galán joven de la película «La hija de Ryan», de David Lean, vendrá a España para protagonizar la producción italo-española «Los hijos del día y de la noche», que va a dirigir Alberto Di Martino.

En la misma película intervendrán Samantha Eggar y Telly Savalas, que, en la actualidad incorpora a «Pancho Villa» en un filme de Eugenio Martín.

UNA PELICULA SOBRE LOS QUINQUIS MADRID, 6. (Pyresa). — El director de cine Nino Quevedo, que debutó como realizador de largometrajes con la película «Goya, Historia de una soledad», proyecta un filme en torno a «Los quinquis», que se titulará «Las horas contadas». El protagonista de esta producción será, posiblemente, Francisco Rabal.

«ALTA TENSION», EN RODAJE MADRID, 6. (Pyresa). — Julio Buchs comenzó el rodaje de la coproducción hispano-italiana «Alta Tension», sobre un tema dramático de intriga. Los principales intérpretes de la película son Marisa Mell, Juan Luis Galiardo, Graciela Ferretti, Helga Line, Jaime de Mora y Aragón, Gogo Rojo y Mirta Miller.

MADRID, 6. (Pyresa). — El reatorizador mejicano Benito Alazraqui ha iniciado el rodaje de «Las tres perfectas casadas», sobre un guión de José María Palacios, inspirado en la obra de Alejandro Casona. Los protagonistas del filme son Teresa Gimpera, Saby Kamalich, Mauriicio Garcés, Rhael Alonso, Iran Gory, María Elena Arpon y José Sazatornil.

Se trata de una producción mejicana que se realizará totalmente en España.

VISCONTI SE DESPEDIA DEL CINE CON «LUDWIG» ROMA, 6. (Pyresa). — «Ludwig» será, definitivamente, el título de la próxima película de Luciano Visconti, con la que, según se dice, el veterano realizador se despedirá del cine. Los protagonistas del metraje serán Romy Schneider — que trabajó en otras ocasiones a las órdenes de Visconti — y Helmut Berger, protagonista de «La caída de los dioses».

LA COSTA DEL SOL. ESCENARIO DE COLABORACION INTERNACIONAL MADRID, 6. (Pyresa). — Gian ni Serra será el encargado de dirigir la coproducción hispano-italiana «Colaboración internacional», comedia de acción, intriga y espionaje que se rodará en la Costa del Sol. Los principales intérpretes del filme serán Peter Chanel, Antonella Luadri, José Quaglio y otros actores españoles aún sin designar.

Elecciones de presidentes de sindicatos nacionales

MADRID, 6. (PYRESA). — Han prosiguído hoy las elecciones para presidentes de sindicatos nacionales. En las celebradas esta mañana en los sindicatos nacionales del Azúcar, Frutos y Productos Hortícolas, Ganadería y Cereales, resultaron elegidos los cuatro candidatos que se habían presentado como aspirantes únicos a las respectivas presidencias.

D. Jesús Posada Cacho, elegido presidente del Sindicato Nacional del Azúcar, obtuvo el total de los setenta y nueve votos emitidos. Presidió la mesa el Secretario General de la Organización Sindical, D. Rodolfo Martín Villa.

En el Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas fue elegido D. Antonio González, que obtuvo ochenta y cuatro votos. Del resto de los ciento uno votantes, trece lo hicieron en blanco y cuatro no se presentaron por enfermedad. Presidió la mesa el Secretario General adjunto de la Organización Sindical, D. Carlos Iglesias Selgas.

D. José María Fernández de la Vega, fue elegido presidente del Sindicato Nacional de Ganadería, al obtener el total de los veintidós votos emitidos. Antes de la votación, uno de los vocales de la mesa propuso nombrar presidente del sindicato por aclamación, al único candidato. Sin embargo, la votación se llevó a cabo, al indi-

car el presidente de la mesa, don Alberto García Ortiz, Vicesecretario Nacional de Obras Sindicales, que su celebración era necesaria de acuerdo con el reglamento.

En el Sindicato Nacional de Cereales fue elegido D. Antonio Reus Cid, quien obtuvo cuarenta votos de los cincuenta y uno emitidos. Una papeleta fue depositada en blanco. Presidió la mesa el Vicesecretario Nacional de la Organización Administrativa, D. Rodolfo Argentería.

EN MADERA Y OLIVO MADRID, 6. (PYRESA). — Se han celebrado esta tarde elecciones en los sindicatos nacionales de la Madera y Corcho y del Olivo para la designación de presidentes de ambas entidades.

En el primero de ellos resultó elegido D. Fernando Mateu de Ros, único candidato y actual presidente quien totalizó a su favor los 46 votos emitidos por la Junta General del Sindicato. Presidió la mesa electoral el Secretario adjunto de la Organización Sindical, D. Carlos Iglesias Selgas.

En el Sindicato del Olivo resultó elegido el también único candidato D. Alfredo Jiménez-Millas y Gutiérrez, quien ya venía desempeñando dicho cargo en la actualidad y a favor del cual se escrutaron 44 votos del total de 45 emitidos.

HOTELES PARA ARRENDAR
Grupo español muy acreditado se interesa por arrendar inaugurado o no, preferiblemente de 3 o 4 estrellas. No interesan ofertas para menos de 8/10 años.
Escribir al Apartado de Correos 14.946 - Madrid.

FIDELIDAD A UN HOMBRE Y A UNA FECHA

MADRID ha sido una vez más testigo de excepción de esas sustantivas afirmaciones que le son dadas protagonizar a los pueblos cuando éstos están poseídos de la cardinal virtud que los mueve y hace triunfar: la fe. En Madrid, hubo el 1.º de octubre de 1971 una incontenible explosión de fe, un desbordarse sin ponerle bridas al corazón de toda la pasión, amor y lealtad que los españoles sienten por Francisco Franco. Los cientos y cientos de miles de hombres y mujeres que hicieron alto en la Plaza de Oriente, después de recorrer todos los caminos de la Patria, dejaron ante Franco su mensaje de gratitud y adhesión protagonizando una vez más eso que para nuestra continuidad y porvenir es tan importante y trascendental: la unidad. Porque la manifestación nacional en torno al Jefe del Estado ha sido, ante todo, una afirmación de unidad y convivencia. Ante Franco han estado presentes —jese sí que es concurrencia de criterios!— cientos de miles de españoles de todas las clases, de todas las condiciones, amalgamados en un punto común: la confianza en un hombre y en lo que el 1.º de octubre representa.

Y Franco y el 1.º de octubre es claro que, por encima de todo, significan la revalorización de nuestro destino, el encuentro con unas ordenaciones políticas capaces de suscitar la paz, la unidad, la justicia y la seguridad de futuro para el país. El servicio a estas grandes e inalcanzables cosas es lo que definitivamente une a los españoles con su Caudillo y le obligan a patentizar estas explosiones de fe.

Un ejemplo y un aviso también para quienes minoritariamente tratan de limitar la trascendencia política e histórica que el 1.º de octubre entraña. «A diario hay que recordar —ha dicho el Caudillo en la Plaza de Oriente— que el enemigo no ha desaparecido, que el peligro continúa amenazando el mundo entero y que esta España de hoy la hemos logrado gracias a la fidelidad a unos principios que proclamamos la fe en España como unidad de destino en lo universal y unidad firme entre sus tierras y sus hombres».

Frente a la dimisión de la fe y la lealtad al 1.º de octubre y a Franco, que en algunos pudiera haberse desarrollado, en función de su entendimiento de la política como oficio de mercaderes, ¡qué grande y verdadera lección la que el pueblo español acaba de dar, cerrando filas ante su Caudillo! Ese pueblo cordial, sencillo, inteligente, generoso y apasionado ha entendido bien lo que Franco le ha dicho sobre «la fidelidad a unos principios que proclamamos la fe en España como unidad de destino». A ese pueblo que cada día da testimonio de convivencia y tesón, de sinceridad y madurez política, en sus contornos locales, provinciales y regionales, les es perfectamente asequible el significado de la fidelidad en los Principios del 1.º de Octubre. De ahí que con su presencia en la Plaza de Oriente haya borrado de un soplo cualquier afortunada, furtiva y desafortunada interpretación de lo que ha de ser el futuro de la nación.

ESPAÑA EN LAS NACIONES UNIDAS

El discurso pronunciado por nuestro ministro de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, ante la Asamblea General de las Naciones Unidas, abarcó el planteamiento de una serie de importantes asuntos en los que se refleja fielmente la preocupación española en laborar por el mejor entendimiento entre todos los pueblos y naciones.

Los temas que el ministro tocó afectan de manera esencial a Gibraltar, la situación del Mediterráneo y el Próximo Oriente, Iberoamérica, la lucha contra la droga, el derecho del mar, revitalización de la O.N.U., el III Plan de Desarrollo español, y otra serie de puntos de cardinal importancia.

Resulta, naturalmente, escaso un artículo para gloriosos todos los aspectos citados, pero la propia entidad de cada uno de ellos nos sirve tícidamente para conocer que la intervención de López Bravo en las Naciones Unidas fue clara y madura. En torno al problema gibraltareño nuestro ministro ha recordado a la Asamblea que es inequívoco y tajante el criterio de esta organización: debe acabar una situación colonial que afecta gravemente a la integridad territorial de España. Sobre el Mediterráneo, afirmó: es objetivo alcanzable la estabilización de fuerzas a su nivel actual, con vistas a una paulatina y equilibrada reducción; del Próximo Oriente López Bravo ha dicho: «mi país reitera ahora su convicción sobre la inaceptabilidad de la adquisición de territorios mediante la fuerza, y sobre la necesidad de salvaguardar debidamente los derechos del pueblo palestino»; en torno al tema de Iberoamérica, y refiriéndose a sus tensiones internas, señaló que éstas «en ciertos casos, se fundan en la pervivencia de estructuras sociales anticuadas, que los propios países tratan de mejorar, pero otras veces surge Iberoamérica una discriminación injusta, situación bien reflejada en el deterioro de los términos del intercambio económico, que devulva materias primas y encarece productos manufacturados en perjuicio de Iberoamérica. A través de tales conductos, Iberoamérica ha sufrido frecuentes ataques y aún devastadores expulsióntos en sus valores espirituales como en sus riquezas materiales», pidió asimismo una estrecha y leal colaboración internacional para la lucha contra la droga, informando de los convenios que en este sentido ha firmado España. Sobre el III Plan de Desarrollo manifestó la completa adhesión de nuestro país a los objetivos de la estrategia para el Segundo Decenio del Desarrollo y por último sugirió cuatro ini-

ciativas concretas para la revitalización de las Naciones Unidas: «La conversión del Consejo de Seguridad en un instrumento más ágil y representativo, la dinamización del Consejo Económico y Social, la búsqueda de un sistema efectivo de solución de conflictos que respete por igual la soberanía y la justicia, y la estructuración de un dispositivo más apropiado para el mantenimiento de la paz».

Hay, pues, en el discurso de López Bravo una diversidad de materias que totalizan la postura de nuestro país ante los múltiples y delicados problemas humanos, políticos, sociales y económicos que afectan al mundo. Se ha oído en las Naciones Unidas la voz de nuestro Ministro de Asuntos Exteriores y hay que decir que esa voz ha sido clara, segura, seria y firme, sin que le haya faltado ese son invitador a la cordialidad, al buen entendimiento, a la convivencia, que siempre ha sido característica especial de nuestra política ante el mundo.

Los emperadores del Japón, en el palacio de Buckingham



La Reina de Inglaterra recibe en el Palacio de Buckingham a los emperadores del Japón. De izquierda a derecha, el príncipe Felipe, la emperatriz Nagako, el emperador Hiro Hito y la Reina Isabel

«Queremos una enseñanza abierta a todos»

El Ministro de Trabajo preside la inauguración de curso en la Universidad Laboral de Gijón

GIJÓN, 6 (Pyresa). — «Hay que derribar todas las fronteras ante la cultura y el estudio. Queremos una enseñanza abierta a todos, y en esa línea, punto central de la filosofía que el estado formalizó al aprobar la nueva Ley General de Educación, nos situamos en cabeza, en línea de vanguardia, que es el puesto que corresponde a quienes servimos a la justicia social», ha dicho el Ministro de Trabajo, don Lleinio de la Fuente, en el discurso pronunciado en la Universidad Laboral de Gijón, con motivo de la inauguración del curso en la misma y simbólicamente las once restantes de España.

Comenzó el señor De la Fuente diciendo que en estos centros estudian actualmente más de 20.000 hijos de trabajadores, lo que supone una utilización de instalaciones y medios del cien por cien en las plazas.

Se refirió después a los logros académicos de estos centros en los que las tasas de aptitud están al mismo nivel que las obtenidas en los centros más prestigiosos, hasta fecha reciente exclusiva de los grupos económicos más fuertes.

«Por eso, las universidades laborales —añadió— son centros docentes, pero son alien veces para que se entienda en todas partes su razón de ser, para que se capte su nota esencial: son centros docentes, pero son, ante todo y sobre todo, centros de promoción social».

ORIGEN SOCIAL

El Ministro de Trabajo se refirió después al origen social de las universidades de primer año del bachillerato procedía de familias de obreros; bajaba al 14 por cien al término del bachillerato, y se reducía a sólo el 6 por ciento en la enseñanza superior, técnico o universitaria.

«En cambio —dijo el señor De la Fuente— las universidades Laborales, legítimas su origen social si se considera que como promedio, un 50 por ciento de sus alumnos son hijos de trabajadores manuales no especialistas, y un 36 por ciento son hijos de trabajadores manuales especialistas, es decir, que más del 80 por ciento son de condición familiar obrera».

OBJETIVOS FUTUROS

Después de afirmar que «no quisiéramos crear una casta de nuevos señoritos», don Lleinio de la Fuente expuso los objetivos encomendados a las universidades laborales para los próximos cuatro años en sincronía con el programa de objetivos y medios del III Plan de Desarrollo. Entre estos objetivos figuran: la ampliación de plazas escolares hasta el número de 30.000 basada fundamentalmente sobre el mejor aprovechamiento de centros e instituciones; apertura de las universidades laborales a las zonas de su asentamiento, mediante cursos especiales, y el establecimiento de las fórmulas de medio-pensionistas con lo que aumentará mucho más su capacidad; la colaboración en la promoción de profesional de adultos; el esfuerzo de su financiación y la transformación del contenido docente adaptándolo a la ley general de educación así como la creación en su seno y dentro de los criterios de la ley de centros universitarios y de diversas especializaciones.

Por último don Lleinio de la Fuente, en nombre del Jefe del Estado, declaró inaugurado el curso académico en todas las universidades laborales.

INAUGURACIÓN DE NUEVAS DEPENDENCIAS

En la presidencia del acto el Ministro estuvo acompañado por el Director General de Trabajo, Director y Subdirector General de Promoción Social, Consejero Nacional del Movimiento por Asturias señor Labadie, Gerente Nacional

del P.P.O. y las autoridades académicas de la Universidad gijonesa encabezadas por el Rector, padre Elousta Rojo. También figuraban el Alcalde de Gijón y el Delegado General de Universidades Laborales.

Antes de dar comienzo la sesión inaugural, el señor De la Fuente recorrió las diferentes dependencias del centro. El Ministro se detuvo especialmente en el taller de chapa de soldadura, los laboratorios de ensayo de materiales y de automatismo neumático, así como el de tratamientos térmicos y metalográficos que, junto con diversas instalaciones deportivas, quedaron inauguradas con su visita. Entre estas últimas instalaciones destacan un gimnasio polideportivo, un frontón cubierto, nueve campos de fútbol, una piscina deportiva y una gran pista de atletismo.

CON LOS MINEROS

Finalizado el acto inaugural, el Ministro de Trabajo y sus acompañantes fueron obsequiados con una copa de vino español.

Durante esta reunión, el señor De la Fuente mantuvo una breve entrevista con la Comisión Permanente de la Mutualidad de la Minería, que le expuso el problema planteado al grupo como consecuencia de la reglamentación de las funciones laborales de HUNOSA. «Me parece bien —dijo el Mi-

nistro— que se presenten aspiraciones cuando son de justicia, pero es preciso canalizarlas siempre por los medios legales, por los cauces de la normalidad. Lo contrario es perjudicarse y demorar las soluciones. Tratad de hacer ver esto a todos, de animar a la comprensión que es precisa entre gobernantes y gobernados».

El Ministro abandonó la Universidad Laboral de Gijón pasadas las dos y media de la tarde.

EN LA CASA SINDICAL DE OVIEDO

Antes de presidir en Gijón la inauguración de curso, el Ministro de Trabajo entregó en la Casa Sindical de Oviedo préstamos por valor de más de doce millones de pesetas, concedidos a las cooperativas asturianas «Arte y Decoración», «Alta costura y Confección» y «Cooperativa de Carpinteros del Nalón», cada una de las cuales cuenta, respectivamente, con treinta, quince y veinte puestos de trabajo. Dichos préstamos fueron otorgados por el Patronato Nacional del Fondo de Protección al Trabajo, a través de la Obra Sindical de Cooperación.

En el curso del mismo acto, el señor De la Fuente firmó un plan piloto de formación profesional en Asturias, que pretende capacitar a unos cincuenta mil trabajadores en los próximos cuatro años.

Calendario del contribuyente para este mes

MADRID, 6. (Pyresa). — La oficina de prensa del Ministerio de Hacienda ha hecho pública una nota conteniendo el calendario del contribuyente para el presente mes. En él se recuerda que del día dos al once deben hacerse efectivos los impuestos notificados por la Delegación de Hacienda en la primera quincena de septiembre. Desde la primera de estas fechas y hasta el 19, las personas físicas y jurídicas están obligadas a declarar e ingresar el impuesto sobre los rendimientos del trabajo personal, correspondiente a las retribuciones satisfechas por el mismo concepto. También desde el día dos y hasta el 25, han de pagarse los impuestos notificados por la propia delegación de Hacienda durante la segunda quincena de septiembre. En este mismo periodo, hay que presentar y pagar la declaración del impuesto general sobre el tráfico de empre-

sas que corresponda a las ventas realizadas durante el tercer trimestre del año actual, siempre que la cantidad pagada en todo el año 1970 haya sido superior a treinta mil pesetas y que la empresa no estuviera acogida al régimen de convenios.

Del 2 al 31 de octubre es preciso declarar e ingresar los impuestos de lujo —por las ventas realizadas en el tercer trimestre, siempre que el contribuyente no estuviera comprendido en algún convenio— y sobre las rentas del capital, por los intereses, rentas y otros conceptos análogos satisfechos en dicho trimestre.

También rige este plazo para la presentación de la declaración de licencia fiscal correspondiente a los metros cuadrados vendidos en el transcurso del tercer trimestre del año, por parte de las personas físicas y jurídicas dedicadas a la venta de edificios, totalmente o por pisos.

Durante todo el mes y hasta el 15 de noviembre continúa abierto el periodo voluntario de cobranza de los recibos de contribución, relativos al segundo trimestre de 1971, los cuales han de ser pagados en las respectivas oficinas recaudatorias, a menos que se hubiera solicitado la domiciliación bancaria, en tiempo y forma. Los contribuyentes de aquellos pueblos que no sean cabeceras de zona, deben pagar sus recibos en los lugares, días y horas que señala el edicto fijado en el tablón de anuncios de la Delegación de Hacienda respectiva y publicado en el Boletín Oficial de la Provincia.

PARIS, SIN TRANSPORTES

PARIS, 6. (Efe). — La paralización es casi total en el transporte suburbano en la segunda jornada de huelga iniciada ayer por los conductores de los trenes apoyando las reivindicaciones de reclasificación salarial y laboral. El riesgo de que la huelga se extienda a otros sectores de la empresa de los transportes públicos no parece confirmarse y los autobuses circulan de forma regular. Los problemas por el denso tráfico en la capital y carreteras que a ella conducen continúan. En el Consejo de Ministros celebrado hoy, el de transportes, Chamant, calificó el paro de conflicto originado por una reivindicación de carácter restringido.

¡Fantasma!



SAO PAULO. — De esta guisa se pasó en bicicleta un empleado del departamento de tráfico rodado de Sao Paulo, empuñados en una campaña para la prudencia y seguridad en el mismo por parte de conductores, peatones, etc. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

EL TIEMPO TORMENTAS EN LEVANTE Y SUDESTE

MADRID, 6. (Pyresa). — Durante el día de hoy se han registrado violentas tormentas en Levante, Segura y Baleares, y chubascos de inestabilidad dispersos en La Mancha, interior de Cataluña y Mediterráneo andaluz. Se han totalizado 193 litros de agua de lluvia por metro cuadrado de suelo en Valencia, y 119 en Alicante, como consecuencia de las tormentas que descargaron en estas ciudades. Les siguen Cartagena, con 15 litros; Murcia, con 14; Ibiza con 12; Palma de Mallorca, con 11; Málaga, con 5; Gerona, CASTELLÓN y la costa del Mar Menor, con 3, y Albacete, con 2. El cielo estuvo muy nuboso en todas estas regiones y despejado o poco nuboso en el resto de España, registrándose nieblas en el Cantábrico, norte del Duero y cabecera del Ebro. Las temperaturas han sido más bajas. La máxima más alta la registró la ciudad de Vigo, con 29 grados, y en cuanto a capitales de provincia, fueron Badajoz, Sevilla y Huelva las que alcanzaron los valores termométricos más altos, con 28 grados, a las que siguen Pontevedra, Córdoba, Cádiz y Santa Cruz de Tenerife, con 27; y Jaén y Almería con 26. La mínima absoluta de las capitales de España, la registró Sorla, con 3 grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

El centro del anticiclón, muy fuerte todavía, estará centrado mañana sobre Suiza, y se extenderá a toda Europa, incluyendo la Península Ibérica, donde continuarán los vientos de Levante, moderados o fuertes. Esta situación continúa con la presencia de una gota fría en los niveles altos de la atmósfera, sobre el sudeste de la Península, lo que hará que continúe la actividad tormentosa en Levante, Segura y Mediterráneo andaluz, pudiendo extenderse, aunque con menor intensidad, a la alta Andalucía y región de La Mancha, la nubosidad podrá alcanzar también ocasionalmente el Centro. En Baleares habrá también cielos muy nubosos y chubascos tormentosos. En el resto de España continuará el predominio del buen tiempo, despejado o poco nuboso, con bancos de niebla en el tercio septentrional de la Península.

FUERTE TORMENTA SOBRE VALENCIA

VALENCIA, 6. (Pyresa). — Desde las cuatro de la mañana y hasta primeras horas de la tarde, descargó sobre la ciudad de Valencia una fuerte tormenta que en algunos momentos revistió carácter de lluvia torrencial.

Según el Observatorio Meteorológico, en los 60 minutos comprendidos entre las cinco y las seis de la mañana, han caído sobre Valencia 60 litros de agua por metro cuadrado. Luego la intensidad fue decreciendo y a las ocho de la mañana se habían registrado, en total, desde el comienzo de la tormenta, 95 litros por metro cuadrado. El cálculo aproximado, aunque no determinado todavía, de la lluvia caída posteriormente, fue de unos 25 litros. La tormenta estuvo acompañada de intenso aparato eléctrico.

Por fortuna, no se han registrado desgracias personales, pero se produjeron inundaciones en varias calles, plantas bajas y sótanos, y el tráfico rodado tropezó con algunas dificultades. El barrio gitano de Nazaret tuvo que ser desalojado casi totalmente.

DOCUMENTO CONJUNTO PARA...

(Viene de la primera pág.)

como parte de un acuerdo especial sobre el canal.

La señora Meir, en unas declaraciones concedidas en exclusiva a K. C. Thaler, corresponsal diplomático de U. P. I., ha dicho que los principales elementos del acuerdo especial siguen siendo la separación de las fuerzas israelíes y egipcias por el Canal de Suez, el alto el fuego por un periodo ilimitado y la apertura del Canal a la navegación para todos los barcos incluyendo los de Israel.

Golda Meir ha dicho que es totalmente inaceptable la propuesta hecha por William P. Rogers, Secretario de Estado norteamericano de que los soldados egipcios crucen el Canal de Suez.

La señora Meir reiteró que «Israel nunca volverá a las fronteras de 1967».

de antes de la guerra de 1967» y con respecto a Jerusalén ha dicho que «la idea de dividir Jerusalén y situarla fuera del contexto del Estado de Israel en una pérdida de tiempo».

Estamos interesados en administrar los Santos Lugares, musulmanes o cristianos y estamos dispuestos a llegar a un acuerdo definitivo con los representantes de las religiones cristiana y musulmana para la administración de todos estos lugares.

«Israel desea la paz y está convencido de que la solución de los problemas pendientes con sus vecinos pueden ser resueltos solamente en paz. Pero si el Presidente Sadat cumpliera sus amenazas, estoy segura de que el resultado que obtendremos no sería distinto del de 1967».

EL CAIRO, CAPITAL DE LA FEDERACION ARABE

EL CAIRO, 6 (EFE). — Los Jefes de Estado de Egipto, Siria y Líbano examinaron, durante su reunión en esta ciudad, los aspectos militares y económicos de la crisis de Oriente Medio, según fuentes oficiales.

De acuerdo con los dirigentes sirio y libanés, se ha elegido a El Cairo como capital de la Federación y se habilitará un inmueble del Gobierno como sede del Gobierno Federal.

Los tres países de la Federación de Repúblicas Árabes participarán a partes iguales en el presupuesto de la misma, según informa el diario cairota «Al Ahras», el cual agrega que el ejercicio presupuestario de la Federación comenzará el primero de enero de 1972, y desde ahora hasta esa fecha se utilizará un presupuesto provisional aprobado por los presidentes de Egipto, Líbano y Siria.

PARIS:

Se han acabado las discriminaciones para los hijos naturales

En Francia, desde ahora, tendrán los mismos derechos que cualquier hombre al nacer

PARIS, 6. (Del corresponsal interino de PYRESA). — Mientras París sigue sumido en un embolamiento permanente, ocasionado por la huelga del metro, dos problemas de capital importancia se están jugando en el Eliseo y en el Parlamento francés. Dos problemas con un denominador común: El derecho a la vida.

Por un lado, el derecho a la vida de un condenado a muerte, Mohamed Lidibri, cuya suerte está en manos del «derecho de gracia» del Presidente de la República; por otro, el derecho de los «hijos naturales» a disfrutar de idénticas ventajas a las de todos los humanos, derecho reconocido en el Parlamento.

En el primer caso, es sobre una sola persona sobre quien recaen las responsabilidades de decidir si un condenado a muerte debe cumplir su pena, o liberarse de ella, desde que Pompidou está al frente de Francia, no se ha aplicado aún la pena capital. En los últimos años sólo cinco personas la han sufrido. Y, sin embargo, tras esta oleada de liberación, la opinión pública se muestra partidaria de la pena de muerte, especialmente después de los dramáticos sucesos ocurridos en el cárcel de Clairvaux.

En una encuesta realizada hace pocos días en la televisión francesa, un teólogo dijo que el problema de la pena de muerte no estaba en ser o no ser partidario, sino en reconocer si el hombre tiene atributos para juzgar a su semejante hasta el punto de llegar a privarle de la vida.

Tema agudo, que Pompidou ha de resolver en breves días tras la sentencia contra este asesino de un taxista de Niza y en el que, por no variar su firme postura contraria a la pena de muerte, va a enfrentarse a buen seguro, con la opinión pública.

LOS DERECHOS DE LOS HIJOS NATURALES

En el Parlamento se ha resuelto el segundo caso de derecho a la vida, que Francia discute en estos momentos. Jugando una postura progresista, el poder legislativo ha decidido reconocer casi todos los derechos de los llamados «hijos naturales». La propuesta decía que los hijos no son culpables de lo de sus padres y que todos los hombres al nacer son libres y con igualdad de derechos. Así, pues, se han acabado las discriminaciones para los hijos de un amor prohibido.

Prácticamente este reconocimiento supone: derecho de herencia casi total, o bien el recibo de una cuota cuando se trata de un «padre presunto»; es decir, del hombre que ha sostenido relaciones con su madre en la época de su fecundación. El hijo puede llevar el nombre de su padre, aun cuando éste no lo reconozca, y su filiación será reconocida.

Contra los que piensan que esta serie de reconocimientos va a fomentar la cifra de nacimientos ilegítimos, la ponencia dice que el conocimiento de un «status» desfavorable para los hijos naturales no ha sido freno nunca para las relaciones extramatrimoniales.

«No se trata de deshacer la familia, fomentando los hijos naturales. Lo que nos planteamos no es la situación de unos padres, sino los derechos del hijo», ha dicho el ponente, M. Pieven.

La medida adoptada tiene una gran importancia, por cuanto en Francia nacen al año 50.000 hijos ilegítimos, lo que supone un cuatro por ciento del total de nacimientos.

Los hijos naturales tienen los mismos derechos que cualquier hombre al nacer, en Francia, a partir de hoy.

LA PROBABLE MISION de KISSINGER en PEKIN

Negociará con CHU EN-LAI sobre el fondo de los problemas que después abordará NIXON

QUE VA A HACER KISSINGER EN PEKIN

Si es evidente que algunos de los adelantados que acompañarán al doctor Kissinger a finales del mes se ocuparán de programas, hoteles, protocolo e incluso de establecer un satélite de comunicaciones entre Pekín y Washington, teniendo que obtener por lo demás permiso para que, como es costumbre en ocasiones parecidas, un avión de las fuerzas aéreas americanas pueda efectuar a diario un vuelo de enlace con Washington llevando a bordo lo que se ha dado en llamar «documentos técnicos» (pues no hay manera de fiarse del todo, ni siquiera de satélites de telecomunicaciones colocados en órbita) y si tendrán que luchar incluso con problemas como: ¿Dónde encontrar máquinas de escribir? ¿Se podrá adquirir un multicopista en Pekín?, no parece, en cambio que el «gran adelantado» Kissinger deba ocuparse también de semejantes, aún cuando cuando importantes, detalles.

Basta observar el séquito escogido por Kissinger, para comprender que abriga otras intenciones. Le acompañarán su asesor principal en materia de política de Asia Oriental, Holdridge, y su colaborador Winston Lord (ambos le acompañaron durante su primer viaje) así como el Sr. Jenkins, Director de Asuntos Comunistas en Asia del Departamento de Estado, amén de auténticos «adelantados» como Chapin, asesor presidencial que normalmente supervisa los detalles de todo viaje presidencial, así como representantes de los varios departamentos afectados, tales como Comunicaciones, Seguridad y Prensa.

Con otras palabras, que el «adelantado» Kissinger no irá a Pekín a ocuparse de los detalles técnicos de la visita presidencial, sino para negociar con Chu En-Lai sobre el fondo de los problemas que, más tarde, abordará el Presidente Nixon, probablemente en el curso de diciembre próximo o en enero de 1972. Es, pues, Kissinger quien echará las auténticas bases políticas del encuentro Nixon-Chu En-Lai, dependiendo de su habilidad y éxito el resultado que finalmente tenga el «encuentro del siglo», en Pekín, para las relaciones futuras entre ambos pueblos.

NEUE YORK, 6. (Del corresponsal de PYRESA, GUY BUENO). — «No creemos que una visita presidencial nos permita especular, como Gobierno, sobre los desarrollos internos en el país que hemos de visitar», declaró hace unas horas el doctor Kissinger al informar sobre su propio próximo viaje a Pekín.

Teóricamente, el asesor principal del Presidente en materia de política exterior se ha convertido esta vez en lo que aquí llaman «un adelantado»; es decir, en uno de esos funcionarios que, en vísperas de toda excursión de un Presidente de los Estados Unidos, tanto al interior cuanto al exterior de las fronteras de esta nación, tienen por misión preparar todos los detalles de la visita, desde la seguridad del Presidente hasta las comunicaciones con Washington durante su ausencia de la capital, desde cómo y a qué hora deberá levantarse, vestirse, prepararse para entrevistarse con determinadas personalidades, hasta dónde dormirán y comerán también los miembros de su séquito, incluidos los corresponsales de prensa que le acompañan.

En parte, ésta será la tarea a la que, con varios ayudantes se dedicará el doctor Kissinger en Pekín a finales de este mes. El comentario hecho por el asesor del Presidente Nixon sobre posibles desarrollos en el interior de China parece cobrar sin embargo tanta o más importancia a la luz del hecho de que los «adelantados» ignoran incluso a estas horas cuántos hoteles hay en Pekín y en cuántas camas puede contar, pues, la comitiva presidencial, en estas circunstancias, es probable que realmente ignore Washington lo que pueda estar sucediendo en China, produciéndole tan sólo indudable satisfacción el hecho de que cualquiera que sea la naturaleza de esos desarrollos, no ha interferido todavía, ni parece deber interferir, con la proyectada visita de Nixon al gigante chino.

El GATT ha examinado los acuerdos entre el Mercado Común y España e Israel

Estados Unidos consideran que estos convenios perjudican sus intereses

Los informes estudiados reflejan varios puntos de vista

GINEBRA, 6. (Del corresponsal de PYRESA, Juan Pekmez). — El consejo del GATT (Acuerdo General sobre Tarifas Aduaneras y Comercio) ha examinado hoy los informes concernientes a los acuerdos de asociación firmados el año pasado entre la Comunidad Económica Europea, por una parte, y España e Israel por la otra. Estos informes han sido redactados por los miembros de los grupos de trabajo CEE - España y CEE - Israel, miembros que son partes contratantes para el acuerdo general. Los informes no reflejan una opinión unánimemente compartida, sino varios puntos de vista.

particular, con el artículo 24 del acuerdo general. Un segundo grupo de países, entre ellos los Estados Unidos, sostiene el punto de vista contrario, por estimar que los mencionados acuerdos no respetan las reglas del GATT al no establecer un calendario riguroso para una liberalización general del comercio en un plazo de tiempo razonable. Por fin, algunos países tienen dudas acerca de la legalidad de los acuerdos y reservan por el momento su decisión.

El consejo del GATT se ha limitado a tomar nota de los distintos puntos de vista, así como de la voluntad de las partes interesadas de someter amplias informaciones acerca de la aplicación de los acuerdos CEE - España y CEE - Israel.

El delegado norteamericano, Sr. William Miller, ha declarado que los Estados Unidos consideran que los acuerdos CEE - España y CEE - Israel perjudican

sus intereses por lo que pide celebrar conversaciones con la Comunidad Económica Europea, así como con España y con Israel. Los americanos proponen, además, una discusión general sobre acuerdos preferenciales en el curso de la próxima reunión de las partes contratantes del GATT.

Por otra parte, el consejo del GATT se ha pronunciado sobre la candidatura de Rumanía. Este país había presentado una demanda de admisión en el mes de julio de 1968, a raíz de la formación de un grupo de trabajo para discutir las disposiciones del protocolo de acceso. El informe del grupo de trabajo ha sido adoptado hoy, por lo que se somete la candidatura de Rumanía a una votación, la cual queda abierta hasta el 15 de octubre próximo. Si 53 países miembros del GATT se pronuncian a favor del ingreso de Rumanía, este país tomará parte en la 27 sesión de las partes contratantes, que se celebrará en Ginebra del 16 al 26 de noviembre próximo. Se puede dar por descontada la admisión de Rumanía, ya que la mayoría de los tercios necesaria existe ya de antemano. Las partes contratantes han exigido de Rumanía que aumente sus importaciones provenientes de los países miembros del GATT al mismo ritmo que sus importaciones totales previstas en los planes quinquenales.

El Emperador de Etiopia llega a Pekin

PEKIN, 6. EFE-REUTER. — El Emperador Haile Selassie de Etiopia ha llegado hoy a Pekín para realizar una visita oficial de seis días a China.

Fue recibido por el jefe del gobierno Chu En Lai y otros dirigentes chinos y millares de jóvenes de uno y otro sexo que dieron la bienvenida al monarca etíope.

Se refugian en la India

Cincuenta mil personas abandonan diariamente el Pakistán oriental

Nueve millones de bengalíes han huído ya de su país

GINEBRA, 6. (Del corresponsal de Pyresa, Juan Pekmez). — «Unas cincuenta mil personas abandonan cada día sus hogares en el Pakistán Oriental y se refugian en la India. Si este ritmo se mantiene, el número de refugiados de Bengala alcanzará los doce millones a finales de este año», ha declarado el Sr. G.S. Kahlon, jefe permanente del Ministerio de la Readaptación del gobierno central de la India, ante el comité ejecutivo del alto comisario de las Naciones Unidas para los refugiados, actualmente reunido en Ginebra.

actuado es comprensible en la medida en que el gobierno de Pakistán no ha logrado restaurar la confianza entre sus súbditos ni resolver los problemas sociales, políticos y económicos que causaron la guerra civil en la provincia oriental. El gobierno de Nueva Delhi ha tenido que crear una importante organización para coordinar y distribuir los socorros, así como dedicar un presupuesto de 360 millones de dólares a la ayuda humanitaria para el presente año, pero, según estimaciones hechas por las autoridades indias, sería necesaria, una suma de 558 millones de dólares en los próximos seis meses para la ayuda médica, la administración de los campos de refugiados y los programas de alimentación especial. «La situación actual es explosiva, dijo el representante de la India, y será pronto irreversible si la comunidad mundial no nos ayuda rápidamente». El Presidente Nixon pidió al Congreso de los Estados Unidos un suplemento al presupuesto de ayuda de 250 millo-

nes de dólares y muchos gobiernos han decidido aumentar sus contribuciones. Pero la ayuda de la comunidad internacional deja aún mucho que desear.

ES TAREA DE TODOS LOS PAISES

«Pakistán debe crear las condiciones necesarias para que esta pobre gente pueda volver a su patria», concluyó el Sr. Kahlon después de invitar al comité ejecutivo del alto comisariado para los refugiados a hacer un llamamiento a la conciencia universal. Anteriormente había tomado la palabra el delegado paquistaní Sr. Niaz Nalk, para presentar las medidas adoptadas por su gobierno con vistas a facilitar la repatriación de los refugiados. Estas van desde la amnistía general hasta los diferentes aspectos de la colaboración con los organismos de las Naciones Unidas. Pero, como hizo observar a continuación el delegado indio, no ha sido restaurada la confianza y sigue aumentando el número de refugiados.

Las partes contratantes se comprometen, en cambio, a adoptar nuevas restricciones cuantitativas e inclusive a eliminarlas antes de finales de 1973. Con el ingreso de Rumanía, el GATT contará con 80 países miembros. Tres países de Europa Oriental han firmado el acuerdo general: Yugoslavia, Checoslovaquia y Polonia.

El doctor Heinz Kaminski, Director del observatorio, ha declarado hoy que había observado que la sonda no tripulada, ahora en

Falla un intento de aterrizaje del «Luna 19»

BOCHUM (Alemania Occidental), 6. (Efe-Reuters). — Un intento de aterrizaje por parte de la sonda «Luna XIX» soviética, mediante control remoto, falló durante la noche pasada, según el observatorio espacial de Bochum.

La sonda, entonces, derivó en el espacio y los controladores en la base terrestre soviética cancelaron, al parecer, el intento de aterrizaje hasta fecha posterior, según el doctor Heinz Kaminski.

CRONICA DE MADRID

Un parque nacional en Muniellos.- Aceras rodantes, en el futuro

MADRID, 6. (Crónica de Pyresa, por José Luis Fernández-Rúa). — En el silencio de la alta madrugada, sólo turbado, de vez en vez, por el paso de un automóvil, los estremecedores ruidos de un animal salvaje debieron impresionar a más de un insomne vecino. Después, eran los gritos en celo del urogallo, tan parecido a los del uro, una especie de bisonte del Cáucaso, los que daban la sensación de encontrarnos en plena selva.

Aunque Madrid conoce, para su desgracia, toda clase de ruidos, éstos, surgidos como de un bosque animado, resultaban realmente sorprendentes. Pero no había que alarmarse. Se trataba de Manolo, el sereno, que en plena calle, rodeado de un grupo de noctámbulos, explicaba las excelencias de Cangas de Narcea y sus alrededores.

Sabido es que un alto porcentaje de los serenos de Madrid proceden de Cangas que, dicho sea de paso, es uno de los más bellos e ignorados rincones de España.

El auditorio de Manolo estaba asombrado con las afirmaciones del vigilante nocturno. Parecía toda una fantasía, producto de su desbordada nostalgia, y sin embargo, era realidad cierta cuando dijo, las misteriosas voces del bosque de Muniellos eran fielmente imitadas por el sereno.

«Se encuentra a pocos kilómetros de mi casa —explicaba—. Allí hay osos, lobos, cuervos, rebecos, comadreas... aves de rapiña... urogallos, urracas, faisanes... Árboles de todas clases: hayas, robles, abedules, fresnos, tilos... es como un paraíso.

Aventuró con sorna un malicioso: «También habrá minas de oro.»

«Haylas» —corroboró el asturiano—. Sí, señor, yacimientos de hierro y de cobre, ya que no de oro, que no se explotan debido a las malas comunicaciones.

Y Manolo siguió ilustrando la noche madrileña con sus ruidos y sus cantos de ave, para hacer más verosímil el relato.

En rigor, se trataba de un espectáculo nuevo y gratuito. Un testimonio veraz de quien había abandonado a sus espaldas la maravilla del bosque animado para aventurarse en la jungla de cemento y asfalto, a cambio de un puñado de calderilla todas las noches.

Recuerdo este contraste ahora que, según parece, se va a crear un parque nacional en Muniellos, en la zona meridional de Asturias, de donde procede Manolo. Cincuenta kilómetros cuadrados de selva, prácticamente inexplorada, con una fauna y una flora únicas, que puede convertirse en un imán inagotable como centro turístico.

La gráfica y primitiva descripción que del lugar hizo Manolo, el sereno, en la larga noche madrileña, seguramente será recordado por aquellos pocos noctámbulos que le escuchaban no sin cierto escepticismo.

PARODIA

El folletín y la publicidad puestos en solfa. Esa es, al menos, la intención de la minicomedia «El caso o la verdadera historia de Leocadio Gómez y Vicente Largacha», que se estrena en el café-teatro Lady Pepa.

Esta obra burlesca está escrita por un conocido autor que se escuda en un pseudónimo.

Por lo visto, el género de las minicomedias cuenta cada vez con mayor número de adeptos. Tanto escritores como espectadores.

Es una variante teatral muy propia de nuestra época, en la que se pretende presenciar un espectáculo que duró poco tiempo.

ACERAS RODANTES

Allá, muy lejos en el horizonte, se columbra una solución, sin duda fantástica, sobre uno de los problemas que hoy más acucian a la gran ciudad. Claro que es una solución para el futuro.

Se ha dicho, por una voz autorizada, que dentro de nueve años las aceras de Madrid serán rodantes. Con ello se solucionará, en parte, al menos, el problema del tráfico rodado.

Pero, ¿no se creará otro, el del tránsito de los peatones que se dejen conducir por la acera rodante?

Abordar el futuro y sus posibles soluciones es un tema impune. Sólo en 1980 se podrá comprobar lo que había de realidad o de fantasía en la anticipación.

BILLETES A MITAD DE PRECIO

Para celebrar su treinta aniversario, la Renfe ofrece al público la posibilidad de viajar con billetes a mitad de precio... si el viajero ha cumplido sesenta y cinco años, así como a un acompañante.

Este beneficio se concede en trayectos superiores a cien kilómetros, y se hará la rebaja en billetes de primera y de segunda clase.

Esta tarifa especial estará vigente hasta el 15 de diciembre.

DOCUMENTAL EN COLOR

Un equipo de la televisión suiza ha venido a España con el exclusivo objeto de rodar un amplio documental en color sobre la fiesta de los toros.

Preocupación de su director ha sido —dicen— evitar el tópicos.

Dudamos que lo haya conseguido. Porque, ni con la mejor intención, se logra aquí.

PUNTO Y APARTE

—El premio «Mayte», dotado con cien mil pesetas, al mejor espectáculo teatral correspondiente a la pasada temporada, será otorgado por un jurado del que es presidente D. Tirso García Escudero, y del que forman parte críticos, directores y actores.

—Luis Aguilé prepara un gran espectáculo musical, con el que probablemente se presentará en Barcelona. Tanto el libreto como la partitura serán originales del propio Aguilé.

—D. José María Otegui ha sido elegido presidente de la agrupación nacional de expendedores de tabaco y timbre.

HUMOR



—Y si yo vigilo a los «nenes», ¿quién te va a vigilar a tí?